

Dernière édition - 20 pages

DEMAIN : ENSOLEILLE

LE DROIT

55e ANNEE — No 102

OTTAWA, MARDI, 25 JUILLET 1967

Le numéro: 10 cents

Accueil triomphal dans la métropole

Visiblement ému, de Gaulle crie: "Vive le Québec libre"

Le général a cru revivre la libération de Paris

par Marcel PEPIN et Marcel DESJARDINS

MONTREAL — Dans un moment chargé d'émotion, dans un décor délirant d'enthousiasme, le général Charles de Gaulle a mis tout le poids de son prestige au service de "l'affranchissement" du Québec, en criant: Vive le Québec libre, expression que d'aucuns ont immédiatement interprétée comme un appui au mouvement indépendantiste québécois.

La scène, historique, s'est déroulée du haut du balcon de l'hôtel de ville de Montréal, lundi soir, alors que le général venait tout juste de pénétrer dans la métropole après une longue randonnée en voiture sur les bords du Saint-Laurent.

"Vive Montréal, s'est écrié le général, Vive le Québec, Vive le Québec libre, Vive le Canada français, Vive la France."

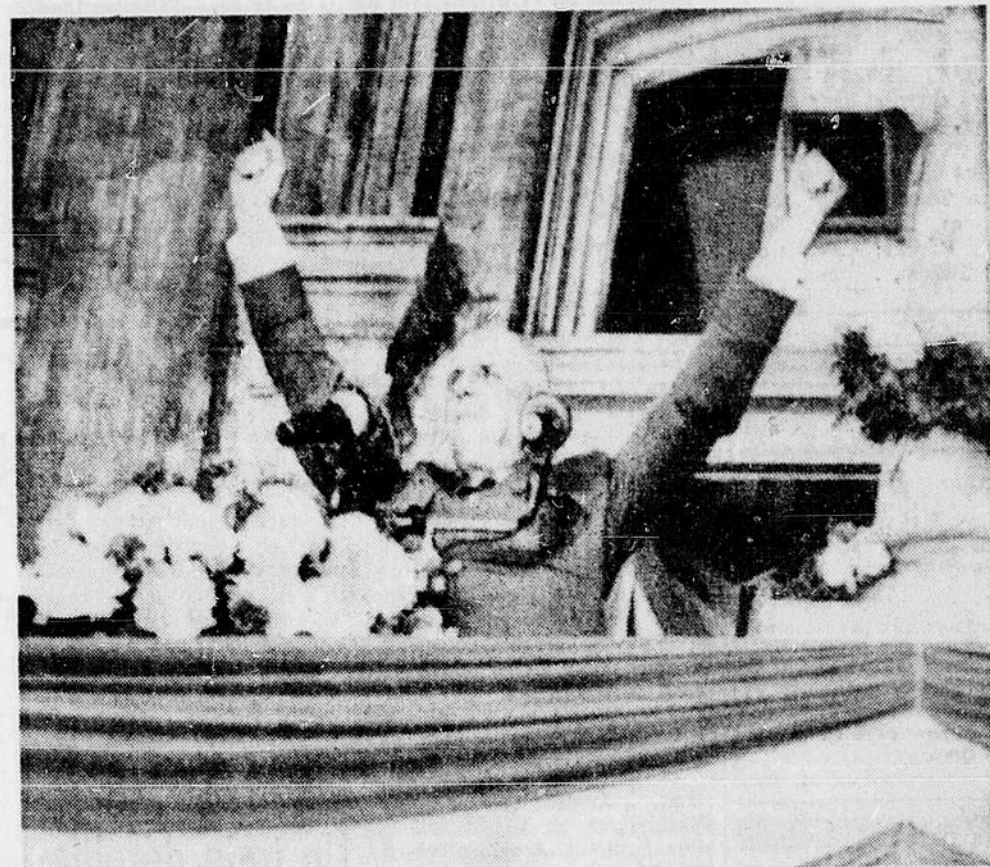
On évalue à plus de 10.000 personnes la foule qui, après un court instant d'enthousiasme, se mit à hurler son approbation au célèbre "Québec libre", lancé à la surprise générale, bien qu'il se trouvait plusieurs man-

ifestants du RIN sur la scène, peut-être 500, comme en témoignaient les nombreuses pancartes exaltant les mérites de l'indépendance du Québec.

En prenant la parole à Montréal, le général a confié que la réception que venait de lui réserver les Québécois, et maintenant les Montréalais, lui faisait souvenir l'atmosphère de la libération de Paris en 1944. Visiblement ému, le vieillard ne cessait de saluer la foule qui le portait aux nues.

Ce cri de Vive le Québec libre, ajouté au souvenir de la Libération, et ajouté à toutes les autres déclarations qu'il mit en évidence le droit des Québécois de disposer d'eux-mêmes, de s'affranchir de leurs entraves, d'exister comme peuple français, au Canada, avec le concours et la bénédiction de la France, ont immédiatement fait conclure à la sympathie marquée du général pour le mouvement indépendantiste québécois.

Voulait-il réellement pousser son sentiment aussi loin, ou s'agissait-il d'une simple exagération verbale? Seul de Gaulle peut le dire.



"Vive le Québec libre"

Les propos de de Gaulle

Pearson convoque une réunion d'urgence du Cabinet à Ottawa

par Robert RATTEY

Une réunion d'urgence du Cabinet a été convoquée à midi pour étudier les répercussions politiques du discours du général de Gaulle prononcé à Montréal, lundi soir.

On pourra lire d'autres textes sur la visite du président de Gaulle en page 2, 3, 6, 11 et 12.

Les ministres ont étudié attentivement le contenu des mots: "Vive le Québec libre", lancés à la foule par le président de la République française, à l'hôtel de ville de la métropole.

M. Pearson a considéré la chose assez grave pour remanier tout son ordre du jour de l'avant-midi. C'est ainsi qu'il a accueilli officiellement le ministre du Commerce extérieur de Cuba, M. Manuel Fernandez, à 9 h. au lieu de 10 h. 30 comme il avait été prévu.

Des milliers de touristes ont été surpris de constater que la

est certaine, le Conseil des ministres s'est penché laborieusement sur la conduite du général de Gaulle.

Depuis ce fameux discours de lundi soir, des centaines de télégrammes de protestation sont parvenus au bureau du Premier ministre. La plupart de ces télégrammes reprochent au président ces paroles et demandent au Premier ministre de annuler la balance de la visite officielle du général de Gaulle.

Certaines des personnes qui ont adressé des télégrammes au Premier ministre n'y vont pas de main morte dans leurs protestations.

Ce matin, il était très difficile d'obtenir une communication téléphonique avec les bureaux du Premier ministre, les lignes étant toujours occupées.

A l'heure de mettre sous presse, ces dépêches défavorables au président de la République française continuaient d'affluer au bureau de M. Pearson, au troisième étage de l'édifice principal, ainsi qu'à celui de l'édifice de l'Est.

Par contre, les milieux informés sont d'avis qu'une

(Suite à la page 2, col. 8)



M. PEARSON

...troublé

L'EXPO: Un nouveau triomphe pour le général de Gaulle

par Marcel PEPIN

Bien que le climat de tension provoqué, hier, par les propos explosifs du général de Gaulle aient suscité une vive réaction dans divers milieux, la foule qui s'est rendue, ce matin, accueillir le général français à l'EXPO l'a acclamé avec presque autant de chaleur que lundi soir à l'hôtel de ville de Montréal.

Les mesures de sécurité avaient été redoublées, de crainte, semble-t-il, qu'une partie de la foule ne décide de manifester sa désapprobation.

L'entrée de de Gaulle sur le terrain de l'EXPO a plutôt donné lieu à une vive acclamation, qui s'est transformée en ovation lorsque le général est apparu à la Place des nations.

On évalue à quelque 5.000 personnes les visiteurs qui ont envahi l'immense Place des nations pour saluer de Gaulle et la France dont c'est aujourd'hui la journée nationale à l'EXPO.

Prenant la parole au cours d'une brève cérémonie d'accueil, le général s'est dit fier que la France ait participé de tout son cœur à l'EXPO '67 en y exposant son génie, son progrès, et ses belles choses.

Le président, pour la première fois depuis qu'il a entrepris sa tournée du Québec, s'est écrié, à la fin de son allocution: "Vive le Canada," mais il s'est empressé d'ajouter: "Je me dois de constater que l'EXPO se tient à Montréal sur le sol du Québec. Vive le Québec."

Auparavant, le commissaire général de l'EXPO, l'ambassadeur Pierre Dupuy, avait salué en de Gaulle un des grands chefs du monde moderne, en déclarant: "Nous vous accueillons M. le président avec respect, avec admiration, avec reconnaissance et attachement". Il a rendu hommage à la participation généreuse de la France à l'EXPO, tant par son pavillon

Dans nos pages

Ann. classées	15-17-18-19
Carnet mondain	7
Cinéma	8
Editorial	6
Finance	9
Horoscope	19
Hull	11-12
Mondes des jeunes	13
Nécrologie	19
Sport	14-15
Votre monde, Mmes	7

TEMPERATURE	
MINIMUM (cette nuit)	50
MAXIMUM (demain)	75
A L'EXPO: BEAU	

Paul VI débute son pèlerinage en Turquie

ISTANBUL (APP)—A sa descente d'avion à l'aéroport d'Istanbul, le pape Paul VI a d'abord eu une pensée pour les victimes du récent tremblement de terre et a demandé à l'assistance de se recueillir à l'instant. Puis il a dit, en réponse à l'allocution du président Sunay:

"Au moment où nous posons le pied sur le territoire de la Turquie, nous voulons que nos premiers mots soient un salut particulierement chaleureux et reconnaissant à l'adresse de votre excellence, qui a eu la délicate attention de venir jusqu'ici nous accueillir à notre arrivée et qui nous a adressé de si aimables paroles de bienvenue. "Nous saluons les personnalités qui vous entourent, et en particulier, toute la noble nation turque, avec laquelle le Saint-Siège s'honore d'entretenir les cordiales relations d'amitié dont votre excellence a bien voulu faire mention.

Précision

Sous les IIIe et IVe républiques françaises, on excusait des écarts de langage en parlant de "la chaleur communicative des banquets". Peut-être le général de Gaulle a-t-il cédé à la chaleur communicative des foules et des pancartes quand il a crié "Vive le Québec libre".

Nous n'avons rien à retirer de ce que nous avons écrit sur la France et sur l'homme prestigieux qui la représente en ce moment au Canada.

Nous devons cependant dire (ou répéter ?) avec le plus grand calme que LE DROIT est évidemment en faveur d'un Québec libre, mais à l'intérieur de la Confédération canadienne telle qu'actuellement constituée. LE DROIT a été fondé pour défendre en Ontario — au Canada — l'Eglise et la Patrie et, pour lui, la patrie, c'est tout le Canada que des Français ont découvert, exploré, défriché, colonisé. Notre patrie, c'est tout ce vaste territoire.

Sur ce, nous réitérons à la France l'assurance de notre profonde affection, de notre attachement, et nous présentons au général de Gaulle l'hommage de notre admiration pour l'oeuvre qu'il a accomplie depuis qu'il préside aux destinées de son grand pays.

Willie CHEVALIER

Les émeutes raciales

Le président Johnson ordonne à l'armée d'entrer à Détroit

DETROIT (PA) — Pres de 5.000 soldats de l'Armée américaine sont arrivés hier, sur ordre du président Johnson, à l'aéroport militaire de Selfridge, 30 milles au nord de Détroit, afin de venir en aide, au besoin, aux gardes nationaux du Michigan et aux policiers de Détroit qui font face aux violentes émeutes raciales de la cinquième plus grande ville des Etats-Unis.

La violence a éclaté samedi soir, n'impliquant d'abord que des Noirs auxquels des Blancs se sont joints plus tard pour piller. La police a dénombré jusqu'ici 23 morts et les ruines fumantes de plusieurs maisons de rapport — les pompiers ont enregistré 140 incendies au cours de l'après-midi d'hier et plus de 500 depuis le début des émeutes — en recelant sans doute d'autres.

Pres de 1.000 personnes ont été blessées plus ou moins grièvement, plus de 1.100 arrestations ont eu lieu (les tribunaux doivent siéger jour et nuit), et les dommages atteignent selon les autorités \$150.000.000.

Plus de 7.000 hommes — gardes nationaux, agents de la Sécurité d'Etat, policiers municipaux — travaillent à rétablir l'ordre. Si les soldats dépêchés à Selfridge ont à intervenir, ce

sera la première fois que des troupes fédérales sont employées dans des émeutes de Noirs.

Au cours de la dernière décennie, l'Armée américaine est intervenue, il est vrai, à deux reprises au cours d'incidents raciaux, mais il s'agissait alors d'émeutes impliquant des Blancs: à Little Rock, en Arkansas, lors de l'intégration dans les écoles en 1957, et à Oxford, lorsque le Noir James Meredith a été accepté à l'Université du Mississippi.

Le président Johnson a également envoyé à Détroit M. Cyrus Vance, ancien adjoint au secrétaire à la Défense, avec pour mission d'analyser la situation et de voir sur place l'aide que Washington pourrait apporter.

Etat d'urgence
Le gouverneur de l'Etat du Michigan, M. George Romney, a décrété dimanche soir l'état d'urgence à Détroit, imposé un couvre-feu de 9 h. p.m. à 5 h. 30 a.m., interdit la vente des spiritueux, fermé les lieux d'amusement et les 3.000 stations-service de la ville, cette dernière mesure afin d'empêcher les émeutiers de s'approvisionner en essence.

M. Romney et le maire de Détroit, M. Jerome Cavanagh, ont demandé hier aux hommes d'affaires de fermer leurs ma-

gasins et cette invitation a été en grande partie respectée. La plupart des manufactures d'automobiles, qui emploient des

milliers de travailleurs à Détroit, ont arrêté leur production un pont, on ne laisse passer que les touristes qui regagnent leur

Entre Windsor, en Ontario, et chez-soi aux Etats-Unis.



DETROIT A FEU ET A SANG — De violentes émeutes raciales se poursuivent à Détroit depuis quelques jours. Les émeutiers, par

milliers, ont déjà causé pour plus de \$150.000.000 de dégâts par le feu et le pillage. (Téléphoto PA)

Les émeutes raciales aux E.-U.

Par la PRESSE ASSOCIEE

WASHINGTON — Le président Johnson ordonne aux troupes fédérales d'entrer à Détroit, déclarant que les désordres et les pillages ne seront pas tolérés.

DETROIT — Les émeutes qui font rage depuis deux jours dans la ville de l'automobile ont jusqu'ici causé 23 pertes de vie, faisant plus de 3,000 blessés et causant pour plus de \$150 millions de dégâts.

NEW YORK — Les Porto-ricains de Spanish Harlem ont déclenché une émeute "en règle", incendiant, pillant et échangeant des coups de feu avec les policiers. Le bilan à date s'élève à deux morts.

CAMBRIDGE, Maryland — Environ 1,000 Noirs ont envahi les rues et deux pâtés de maisons ont été incendiés. Un membre du comité étudiant de coordination pour la non-violence, a été légèrement blessé et accusé d'avoir incité l'émeute.

ROCHESTER, N.Y. — Le troisième anniversaire des émeutes de 1964, qui avaient fait quatre victimes, s'est soldé par deux décès dus à des actes de violence hier soir.

PONTIAC, Michigan — Deux personnes ont péri dans des actes de violence dans cette ville située à 25 milles de Détroit.

D'autres désordres ont été signalés à Toledo, Ohio; Grand Rapids et Flint, Michigan; Houston, Texas; Englewood, N.J. et Tucson, Arizona.

Tarifs d'abonnement		
par poste	Canada	Pays étrangers
1 mois	\$1.75	\$2.50
3 mois	4.75	7.00
6 mois	8.00	13.00
12 mois	15.00	25.00

Par porteur: 50¢ par semaine
\$26.00 par année

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes, et port payé au numéraire à Ottawa.

L'Amérique du Sud en colère

Une révolution se prépare — L'ennemi s'appelle "Yanki"

Des filles à la mode

Pourquoi Montréal est une ville élégante

Génocide contre nos Indiens

Yves Thériault dénonce la politique d'Ottawa vis-à-vis des Indiens

Aussi: Les soucoupes volantes, ça n'existe pas!

Vancouver, une ville qui sait s'amuser

Achetez dès aujourd'hui le numéro d'août de votre magazine préféré

25 cents l'exemplaire (abonnement: \$2.00 par an)



2055, rue Peel, Montréal



"LE DROIT" PART VISITER L'EUROPE DE L'EST — Les voyageurs du "DROIT" sont partis de la gare d'Ottawa lundi, pour se rendre à Montréal où ils devaient prendre un avion de la ligne aérienne Scandinavian. Stockholm est la première ville des pays de l'Europe de l'Est qu'ils visiteront pendant les 21 jours du voyage. La photo nous montre une partie du

groupe. De gauche à droite, nous voyons, M. et Mme Roméo Lachaine, Mlle Thérèse Clément, Mlle Yvette Brazeau, Mme Marcel Fredette, Mlle Lilianne Proulx, Mlle Monique Légaré et M. Marcel Fredette, le directeur du voyage. M. Fredette est le gérant du service des impressions sur rotatives au DROIT.

(Photo Champlain Marclil)

Reprise des cours pour motocyclistes de la région

Les motocyclistes de la région d'Ottawa qui n'ont pas eu la chance de bénéficier des cours de sécurité routière donnés par le Conseil de sécurité d'Ottawa auront l'occasion de se reprendre prochainement.

En effet, le Conseil de sécurité vient d'annoncer qu'il organisera un deuxième cours qui commencera le 8 août prochain. M. James Bancroft, le directeur de cet organisme, a expliqué qu'au moins une autre série de cours est nécessaire pour répondre aux besoins de la population motocycliste qui ne cesse d'augmenter.

Les intéressés pourront s'enregistrer en téléphonant à Mme Graham, aux 236p3631 ou 722-4952. L'enregistrement se fera également au garage de la compagnie d'assurance Allstate, situé au 875, ave Carling, à partir de 7h., le soir du 8 août.

Louis Robichaud boycottera le banquet

Le Premier ministre du Nouveau-Brunswick, M. Louis Robichaud, a refusé de prendre part au dîner d'Etat ce soir, au pavillon de la France à l'EXPO. M. Robichaud s'est objecté aux propos — vive le Québec libre — prononcés par le général de Gaulle, lundi soir.

Il a ajouté qu'il n'avait aucune sympathie pour les séparatistes et sa présence au pavillon indiquerait qu'il supporte les propos du président de la République française.

Les Centennial Singers à l'aréna de Hull

Les Centennial Singers d'Edmonton, chorale de garçons et filles de 80 voix, participeront au Gala des arts populaires à l'aréna de Hull, samedi soir, et ne donneront pas leur récital dans le parc de l'hôtel de ville mardi soir.

Le directeur du Bureau du tourisme et du centenaire de Hull, M. Jean Belleau, a expliqué que la visite du général de Gaulle, avait rendu nécessaire ce changement.

Sauf quelques incidents isolés

La pire tempête cause peu de dégâts

Quant à la précipitation de la pluie en rapport avec la longueur de sa durée, le tempête qui s'est abattue sur la région d'Ottawa et sur tout l'Est du Canada a été la pire enregistrée au bureau météorologique de Uplands cette année.

Même s'il est tombé près d'un pouce d'eau pendant les huit heures que la tempête a duré,

les services de la police des municipalités environnantes rapportent qu'aucun accident grave n'est survenu pendant ce temps mais que trois incendies ont pris naissance à cause de la foudre.

Une pluie légère s'est mise à tomber à partir de huit heures lundi soir, dans certaines parties de la ville d'Ottawa, mais une précipitation forte accompagnée de l'éclair et du tonnerre a fait des siennes à partir de minuit jusqu'à deux heures, la nuit dernière.

Incendies causés par la foudre La foudre a cependant été la cause d'un incendie cette nuit à Carleton Place. L'élément destructeur s'est abattu sur une église protestante et les flammes se sont rapidement propagées du clocher au toit.

L'intervention rapide des pompiers volontaires de l'endroit, sous la direction du chef Caldwell Wilson, a empêché l'incendie de prendre des proportions encore plus grandes.

L'intérieur de l'église a été endommagé par l'eau et la fumée et les pompiers sont demeurés

sur les lieux pendant toute la nuit.

On ne connaît pas encore jusqu'à combien s'élève la valeur des dommages.

À Carlsbad Springs, un cinquantaine de chiens de race sont complètement détruit le chenil qui les abritait.

Un troisième incendie qui a pris naissance lors de la tempête a complètement rasé le garage de la Canadian International Paper, à Calumet, à quelque six milles de Hawkesbury.

La foudre a frappé le garage vers 2h.30 mardi matin. Les flammes n'ont pris qu'une quarantaine de minutes à détruire l'édifice qui renfermait un camion à bascule, une grue mécanique et une importante quantité de pneus et d'huile.

On a évalué les pertes à environ \$25,000. Six pompiers réguliers et 12 pompiers volontaires ont combattu les flammes, sous la direction du chef Tim Forman.

Un train déraile: 11 personnes tuées

RIO DE JANEIRO (AFP) — Onze personnes ont été tuées et une quarantaine blessées à la suite du déraillement d'un train près de la localité de Senador Pompeo, dans l'Etat de Ceara, après-on, lundi, à Rio de Janeiro.

On ignore encore les causes de l'accident. Selon un journaliste qui voyageait à bord de ce convoi, la catastrophe serait due à un excès de vitesse.

Accusation du Dr Shulman

On cacherait au public les erreurs des médecins

Selon le Dr Morton Shulman, ancien coroner en chef de Toronto métropolitain, on a interdit aux coroners de la province, au cours de la dernière décennie, de faire part au public des erreurs commises par les médecins dans l'exercice de leur profession.

Parlant devant la Commission royale Parker, lundi, le Dr Shulman a souligné qu'il avait à maintes reprises voulu instituer une enquête du coroner dans le cas de certains décès dans les hôpitaux, mais qu'il n'avait été empêché par ce règlement, émis par feu le Dr Smirle Lawson, alors coroner en chef de la province. De plus, par peur d'être démis de ses fonctions, il ne pouvait pas porter à l'attention du public cette directive officielle, désirant plutôt continuer

son travail pour enfin devenir coroner en chef et pouvoir "éliminer cette corruption".

De plus, il a déclaré qu'il y avait eu des cas de négligence dans l'hôpital pour enfants et l'hôpital St-Michael de Toronto, mais qu'on lui avait interdit de tenir une enquête publique.

La Commission d'enquête, qui poursuit ses recherches, a été instituée par le Premier ministre John Robarts après que le Dr Shulman ait accusé le gouvernement d'intervenir indûment dans la conduite d'enquêtes du coroner à la suite de mortalités dans un incendie qui a ravagé l'hôpital de la Commission de compensation des travailleurs de l'Ontario, à Toronto. Le procureur général de la province, M. Arthur Wishart, avait démis le Dr Shulman de ses fonctions à la suite de ces accusations.

En Cour d'Ottawa

Gilbert Bordeleau, 42 ans, 179, rue St-André, a écopé, mardi matin, lors de sa comparution en Cour municipale d'Ottawa d'une amende de \$250 ou à défaut de paiement à 15 jours de prison.

Le magistrat Livius Sherwood lui a également retiré son permis de conduire pour une période de neuf mois.

Avant de prononcer la sentence le magistrat Sherwood a souligné que le fait que Bordeleau était chauffeur de métier ne lui permettait pas de passer outre au règlement.

Gerald McEachren, 17 ans, 87, rue Hilliard et Walter Edward Cousin, 16 ans, 19, rue Grant, ont tous deux écopé, mardi matin, en Cour municipale, d'amendes de \$50 chacun ou à défaut de paiement à trois jours de prison.

Les deux accusés ont reconnu leur culpabilité à l'accusation d'avoir déchargé un arme

à feu en dedans des limites de la ville.

Clément John Berthelette, 21 ans, 730, rue Cooper et Stephen Colbert, 20 ans, 443, rue Elgin ont tous deux été condamnés à six mois de détention dans une maison de correction de l'Ontario, par le magistrat Glenn Strike, mardi matin, en Cour municipale d'Ottawa.

Les deux accusés avaient été trouvés coupable d'un vol de moins de \$50. Ils auraient subtilisé la monnaie dans des lessiveuses automatiques, propriété de M. Samuel Lailier, 57, avenue Baywater.

Joseph Piscitelli, 18 ans, 42, 3e avenue, a été condamné à trois mois de détention définie et un mois indéterminé dans une maison de correction de la province d'Ontario.

Il avait été trouvé coupable d'accusation d'un vol d'automobile.

Les discours de de Gaulle ne changeront rien — Marchand

QUEBEC (PC) — "Que de Gaulle nous dise comment remplacer les \$10 milliards d'investissements américains au Québec comme dans le reste du Canada, afin que nous puissions accéder à l'indépendance, et nous aurons accompli une grande étape".

C'est ce qu'a déclaré, aujourd'hui, le ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration, M. Jean Marchand, commentant les propos tenus par le président de la République française, depuis son arrivée au pays.

"Il n'est pas tout de dire à un peuple de prendre ses destinées en main mais encore faut-il lui

donner les moyens de le faire et de Gaulle ne nous les a pas donnés", a continué le ministre.

"Nous sommes tous d'accord sur les objectifs, y compris l'indépendance économique, mais il nous faut bien admettre que nous sommes liés à l'économie nord-américaine. C'est le cas pour le Québec, comme pour le reste du Canada d'ailleurs", a-t-il ajouté.

Dependance "Nous sommes toujours dépendants économiquement et c'est aussi le cas de la France, a affirmé M. Marchand. Il faut toujours des capitaux étrangers pour stimuler l'économie d'un pays.

"Le président fait de beaux discours mais quand il repartera, rien ne sera changé au Québec, comme au Canada d'ailleurs", a-t-il dit.

Le ministre a souligné que le Québec peut retirer énormément de la France en ce qui concerne les richesses culturelles, mais il doute qu'elle puisse faire davantage.

Du point de vue économique, la France peut posséder à peu près 10 à 15 pour 100 des disponibilités financières des Etats-Unis, a-t-il affirmé.

"Il en faut de l'argent, des techniciens et des spécialistes pour réaliser les ambitions économiques d'un peuple", a dit M. Marchand, et le Québec s'en est aperçu quand il a fallu créer une sidérurgie.

"Dans le domaine de l'indépendance, comme dans les autres domaines, il faut être réaliste et cesser de nous conter des peurs", a affirmé le ministre.

"Quant à moi, il est probable que je ne verrai jamais l'indépendance économique du Québec ou du Canada et je doute fort que mes enfants puissent la connaître eux aussi".

Diefenbaker: de Gaulle n'a pas le droit de se mêler de nos affaires

NELSON, C.B. (PC) — Le chef de l'Opposition à Ottawa, M. John Diefenbaker, a décrit les propos tenus par le général de Gaulle comme étant une intrusion dans les affaires intérieures du Canada.

M. Diefenbaker, présentement en voyage de pêche dans ce site pittoresque de l'Ouest, a ajouté que les propos du président de la République française étaient ses plus récentes gaffes d'une carrière déjà criblée de maladresses.

Le chef conservateur a fait remarquer que la renommée du général ne lui donnait pas autorité en dehors de la France, précisant que le chef de la République française se faisait lui-même l'architecte du démembrement de la Confédération.

M. Diefenbaker a poursuivi, mentionnant que l'adhérence du général à la cause arabe dans la guerre au Moyen-Orient et l'affaiblissement de l'OTAN représentaient autant d'exemples des bêtises politiques majeures commises par le président français.

M. Diefenbaker, visiblement irrité par les propos du général, a précisé qu'il était temps pour

le gouvernement canadien de faire savoir sa position à l'égard d'hommes tels que le général de Gaulle, qui vient en terre canadienne pour y faire de tels commentaires.

Le chef "tory" a répété que les propos du général, sur les affaires intérieures du gouvernement canadien, représentaient une intrusion inexcusable, ajoutant que le président français parlait comme quel'un qui croit avoir pris la chefferie d'une large proportion de Canadiens.

Congrès des maires

Absent, Johnson est hué

MONTREAL (PC) — Des huées se sont fait entendre hier soir au cours du dîner réunissant 600 maires du Canada lorsqu'on a mentionné l'absence du Premier ministre du Québec, M. Daniel Johnson et du fait qu'il était "avec une autre personne importante".

Le Premier ministre Johnson se trouvait à ce moment-là en compagnie du président Charles de Gaulle arrivé à Montréal quelques heures plus tôt.

Le dîner était offert par le gouvernement du Québec à l'occasion du congrès de la Fédération canadienne des maires et des municipalités et le Premier ministre et Mme Johnson devaient y assister.

Un admirateur du général de Gaulle!

FALMOUTH, Angleterre — Reuter — Polly Perkins, 6 ans, refusait de dire autre chose que "Zut" et "Vive de Gaulle" aux garde-côtes qui l'avaient sauvé.

Les sauveteurs l'avaient recueilli gisant à demi-mort sur un rocher près de Falmouth.

Polly est un perroquet africain qui parle en anglais. Il fut retourné à son propriétaire peu après.

L'EXPO...

(Suite de la première page) que dans celui de M. Dupuy de la fameuse déclaration "Québec libre" lancée hier, par le général. Même, le général a pris soin, par une formule indirecte, de souligner l'amitié de la France pour les Etats-Unis d'Amérique.

"Nous aurons l'occasion, dit-il, de visiter les pavillons de plusieurs pays qui de moins en moins, apparemment, semblent dans des camps opposés. Je veux vous dire, a-t-il poursuivi, que tous ces pays sont des amis de la France et la France le veut ainsi".

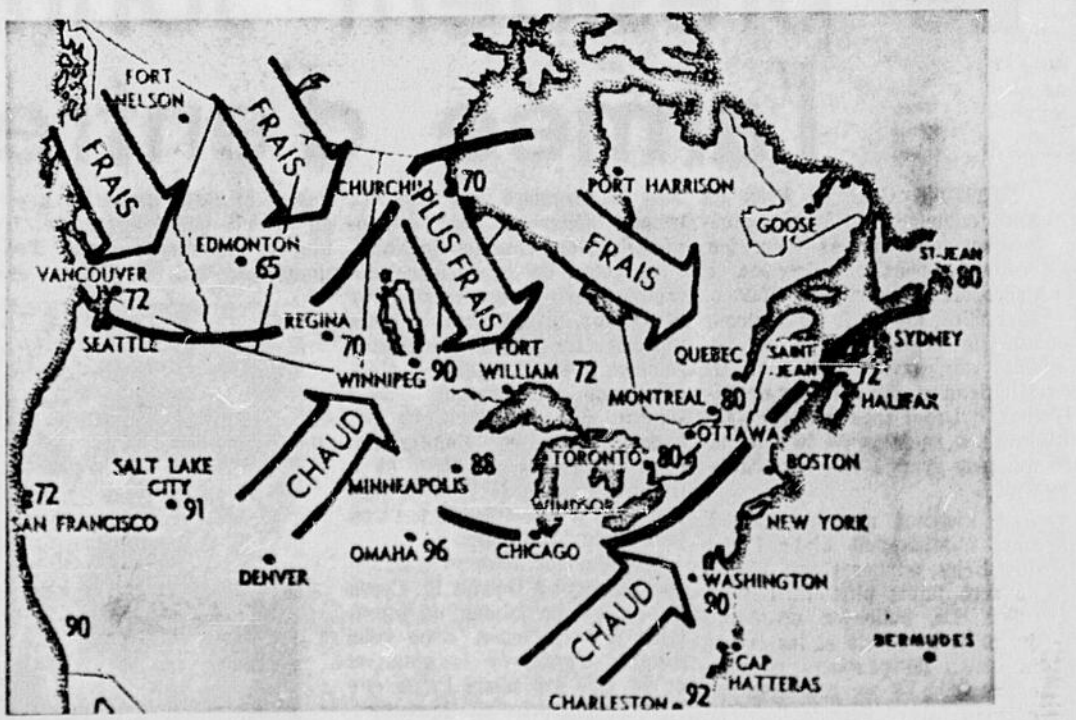
Le général a quitté la Place des Nations acclamé par les applaudissements nourris d'une foule qui devenait de plus en plus dense à mesure que le cortège présidentiel s'approchait du pavillon français.

S'attardant longuement à l'intérieur, le général permit ainsi à la foule de se masser devant l'imposant édifice, et son apparition sur l'un des balcons du pavillon provoqua un véritable délire d'enthousiasme.

La journée nationale de la France s'annonçait donc réussie dès le départ. Si certains Québécois ou Canadiens n'ont pas apprécié les propos du général tenus la veille à Montréal, ce n'est sûrement pas à l'EXPO qu'ils sont venus montrer leur désapprobation.

La journée nationale de la France s'annonçait donc réussie dès le départ. Si certains Québécois ou Canadiens n'ont pas apprécié les propos du général tenus la veille à Montréal, ce n'est sûrement pas à l'EXPO qu'ils sont venus montrer leur désapprobation.

Les prévisions atmosphériques



MONTREAL (PC) — Voici les prévisions officielles de la météo émises à midi par l'observatoire de Dorval.

Synopsis: une nappe d'air plus frais et plus sec a pénétré la nuit dernière dans l'ouest de la province, à la suite d'une perturbation qui se trouve dans le centre du Québec. L'air frais se propagera au reste de la province aujourd'hui et cette nuit tandis que la dépression se déplacera très lentement vers le nord-est du Québec. Le temps est généralement nuageux dans

la province; des averses et orages accompagnent l'air frais. Le temps sera toutefois généralement ensoleillé dans l'ouest demain mais nuages et averses persisteront dans l'est.

Régions de l'Abitibi, Pontiac, Témiscamingue, Mauricie et nord des Laurentides: généralement nuageux avec pluie occasionnelle ou bruine aujourd'hui. S'éclaircissant dans la nuit. Demain généralement ensoleillé et moins humide. Vents du nord-ouest de quinze milles devenant légers cette nuit. Minimum cet-

te nuit et maximum demain à Val d'Or, Rouyn-Noranda et Timiskaming 50 et 75; La Tuque 55 et 75.

Régions d'Ottawa, Montréal et sud des Laurentides: nébulosité variable et quelques averses aujourd'hui, s'éclaircissant dans la soirée. Demain généralement ensoleillé, températures saisonnières, moins humide. Vents de l'ouest de quinze milles devenant légers durant la nuit. Minimum cette nuit et maximum demain à Ottawa 55 et 80; Montréal 60 et 80, Ste-Agathe 55 et 75.

VOTRE ARGENT VOUS RAPORTE

6 1/4%

SUR DÉPÔTS FIXES

GUARANTY TRUST

RÉGI PAR UNE CHARTE FÉDÉRALE

Capital et réserve: \$26,000,000
Dépôts excédant \$410,000,000

HULL: 114, rue Principale 771-6655
OTTAWA: 709, rue Bank 232-2691
Centre commercial Billings Bridge 731-4220

DU LUNDI au VENDREDI, 8 h. a.m. à 9 h. p.m.
LE SAMEDI — 8 h. a.m. à 4 h. p.m.
Après 9 h. p.m.—Service des nouvelles seulement

237-3050

LE DROIT

CKCH

Tél.: 777-2771
970 KC
5000 WATTS

Réactions aux déclarations du président de la France

La patience des autorités fédérales mise à l'épreuve



EN ROUTE VERS L'EXPO EN BALLON — Deux hommes de Vancouver viennent de terminer la première étape d'un voyage en ballon à l'EXPO 67, devenant ainsi les premiers à franchir les Rocheuses en ballon.

Une analyse de Marcel PEPIN
MONTREAL — Si de Gaulle a connu jusqu'ici deux jours de triomphe, et une réception délirante à Montréal, lundi soir, on s'interroge maintenant sur le style qu'empruntera le reste de sa tournée, après qu'il aura pesé les conséquences de ses propos fortement autonomistes en faveur de Québec français.

Déjà, dès lundi soir, les autorités fédérales décidaient de doubler, voire de tripler les mesures de sécurité pendant la visite de l'EXPO et la visite d'Ottawa.

Est-ce par crainte de représailles de certains éléments de la population anglophone du Canada, ou si tout simplement on a réalisé que le général, tout au long de sa randonnée québécoise était insuffisamment protégé, comme l'ont fait remarquer des membres de sa suite ?

Il est sûr que la voiture présidentielle était fort facile d'accès pendant le voyage en automobile entre Québec et Montréal, alors que les policiers entourant le président étaient en fort petit nombre.

Une chose est certaine, c'est d'Ottawa que tout le monde attend une réaction maintenant. Le général, au dire de maints commentateurs, a mis à l'épreuve la patience des autorités fédérales, en jouant comme à plaisir avec des thèmes jugés dangereux dans le climat politique actuel du Québec.

Déjà, à Québec, à l'occasion du dîner d'Etat où le général a parlé la première fois d'affranchissement du peuple canadien - français, on rapporte que le délégué du gouvernement central, le ministre Paul Martin, a montré quelque agacement, comme son collègue d'ailleurs, M. Jean Marchand, qui fit une sortie récemment contre le danger des visées impérialistes françaises au Canada.

Chez les journalistes, on n'hésitait pas à parler d'affront au protocole, de provocation savamment dosée, de manque de courtoisie, et de crimes plus sérieux encore, en se référant au fameux Québec libre que lançait le général du haut du balcon de l'hôtel de ville.

D'autre part, il est utile de

rappeler que la signification des mots peut souvent se prêter à toutes sortes d'interprétations, surtout lorsqu'il s'agit de mesurer leur intensité. Les libéraux n'ont-ils pas fait campagne en lançant le slogan Maître chez nous, Daniel Johnson renchérit en criant: "Québec d'abord". En parlant d'un Québec libre, le général de Gaulle chausait - il révélaient les bottines de Pierre Bourgault, comme on a immédiatement eu recours à un adjectif bien français qui résume en un mot ce qu'il avait répété à diverses fois au cours de la journée, soit affranchissement culturel, libéralisation économique, regain de vie communautaire.

Le général parlait sans texte, comme d'habitude. Un peu partout, il avait été accueilli au cri de "Vive le Québec libre". Son compagnon de route, M. Daniel Johnson, a lui-même signé un volume intitulé: "L'Égalité ou l'Indépendance". Pouvait-il conclure que le mot libre était tabou parce qu'il venait de lui ?

Ce sont les explications qu'il est possible d'apporter pour

comprendre le climat dans lequel la fameuse expression fut lancée: Foule délirante, émotion très forte, accueil triomphal, Premier ministre québécois exaltant. Tout était permis semble-t-il, le général n'était-il pas en pays québécois ?

Néanmoins, il reste que de Gaulle se fourvoie rarement, et quand il déclare une chose, ce n'est habituellement pas par inadvertance, comme en témoigne sa carrière politique.

Le général ne retranchera su-

rement rien de sa déclaration, ce serait à la fois contre son tempérament, contre l'habitude, et probablement inutile.

Par voie diplomatique cependant, il peut atténuer l'effet du choc.

Et son message, ce pourrait bien être nul autre que le Premier ministre du Québec, M. Daniel Johnson, qui s'est trouvé en quelque sorte lié à la déclaration de de Gaulle, et qui corrigera le malentendu si malentendu il y a.

Un député veut annuler le reste du voyage

MONTREAL (PC) — M. Warren Allmand, député libéral du comté de Notre-Dame-de-Grâce, a déclaré aujourd'hui qu'il avait demandé au ministre canadien des Affaires extérieures, M. Paul Martin, d'annuler le reste du voyage en terre canadienne du général Charles de Gaulle, président de la République française et que lui et sa suite quittent le Canada immédiatement.

Une interview, qu'il avait fait cette demande à M. Martin dans un message urgent.

"Le président de la République a fait hier soir des remarques irrespectueuses, insultantes et effrontées au gouvernement et au peuple canadiens," a déclaré le député libéral à Ottawa.

M. Allmand faisait allusion aux déclarations du général français depuis son arrivée en terre québécoise dimanche.

La presse britannique: Caractère triomphal du voyage du président

LONDRES (AFP) — Toute la presse britannique fait largement état du caractère triomphal que revêt le voyage au Canada français du général de Gaulle.

"Charles de Gaulle, le président français est devenu hier le roi du Canada français, lorsqu'il a défilé le long de la "voie royale", écrit le correspondant du Daily Mirror qui poursuit: "Pour de Gaulle, il n'y a pas eu de jour semblable depuis sa descente des Champs Élysées après la libération de Paris. Dans ses discours il a joué le rôle d'un libérateur, confirmant

les pires craintes du gouvernement fédéral canadien. . ."

Pour le correspondant du Daily Express "Le président de Gaulle a rejeté tout protocole et a ouvertement encouragé les rancunes des Canadiens français. Il semblait plutôt faire une campagne politique en France qu'une visite d'Etat dans un pays du Commonwealth. Les hommes politiques locaux étaient ravivés."

Reprenant les thèmes du discours prononcé par le général de Gaulle à Donnacona, déclarant que "Québec était un pays en passe de devenir son propre

maître", le correspondant du Daily Express ajoute: "C'est précisément le thème des leaders français du Québec qui veulent affaiblir les liens avec le gouvernement fédéral d'Ottawa et du Canada de langue anglaise."

Aspirations nationalistes
Dans une dépêche de Montréal, le Times, qui cite en français les exclamations du général de Gaulle au balcon de l'hôtel de ville de Montréal, écrit: "Le général semble parfaitement conscient des aspirations nationalistes des Canadiens français. L'accueil tumultueux

qu'il a reçu dans la ville de Québec peut faire penser que cet accueil a été organisé politiquement. Le général a été impressionné par ce chaleureux accueil et estime maintenant que la situation en Amérique du Nord peut-être exploitée dans l'intérêt de la France"

Enfin, le correspondant du Daily Telegraph écrit: "Les paroles du général de Gaulle ont été prononcées à maintes reprises sur les hommes politiques du Québec. Mais c'est la première fois qu'elles ont été dites avec le poids de la France derrière elles."

Journaux belges: Une bombe de nature à chagriner les Anglo-Saxons

BRUXELLES (AFP) — "Imaginez, malgré la différence des situations, le président de la République française déclarant à Liège qu'il est naturel que les Wallons cherchent à prendre leur destinée en main et le tollé qui s'ensuivrait dans l'Etat belge et vous comprendrez la grimace des dirigeants d'Ottawa devant certains des propos du chef d'Etat français", écrit Le Peuple, organe du parti socialiste. Le journal poursuit: "Tout cela est fort bien dit, mais les Canadiens francophones ne sont pas plus français que les Noirs des Etats-Unis ne sont Africains. . . Le général a profité de sa présence sur le sol américain pour y déposer une nouvelle bombe politique dont l'explosion soit de nature à chagriner les Anglo-Saxons".

de son côté le journal libéral flamand De Nieuwe Gazet qui poursuit: "Imaginons que la reine Juliana se prononce au cours d'une visite officielle en Belgique en faveur des

tendances fédéralistes et exprime sa foi dans les affinités ethniques entre la Hollande et la Flandre ou que le roi revendique à Lille le retour de la Flandre gallicane

à la couronne. . . En tant que représentant officiel et dirigeant d'un pays, le général devrait en premier lieu respecter les lois de l'hospitalité".

Deux doubles pages sur le Canada

PARIS (AFP) — Sous le titre "Le Canada 1867-1967" le quotidien parisien Le Monde consacre aujourd'hui deux doubles pages au Canada.

Le Monde reproduit une déclaration de M. Lester B. Pearson intitulée "A la croisée des chemins". "Les Canadiens, écrit M. Pearson, célèbrent cette année le centième anniversaire de leur Confédération".

"Si les Canadiens ont toute raison d'être fiers de leur réussite matérielle au cours de cette première phase de leur histoire, ils ont aussi toute raison de faire confiance à l'avenir".

"Avec l'appui et la compréhension des Européens, je crois, conclut M. Pearson, qu'au Canada nous pourrions élaborer une société originale dans laquelle s'harmoniseraient les cultures française et anglaise, les civilisations européenne et américaine, l'humanisme et la technologie".

La France, estime de son côté M. Maurice Couve de Murville, ministre français des Affaires étrangères, dont Le Monde reproduit une déclaration, est heureuse de constater l'excellence des rapports qui existent entre elle et le Canada. . .

Tout invite les deux pays

à coopérer dans le domaine politique. . . "Ils sont unis par beaucoup de conceptions et d'idéaux semblables et d'abord par leur souci du respect de l'indépendance de chacun, par leur désir de paix et par une attitude semblable quant à leurs devoirs vis-à-vis de la communauté internationale".

Une double page retrace l'évolution du Canada depuis la naissance, en 1867, de la Confédération. Le Monde analyse d'autre part quatre ouvrages consacrés au Canada. Un autre article est consacré à l'évolution de l'enseignement, et une page à la poésie canadienne-française, illustrée d'extraits de poèmes.

Caouette n'est pas d'accord si c'est contre l'unité canadienne

ROUYN, Qué. (PC) — M. Real Caouette, leader créditiste, a dit, lundi, que si le président de Gaulle disait "quelque chose qui aille contre l'unité canadienne, je ne serais pas d'accord avec lui".

M. Caouette interrogé par des journalistes a dit qu'il n'avait pas encore étudié le discours du général de Gaulle à Montréal au cours duquel le général aurait utilisé la formule séparatiste: "Québec libre".

"Nous ne sommes pas en France, mais au Canada. Je ne veux pas la culture française, mais la culture canadienne". M. Caouette a dit qu'avec tout

le mal que s'est donné le Premier ministre Johnson pour recevoir le président de la République française, c'est une foule de 300.000 personnes qui aurait dû être présente à Montréal pour l'acclamer, lundi soir.

Au lieu de cela, la foule à Montréal n'a pas dépassé 10.000 personnes.

"Et plusieurs de ceux qui étaient dans la foule sont des séparatistes," a dit M. Caouette.

"Il est naturel, a dit M. Caouette, que le chef de la nation française porte la parole en divers endroits lorsqu'il se trouve dans le Québec.

Le Canada contribue plus que tout autre à l'aide financière apportée aux réfugiés

MONTREAL (PC) — Le Dr Francisco Urrutia, représentant à New York du haut-commissariat des Nations unies pour les

réfugiés et dont le siège social est à Genève, a déclaré lundi que le Canada contribuait davantage, compte tenu de sa po-

pulation, que tout autre pays du monde en ce qui touche l'aide financière apportée aux réfugiés.

Et il a ajouté que le Canada vient au second rang pour l'aide pratique également accordée aux réfugiés.

Le Dr Urrutia a donné ces précisions au cours d'une conférence de presse à l'occasion du lancement de la semaine du réfugié organisée par les Nations unies à l'Expo 67.

Le représentant des Nations unies qui est originaire de la Colombie en Amérique latine et est âgé de 57 ans a déclaré que son organisation avait été créée en 1951 et qu'elle avait aidé environ 2.300.000 réfugiés du monde entier, qui "par crainte bien fondée de persécution pour des raisons raciales, de religion, de nationalité ou d'ordre politique, ne pouvaient ou ne voulaient pas retourner dans leurs pays".

Ce chiffre de 2.300.000 ne comprend pas le million de réfugiés issus du conflit palestinien de 1948 et qui sont du ressort de l'agence d'aide des Nations unies pour les réfugiés du Proche-Orient.

"Le récent conflit israélo-arabe a augmenté de 100.000 le nombre des réfugiés dans cette région", a-t-il dit.

Afrique
Le plus grave problème auquel fait face l'organisme dont il fait partie consiste en ce moment à s'occuper des 700.000 réfugiés d'Afrique, dont 357.000 dans la République démocratique du Congo, 156.000 en Ouganda, 79.000 au Burundi, 61.000 au Sénégal, 34.000 en Tanzanie et 5.000 en Zambie.

"Lorsqu'il s'agit d'aide finan-

cière pour aider à résoudre le problème des réfugiés, a-t-il dit, le Canada donne plus per capita que tout autre pays au monde".

"Seuls les Etats-Unis et le Royaume-Uni donnent davantage globalement, mais lorsqu'on considère la population moins grande du Canada, le montant donné par chaque citoyen est plus élevé."

Générosité canadienne
"Les réfugiés du monde entier doivent beaucoup au Canada. Et c'est toujours le Canada qui ouvre ses portes le premier aux personnes désespérées."

"En 1956, lorsque des milliers d'Hongrois ont fui leur pays, le Canada a relâché ses restrictions à l'immigration."

"Encore une fois en 1959, le Canada a été le premier pays à faire savoir qu'il aiderait les réfugiés ne pouvant satisfaire aux exigences de l'immigration concernant la santé, laissant entrer des tuberculeux sans que ceux-ci n'aient besoin d'avoir une personne qui leur serve de parrain".

Le gouvernement fédéral a payé les dépenses de voyage à 100 familles, dont l'un des membres était atteint de tuberculose, et le coût de leurs traitements a été défrayé conjointement par les gouvernements fédéral et provincial.

Le budget annuel de cette organisation est de \$4.600.000 pour 1967 et la moitié de cette somme sera dépensée pour aider les réfugiés africains.

Le Canada a été l'un des plus importants donateurs en participant pour \$350.000 à la création de ce budget et depuis la Seconde Guerre mondiale il a permis à 300.000 réfugiés de s'établir sur son territoire.

Tshombé

Le Dr Urrutia a mentionné au cours de sa conférence de presse le cas de Moïse Tshombé, l'ex-Premier ministre du Congo, maintenant détenu en Algérie et devant être ramené au Congo sous peu, où il fait face à une sentence de mort. Il a été trouvé coupable par contumace de haute trahison par un tribunal militaire.

"Je pense que l'Algérie commet une grave erreur en extradant Moïse Tshombé. . ."

Visiblement ému, . . .

(Suite de la première page)

manquait pas de souligner le droit du fait français du Canada de demeurer, de grandir, de s'affirmer. A chaque fois, il offrait le concours, la collaboration de la France.

Le cri: Vive le Québec libre s'inscrit donc au sommet d'une escalade verbale que les journalistes avaient déjà pressentie à Québec, mais sans jamais penser que le général irait jusqu'à souhaiter la libération du Québec, du moins au sens où l'entend ici.

D'ailleurs, nombre d'observateurs, surtout parmi les fonctionnaires qui prenaient place dans le cortège, doutaient encore, tard hier soir, du véritable sens de ces mots. On se refuse à admettre une intervention directe de de Gaulle dans les affaires internes du Canada.

D'autre part, les journalistes français qui accompagnent de Gaulle soutiennent que le général a l'habitude, une très vieille habitude à laquelle il ne déroge jamais, de bien peser chacun de ses mots, et de leur attribuer une seule signification,

celle que tout le monde comprend.

Il reste à savoir si, au cours des deux autres jours qu'il séjournera au Québec, le visiteur poursuivra son escalade, ou s'il atténuera l'effet foudroyant de son intervention de lundi soir.

Un incident

Un incident a quelque peu bouleversé les témoins de la scène face à l'hôtel de ville: la foule entonna avec choeur, à la suite du général, l'hymne national français, la Marseillaise. Quand vint le temps d'O Canada, la foule se mit à hurler des acclamations au général, oubliant totalement de chanter, cependant que le Premier ministre du Québec, M. Daniel Johnson, s'évertuait à couvrir de son chant le tumulte qui montait de la rue, littéralement envahie par la foule.

C'est avec grand peine que la suite du général et celles de sa suite purent se frayer un chemin parmi l'effolement général. L'émotion était à son comble, bien que certaines gens préféraient s'entretenir de la déclaration-surprise du général plutôt que de manifester.

Le général de Gaulle venait de parcourir, en voiture, un trajet de 180 milles, sur l'historique route 2, la première route de terre reliant Montréal et Québec, sous le régime français.

Le cardinal Joseph Cardijn meurt en Belgique à 85 ans

LOUVAIN (AFP) — Le cardinal Joseph Cardijn s'est éteint hier soir dans une clinique de Louvain, en Belgique à l'âge de 85 ans. Il y était hospitalisé depuis la mi-juin et avait subi, il y

a une quinzaine de jours, une grave opération aux reins.

Le roi Baudouin était venu le voir quelques jours avant sa mort.

Né en 1882, d'humble origine, le cardinal Cardijn, après des études au séminaire de Malines, fut ordonné prêtre en 1906. En 1912, alors qu'il était vicaire à Laeken, il fonda le premier groupe de la JOC (Jeunesse ouvrière chrétienne) qui s'étendit, pendant la Première Guerre mondiale, à plusieurs paroisses de Bruxelles. Ce ne fut toutefois qu'en 1924 que le mouvement jociste fut véritablement lancé à l'échelle régionale d'abord, nationale ensuite. Des 1927, la JOC franchit les frontières: L'abbé Cardijn, accompagné de Fernand Tonnet, premier président du mouvement, se rendit à Clichy, dans la banlieue de Paris, où venait d'être créée la première section de la JOC française.

En novembre 1929, l'abbé Cardijn est élevé au canonat honoraire et en 1935, il préside le 10ième anniversaire du mou-

vement à la tête de 100.000 "jocistes". Il poursuit ses activités pendant la Seconde Guerre mondiale, est emprisonné et échappe par miracle à la déportation.

Des la fin des hostilités, il entreprend de grandes tournées apostoliques en Amérique, en Afrique et en Europe. La JOC en 1950, 25 ans après sa fondation, comptait des millions de membres dans 42 pays (98 pays en 1962).

Protonotaire apostolique en 1962, archevêque de Turso en 1965, il est revêtu de la pourpre la même année, au titre de cardinal de St-Michel Archange Pietralata. C'est en cette qualité qu'il participa au concile Vatican.

Le cardinal Cardijn a effectué de nombreux voyages dans les cinq continents et a écrit de nouveaux ouvrages sur l'émancipation de jeunes travailleurs et l'amélioration de leur sort, oeuvre à laquelle il consacra sa vie. Sa disparition est profondément ressentie dans les classes laborieuses.



LE CARDINAL CARDIJN

"New York Times": de Gaulle est descendu au niveau de la politique des tracasseries

NEW YORK (AFP) — "Dans son voyage franco-canadien, le général de Gaulle est descendu du niveau de la politique d'Etat à celui des tracasseries", écrit ce matin le New York Times dans un éditorial intitulé "causeur de tracas" et consacré à la visite à Québec et à Montréal du chef d'Etat français.

"Dans sa tournée de la province de Québec, il encourage le séparatisme d'une manière pompeuse et déléguée par l'im-

phase excessive qu'il donne aux origines, à la langue et à la culture françaises de la région.

Il aggrave impitoyablement un problème déjà très délicat pour le gouvernement du Canada. Le général a clairement l'intention de faire ricocher ses flèches sur les Etats-Unis dont les rapports avec le Canada français sont si étroits. Et, évidemment, il lance du même coup un affront, non seulement aux Canadiens de langue anglaise, mais aussi

à la France-Bretagne qu'il voudrait détacher complètement de l'hémisphère occidental.

"C'est tout à fait logique dans le cadre de la pensée gaulliste. Le président français se fixe un objectif lointain et se dirige ensuite vers lui sans prêter attention aux dégâts qu'il fait en route. Mais dans le cas du Canada français, le président de Gaulle pourrait fort bien se voir temporairement un peu plus difficile au gouvernement fédéral d'Ottawa. Mais il n'accroît

l'enthousiasme avec lequel il est accueilli signifie que le Canada français conserve avec la France des liens plus étroits que le Canada en majorité anglais n'en conserve avec l'Angleterre.

"C'est pourquoi les résultats du voyage actuel seront négatifs. Il attise les flammes du séparatisme, ce qui rendra la vie temporairement un peu plus difficile au gouvernement fédéral d'Ottawa. Mais il n'accroît pas l'attrait de la France. Il détruit, et ne crée pas, et par sa persistance, sa politique d'obstruction en Europe, au Moyen-Orient, dans le Sud-est asiatique et au Canada, pourrait se retourner en boomerang contre la France.

"Le gaullisme devient une forme d'isolationnisme qui, si elle se maintient assez longtemps, laissera la France dans une solitaire grandeur, avec un point d'interrogation quant à sa grandeur".

Recherches interrompues

HALIFAX (PC)—Les recherches en vue de retrouver un avion porté disparu depuis dimanche avec cinq personnes à son bord ont été interrompues en fin d'après-midi hier en raison de la température inclemente.

Le centre des opérations de sauvetage à Halifax a cependant fait savoir que les recherches se poursuivraient aussitôt que la température le permettra. On se sert pour les recherches d'un hélicoptère et d'un Albatros de l'ARC.

La Gendarmerie canadienne effectue également une battue dans les régions où l'avion aurait pu s'écraser.

Les cinq personnes portées disparues sont M. Bob Caldwell, gérant de la coopérative de Shubenacadie, en Nouvelle-Ecosse, son épouse Dorothy, leur fille Donna, âgée de huit ans, ainsi que M. et Mme Dale Williams, de Halifax.

L'avion se rendait à Sussex, au Nouveau-Brunswick, où la famille Caldwell devait passer ses vacances.



M. F. PALFREY, de Magog, au Québec, qui venait tout juste d'arriver à Ottawa s'est rendu à la colline pour se remettre de la fatigue et de la chaleur, a eu l'agréable surprise de trouver qu'on y donnait un concert, qu'il a qualifié de "très divertissant". Il avait visité la capitale il y a quelque 20 ans, et s'est dit très heureux du changement qu'il y trouve. Il a l'intention de faire une tournée du Canada, ou tout au moins de l'Ontario, pendant l'été, et retournera à l'EXPO sur le chemin du retour.

La fanfare Virden sur la Colline

Un concert hautement apprécié

Il est regrettable que tous les spectacles offerts sur la Colline ne soient pas du calibre de l'excellent concert que la fanfare Virden a donné lundi soir.

Cet ensemble d'amateurs mérite des éloges. On peut lui reprocher deux ou trois faiblesses occasionnelles.

En effet, les trompettistes faiblissaient quelquefois sur les notes aiguës, leurs lèvres n'étant pas endurcies comme celles d'un

professionnel. C'est d'ailleurs un trait commun à toutes les fanfares d'amateurs. Aussi, l'usage qu'on a fait des claquettes et des triangles étaient parfois d'un goût douteux.

Mais dans l'ensemble, c'était réussi. Non seulement les airs étaient-ils entraînants, mais certains numéros donnaient aussi la vedette à de jolies majorettes: la vue et l'ouïe étaient donc intéressées à la fois. Mais la fanfare aurait suffi seule à la tâche.

Le moment le plus marquant de la soirée fut l'exécution de l'ouverture "The Sound of Music". La fanfare s'y est surpassée.

Non seulement a-t-elle rendu tout l'entrain qui caractérise ce numéro si bien connu, mais elle a réussi les changements de mesure avec une rapidité et une précision surprenantes, de sorte que l'oeuvre sonnait réellement comme une seule pièce de musique, et non comme un pot-pourri plus ou moins bien unifié. A

peine si les flûtes jouaient parfois un peu trop fort.

Les applaudissements ont d'ailleurs prouvé l'appréciation de la foule pour cette interprétation.

Il est donc à souhaiter que la fanfare Virden revienne sur la Colline à la première occasion et que les autres spectacles soient toujours d'une qualité comparable à celui qu'elle a offert lundi soir.

Brian PETERS

La Saskatchewan C'EST 306



L'indicatif régional pour toute la Saskatchewan est 306. Servez-vous de l'indicatif régional pour vos appels interurbains; ils seront alors acheminés plus rapidement, plus facilement. En vous servant de l'indicatif régional, vous pouvez faire presque tous vos appels vous-même. Votre annuaire téléphonique contient les indicatifs régionaux et des renseignements sur la façon de faire vos appels.



Bell Canada

Pour vous accommoder



Une gamme complète de cadeaux vous attend au

CENTRE DU CADEAU GOLD BOND

Venez, fûrez et choisissez les articles qu'il vous faut. Maintenant!

2 CENTRES DU CADEAU GOLD BOND

CENTRE COMMERCIAL RIDEAU VIEW

Ch. Prince-de-Galles, Ottawa

PLACE CARTIER

boul. St-Joseph, Hull



M. DON BELL, de Belle-Rivière, en Ontario, était arrivé dans la capitale il y a 2 jours. Il s'est rendu à la colline tout à fait par hasard. Il a dit que le concert lui plaisait beaucoup, et qu'il comptait revenir chaque après-midi pendant le reste de son séjour ici. Il se rendra ensuite à Montréal et à l'EXPO. Sa belle barbe rousse, bien fournie, lui a nous a-t-il confié, valu, le premier prix du concours de barbues de Belle-Rivière. Il ne semble pas vouloir s'en défaire de sitôt, non plus.



MME JOY BROWN, de Bethesda, au Maryland, une petite ville située tout près de Washington, a été la plus enthousiaste des visiteuses sur la colline. Elle a dit que s'il y avait des fanfares dans sa région, on n'insisterait pas autant sur le rôle des jeunes et des enfants. C'est d'ailleurs ce qui lui a plu davantage. Elle se rendra elle aussi à l'EXPO, mais tous les membres de sa famille, qui étaient venus ici il y a trois ans, pensent qu'Ottawa vaudra la peine d'être revue une troisième fois.



MME ARMAND FERLAND, de Montréal, qui visite la région avec son époux, est une habituée de randonnée à Ottawa. Elle est ravie de voir que la capitale célèbre si bien le Centenaire, et en fait une affaire d'un an plutôt que d'un jour. Le concert lui a plu extrêmement, et elle espère en voir plusieurs pendant son séjour dans la région.



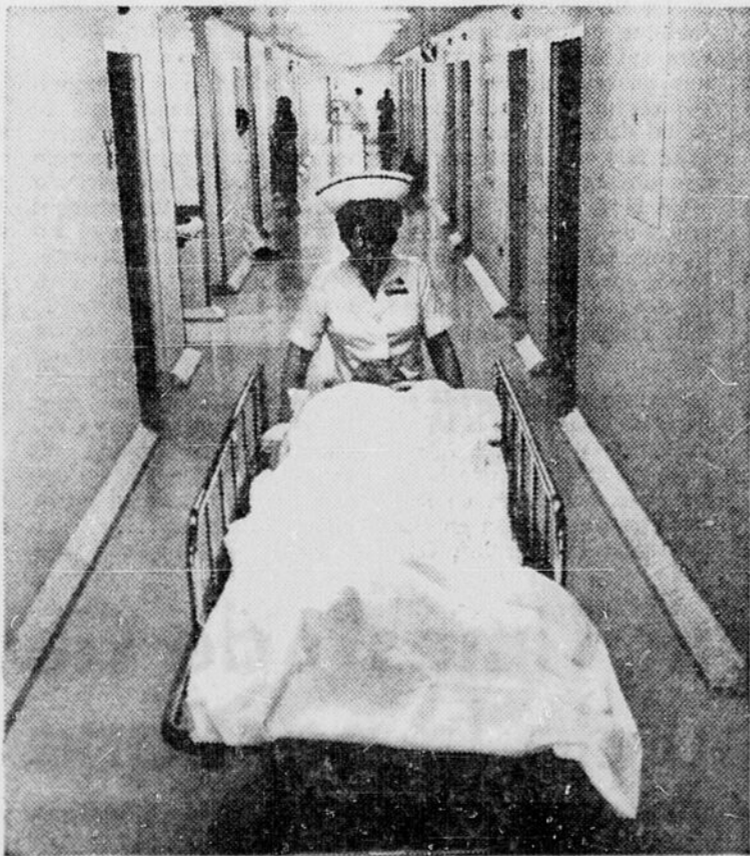
MME JOSEPH LUCHOWSKI, de Buffalo, aux Etats-Unis, est venue à Ottawa en route vers l'EXPO, et s'attendait à n'y rester que quelques jours. Mais la capitale lui a tellement plu qu'elle a décidé de prolonger son séjour de deux jours. C'était le premier concert sur la colline qu'elle venait entendre, et il a fait sur elle une impression très favorable. Elle compte revenir au Canada et à Ottawa à la première occasion.

Parfois il vaudrait mieux être tué que blessé dans un accident du travail...

Certes, bien des ouvriers de la construction "survivent" à un accident du travail - mais dans quel état! Infirmes, impotents, il ne leur reste que le désespoir de se voir définitivement inutiles, à eux-mêmes et à leur famille.

Il se peut que le blessé ait été victime de sa propre négligence - pour n'avoir pas porté l'équipement de sécurité obligatoire, par exemple. Ou de celle d'un camarade. Mais le "coupable" est parfois l'entrepreneur lui-même.

C'est lui qui porte la plus grande responsabilité en matière de sécurité, puisque les ouvriers travaillent pour son compte. C'est donc à lui qu'incombe l'obligation morale de veiller à la parfaite sécurité du chantier et d'apprendre à chacun de ses

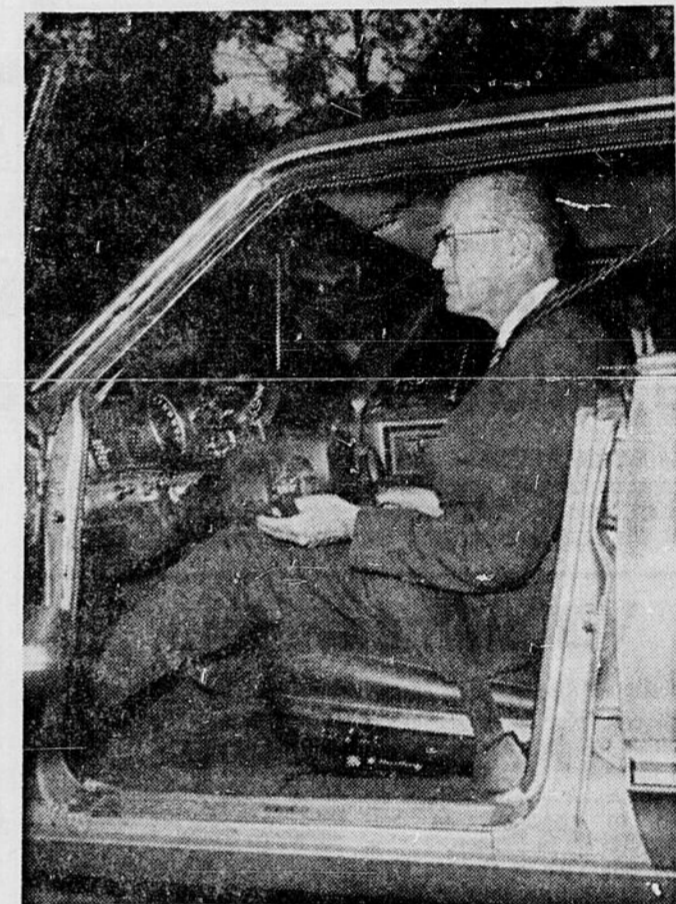


ouvriers comment travailler sans danger.

Outre la responsabilité morale, il y a l'aspect financier: les accidents du travail coûtent cher. C'est pourquoi, si on s'en tient à un point de vue froidement pratique, il faut admettre que l'entrepreneur - et, avec lui, toute sa profession - sont les grands perdants: en temps, en argent... et en réputation. Entrepreneurs et ouvriers sont généralement conscients de l'importance de ces problèmes... Mais, tant que sur un chantier subsisteront un ouvrier imprudent ou un entrepreneur négligent, il y aura, quelque part dans une chambre, sur un fauteuil roulant, un homme angoissé qui se demandera: "A quoi bon vivre ainsi?"



A qui la faute?



VOITURE REVOLUTIONNAIRE — La voiture privée de M. C. R. Briggs, ci-haut, directeur des recherches sur la sécurité de l'automobile à la Société Ford, à Dearborn, au Michigan, a suscité un vif intérêt récemment, à Montréal. Il s'agit d'une Mercury 1967. Elle est dotée d'un important équipement de sécurité construit en avant-série ou à titre expérimental, y compris un dispositif qui remplace le traditionnel volant par deux poignées circulaires symétriques. Ces poignées tournent ensemble sous une simple pression du poignet, assurant ainsi une commande rapide et exacte des évolutions. Ce dispositif est le fruit d'une longue série d'expériences conduites par Ford pour améliorer la précision de manœuvre sur la route.

ELLE EN VAUDRA LA PEINE!

LA PLUS GRANDE...

Vente sur le trottoir

A OTTAWA

Vendredi - 9 a.m. à 9 p.m.

PLUS DE 5,000 "PAQUETS-SURPRISES"

Valeurs de \$1.50 à \$59.95

Seulement 95¢ plus la taxe

2,106 pieds de comptoirs sur le trottoir

• 18,633 aubaines par tout le Centre

• 2,171 "aubaines-choc"

... en vente dès 9 h. du matin, et jusqu'à l'épuisement des stocks. Lire les détails, dans Le Droit de jeudi, sur les 130 aubaines-vedettes!

PLAZA BILLINGS BRIDGE

Voitures et costumes d'époque en parade

Quelque 200 voitures antiques et classiques, venues d'un peu partout en Amérique du Nord et en Europe, arriveront dans la capitale, le 1er août prochain, pendant une tournée qui doit les amener à l'EXPO, pour le grand Concours d'élégance. Celui-ci se tiendra le 4 août.

Le 2 août, les voitures, avec les passagers vêtus en costumes d'époque, formeront un défilé qui traversera Ottawa, Hull et Eastview. On a invité M. et Mme Michener, M. Pearson et M. McElraith à prendre part à ce défilé.

Les organisateurs et commanditaires de ce tour de la compagnie Canadian Tire ont retenu des chambres au Blue Bonnet Inn, au motel Town and Country et au motel Bruce MacDonald, pour les participants.

Après deux jours, les voitures partiront d'Ottawa et se rendront à l'EXPO, avec des arrêts au Upper Canada Village et à Cornwall.

Au Concours d'élégance, on jugera les voitures selon leur apparence, leur performance et leur authenticité. Il y aura aussi des prix pour les meilleurs costumes d'époque. Le concurrent

qui aura amassé le plus grand nombre de points pendant le concours sera déclaré vainqueur.

Des rescapés en bonne forme

HALIFAX (PC)—Les 35 rescapés du Giacinto Motta, le cargo italien qui a coulé dimanche, ont été hébergés par les Terre-Neuviens et par l'hôpital Grenfell de St. Anthony, à Terre-Neuve. Tous sont en excellente condition physique.

Les 35 hommes — 32 membres d'équipage et trois passagers — avaient pu mettre à la mer les chaloupes de sauvetage du Giacinto Motta avant qu'il ne coule après la collision avec le navire-citerne libérien World Mermaid.

Les rescapés ont accosté dimanche soir à l'île Camp, près de la côte du Labrador, au nord du détroit de Belle-Isle, où le navire-hôpital Strathcona les a recueillis hier pour les amener à St. Anthony, à l'extrémité nord-est de Terre-Neuve. Les 35 hommes seront amenés aujourd'hui à Gander. Il semble que la plupart ont l'intention de retourner en Italie en passant d'abord par Montréal.

Un seul des rescapés parlait anglais, mais un des médecins de l'hôpital connaissait heureusement l'italien. Le Strathcona est le plus moderne des navires-hôpitaux du réseau de secours Grenfell. Ce réseau, qui comprend des cliniques et des bateaux, a été formé à la fin du siècle dernier par Sir Wilfrid Grenfell pour secourir les communautés isolées de Terre-Neuve et du Labrador.



EN ROUTE POUR AMOS — Ce jeune homme de Victoriaville, au Québec séjourne actuellement à Ottawa, après une randonnée de 225 milles à bicyclette. François Rivard com-

te se rendre à Amos, en Abitibi, visiter la parenté et voir le coin qui l'a vu naître. Il pose ici en face de l'édifice du quotidien LE DROIT.

(Photo Champlain Marci)

À BICYCLETTE

Une randonnée au pays des ancêtres

L'année du Centenaire aura été l'occasion pour de nombreux citoyens de ce pays de réaliser certains projets, tous plus ambitieux et originaux les uns que les autres. L'un s'est rendu à l'EXPO en patins à roulettes, un autre s'y est essayé en chaise roulante, d'autres enfin ont refait les exploits des pionniers de ce pays et ont

parcouru des distances appréciables en canot.

Le jeune François Rivard, de Victoriaville, au Québec, est en train de réaliser un projet banal en apparence, mais qui ne manque néanmoins pas d'intérêt: un voyage de 600 milles au pays ancestral, l'Abitibi.

Parti de Victoriaville, vendredi matin, il arrivait dans la capitale dimanche dernier. De passage à nos bureaux, accompagné de son oncle, M. André Mimeault, 264 rue Glynn, chez qui il demeure pendant son séjour à Ottawa, François expliquait que ce n'était pas seulement le Centenaire qu'il voulait célébrer à sa manière, mais bien plutôt réaliser un rêve qu'il caressait depuis quelques années. "Centenaire ou pas, je me serais rendu quand même là-bas", avoua-t-il, en admettant toutefois qu'il y avait là une coïncidence heureuse.

Les pionniers de l'Abitibi Son grand-père maternel fut l'un des pionniers de l'Abitibi. M. Théodore Leduc quitta Ste-Anne-de-la-Pocatière en 1914 pour aller s'y établir avec sa famille. Il n'y avait à cette époque que le chemin de fer pour toute voie de communication. Les Leduc durent passer les premiers jours dans un campement de fortune, puis eux et leurs amis étaient les premiers arrivants. Puis ce fut

le défrichement. "Faire de la terre" comme on disait en ce temps-là. Ce ne fut certes pas facile, mais la ville d'Amos doit sa fondation au travail de ces pionniers.

Aujourd'hui, l'un des fils continue la tradition et cultive la terre paternelle, tandis que deux autres sont au service du ministère des Terres et Forêts. François avait un peu plus d'un an quand il quitta Amos avec ses parents. Il n'y est jamais retourné depuis, ce qui explique sa hâte de retrouver le coin de terre qui l'a vu naître.

Un grand voyageur Il avoue modestement qu'il n'est pas un spécialiste du vélo, mais il y a deux ans, il se rendait à La Conception, dans le comté de Labelle, une randonnée de 225 milles. Il est donc un routier accompli à 17 ans.

Il faut sans doute une certaine expérience de la route pour parcourir la Transcanadienne, quand on sait le nombre d'automobilistes qui empruntent cette voie à cette époque de l'année.

Vendredi soir, il a dû coucher près de la route, à St-Hubert,

au sud de Montréal. Heureusement qu'il avait son sac de couchage. Cependant, samedi soir, c'est un fermier d'Orléans qui le recevait dans sa maison, et François n'a pas manqué de souligner sa gentillesse.

Pour le moment, François visite Ottawa et rencontre ses parents. Mercredi matin, il enfourchera une fois de plus sa bicyclette pour franchir les 330 milles qui le séparent d'Amos. Il compte y arriver, si tout va bien. Quand il entrera au Séminaire de Nicolet, en septembre, pour y entreprendre ses belles-lettres, il sera sans doute heureux de raconter à ses copains les péripéties de son voyage au pays des ancêtres.

Tennis souterrain

Le seul court de tennis souterrain du monde se trouve en Pologne dans la grande "Salle de Varsovie" au fond de la grande et millénaire mine de sel de Wieliczka. A 2475 pieds de fond, au milieu d'innombrables salles, il y a aussi un palais des conférences, un théâtre et deux cinémas.

Un plan directeur d'expansion de l'aéroport de Winnipeg

Le ministère fédéral des Transports a retenu les services d'une firme d'ingénieurs-conseils en aviation pour préparer un vaste plan directeur et formuler des recommandations en vue de l'expansion de l'aéroport international de Winnipeg, au cours des vingt prochaines années.

Cette étude fait partie du programme du ministère visant l'établissement de plans directeurs pour les aéroports principaux au Canada, afin de répondre aux exigences croissantes de l'industrie aéronautique. D'autres ingénieurs-conseils font des études semblables à Montréal, Toronto et Calgary. De plus, les ingénieurs projecteurs du ministère des Transports doivent entreprendre des études portant sur plusieurs autres aéroports.

Le bureau d'ingénieurs-conseils dont les services ont été

retenus à Winnipeg est celui de R. Dixon Speas Associates of Canada, Limited qui, avec ses filiales, jouit d'une réputation internationale dans le domaine de la planification des aéroports. Aux termes du contrat relatif à l'aéroport de Winnipeg, les ingénieurs-conseils prépareront en premier lieu des prévisions à longue échéance sur l'exploitation aéronautique et les facteurs économiques et d'autre nature sur lesquels la planification à venir pourra se fonder. Ils établiront ensuite un concept d'implantation d'aéroport qui tiendra le meilleur parti possible de l'emplacement existant et fournira la base de l'expansion future.

Leurs recommandations en matière d'aménagements nécessaires par les besoins prévus des usagers de l'aéroport durant les vingt prochaines années, notamment l'aménagement par étapes des aires réservées aux passagers,

aux marchandises, à l'aviation en général, aux opérations et à l'entretien, au commerce et aux routes.

Cent tacots en route pour l'EXPO

Sault-Sainte-Marie, Ont. (PC)— Dans une scène digne des comédiens de Mack Sennett, 25 automobiles dont la plus jeune date de 1939 se sont mises en branle, pétaradant et soufflant, hier à Sault-Sainte-Marie.

Cette caravane et d'autres semblables-ils sont en tout 100 tacots dont certains viennent d'aussi loin que de Vancouver, a mis le cap sur l'EXPO 67. Treize voitures sont également parties de Halifax hier.



EN ALLEMAGNE — Le capitaine Robert Labrie, d'Ottawa, en service à la base militaire de Sydney, en Nouvelle-Ecosse, a été transféré à la base d'aviation de Lahr, en Allemagne de l'Ouest. Il est le fils de M. et Mme Henri Labrie, d'Ottawa. Le capitaine Labrie en est à sa cinquième année dans l'aviation des Forces canadiennes. Il quittera le Canada avec sa femme et son garçon.

VACANCES D'ETE
17 au 28 JUILLET
AFIN DE VOUS MIEUX SERVIR
NOTRE BUREAU SERA FERME DEUX SEMAINES POUR CONGE ANNUEL

Un personnel complet sera de retour et prêt à vous servir lundi le 31 juillet prochain. D'ici là notre service téléphonique est à votre disposition pour rendez-vous.

R. J. BASTIEN & ASSOCIES
OPTOMETRISTES — OPTICIENS
234-3220

NOUS PAYONS
SIX 1 1/2 %
D'INTERET SUR LES DEPOTS DE 5 ANS
TRUST GENERAL DU CANADA

120, rue Principale, Hull — 771-3227
267, rue Dalhousie, Ottawa — 237-3420

VOUS POUVEZ UTILISER CE COUPON ET LE POSTER AVEC VOTRE CHEQUE À L'UN DE NOS BUREAUX.

Ci-inclus mon chèque au montant de \$..... (minimum \$1,000.00) pour lequel vous voudrez bien émettre un certificat de dépôt garanti pour une durée de 5 ans, au

NOM DE _____
NO _____ RUE _____
VILLE _____
SIGNATURE _____ DATE _____

DR-23-7-67

Matinée — la plus douce au Canada
Matinée — la plus dans le vent au Canada

Douceur parfaite: Une variété de tabac doux, notre filtre exclusif Exello—voilà ce qui assure doublement la douceur de la cigarette Matinée. Une douceur telle que Matinée est reconnue partout comme étant la plus douce des cigarettes canadiennes. Essayez Matinée d'abord pour sa douceur, ensuite pour ses prix en argent.

Gagnez \$5 à \$2,500

Chaque paquet de Matinée contient un coupon. Si celui-ci porte un numéro gagnant et si vous répondez correctement à la question-épreuve, vous pouvez gagner \$5, \$25, \$250, ou même \$2,500. Chaque jour, de plus en plus nombreux sont les Canadiens qui gagnent des prix en argent Matinée.

On a tout à gagner à fumer Matinée

Voici quelques récents gagnants de la région:
M. Michel Mainville, Montréal
Mme J. R. Lesage, Montréal-Nord
M. H. S. Babcock, Westmount
Lilita Rogo, Station Belœil
M. P. E. Gagné, Lachine
Mme Louise Desrochers, St-Léonard
M. Fernand Paradis, Drummondville
M. F. L. Gendron, Lafleche
M. Réal Ayotte, Amos
Mme S. Abbott, Hull
M. Jacques Bolvin, St-Tite
M. J. R. Timmons, Sherbrooke
Mlle Jean Oiron, Lachute
Mme Ed. Cataford, Québec

LE DROIT

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Fondé le 27 mars 1913 et publié par le Syndicat d'Œuvres Sociales Limitée, 375, rue Rideau, Ottawa

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Église et de la Patrie et indépendant en politique

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe par le ministère des Postes, Télégraphes et Téléphones. La Presse Canadienne est la seule autorisée à reproduire les dépêches du DROIT attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée, à l'Agence Reuter ou à l'Agence France-Presse, ainsi que les informations locales publiées par LE DROIT.

LE DROIT est affilié à l'Association des éditeurs de quotidiens canadiens, à l'Association américaine des éditeurs de journaux, à l'Audit Bureau of Circulations, à l'Union internationale de la Presse catholique, au Bureau international de Presse, à la Conférence catholique canadienne, à l'Association des quotidiens de langue française. Il est abonné au service de téléphoto (Photofax) de la Presse Canadienne.

Lueurs au Proche-Orient

Touchons du bois : malgré les singuliers propos de Nasser à l'occasion du 15e anniversaire de la révolution égyptienne ("la R.A.U. n'avait pas l'intention de déclencher une attaque contre Israël lorsque la crise a commencé le 15 mai dernier" !!! ...) et malgré le comportement curieux des Nations unies (ou à cause de ce comportement), le Proche-Orient semble s'acheminer vers une solution politique du problème de la coexistence des Etats arabes avec Israël. Le dénommé Boumedienne cherche à supplanter Nasser comme agitateur du fanatisme et fauteur de discorde, mais l'Algérie est relativement éloignée d'Israël, rien ne prouve que les Algériens sauraient se servir mieux que les Syriens et les Égyptiens des armes soviétiques et, manifestement, les rois arabes commencent à se sentir un peu israéliens (comme le faisait observer l'autre jour un confrère, nous oublions lequel).

comparaisons favorables à l'Occident. Mais revenons au Proche-Orient. Par la voix de son ministre des Affaires étrangères, Israël vient de souhaiter de nouveau que le cessez-le-feu soit remplacé le plus tôt possible par une paix concertée et viable qu'il est prêt à négocier (dans un esprit de magnanimité, n'en doutons pas). "Il n'y aurait pas eu de crise, dit M. Abba Eden, si le droit d'Israël à la paix, à la sécurité, à la souveraineté, au développement économique et à la liberté de navigation n'avait pas été dénié puis attaqué". Tout observateur attentif des péripéties de la crise du Proche-Orient sait que ces mots résument toute la situation.

Le ministre des Affaires étrangères de l'Algérie, qui se prétend le porte-parole des pays arabes, aurait déclaré que son pays refusait de voter pour le renvoi de la question du Proche-Orient au Conseil de sécurité parce que "ce serait camoufler l'échec total de l'Assemblée générale et sa carence à dégager une résolution quelconque sur le problème de la paix menacée au Proche-Orient". Si les Arabes sont convaincus de cette carence et de l'impuissance des Nations unies, peut-être finiront-ils (du moins les voisins immédiats d'Israël) par comprendre que la négociation avec le vainqueur est nécessaire.

Willie CHEVALIER

"Chaque chose en son temps"

Le samedi 15 juillet, vers midi, à la radio de Radio-Canada on expliquait longuement que Louis-Joseph Papineau et d'autres patriotes furent des martyrs des Anglais. C'est faux ou c'est vrai, selon l'optique de chacun. Nous ne croyons pas que l'on doive ignorer les péripéties de l'histoire du Canada parce que cette année 1967 est celle du centenaire de la Confédération. Seulement, pourquoi ce rabachement en plein été, à l'une des plus belles heures du jour, alors que de nombreux Canadiens d'une origine autre que française, et des étrangers venus dans notre pays à l'occasion de l'EXPO, écoutent les émissions du réseau français ? Qu'est-ce que ça peut bien donner à qui ? Au DROIT, nous n'avons demandé à personne de célébrer le centenaire de la Confédération; nous avons seulement écrit plusieurs fois qu'il convenait à tout le moins de le commémorer.

L'aventure de Papineau est antérieure à la Confédération et, franchement, nous ne voyons pas pourquoi elle ferait l'objet d'une émission spéciale à la radio un samedi de juillet 1967. Et puis, si l'on veut absolument évoquer Papineau, il faudrait dire à quel point il était britannique dans ses conceptions, ses raisonnements, ses revendications. Il faudrait rappeler aussi que Papineau, si grand homme qu'il ait été, n'a pas laissé une postérité "totalement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques" (ce qui se comprend, d'ailleurs, quand on connaît le personnage).

L'actualité oblige les éditorialistes à rappeler, à l'appui de leurs arguments, des épisodes plus ou moins malheureux de l'histoire du Canada. Mais il faut une certaine indolence intellectuelle pour s'attarder sur Papineau ou sur l'affreuse dispersion des Acadiens par un beau jour d'été de 1967.

Willie CHEVALIER

"... A ceux qui luttent"

Des colporteurs, des peddlers, de chloroforme vont, depuis quelques mois, répétant à l'envi que nous, Canadiens français, avons perdu beaucoup de temps en revendications. Perdu ? ce n'est pas sûr. Mais consacré trop de temps à combattre, à réclamer le respect de la lettre et de l'esprit de l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, c'est certain ! Est-ce une raison pour renoncer à cette lutte quotidienne que nous menons depuis 100 ans ? Non ! Mille fois non ! D'abord, parce qu'elle n'a pas été tout à fait vaine, au contraire; ensuite, parce qu'il n'est pas nécessaire d'espérer pour entreprendre ni de réussir pour persévérer. Nous concevons parfaitement que les anglophones soient fatigués de nos revendications perpétuelles; nous le sommes beaucoup plus qu'eux car il est fastidieux de tou-

jours faire les mêmes exposés, de donner toujours les mêmes preuves à l'appui de ses arguments, de signaler les mêmes injustices, etc. Mais à qui la faute si, pour ne donner qu'un exemple, en cent ans l'on n'a pas réussi (ayant d'ailleurs très peu essayé) de donner à la capitale du Canada l'allure, le visage, d'une ville bilingue ? Seul, jusqu'à présent, le pouvoir central a fait de timides efforts en ce sens et, encore, depuis seulement quelques années.

LE DROIT ne boude pas le centenaire de la Confédération, il ne mésestime pas les progrès accomplis, mais il a le regret de se rendre compte que plus que jamais il devra se rappeler chaque jour sa devise : "L'avenir est à ceux qui luttent". Les Canadiens français, on ne les aura pas à l'usage.

Willie CHEVALIER

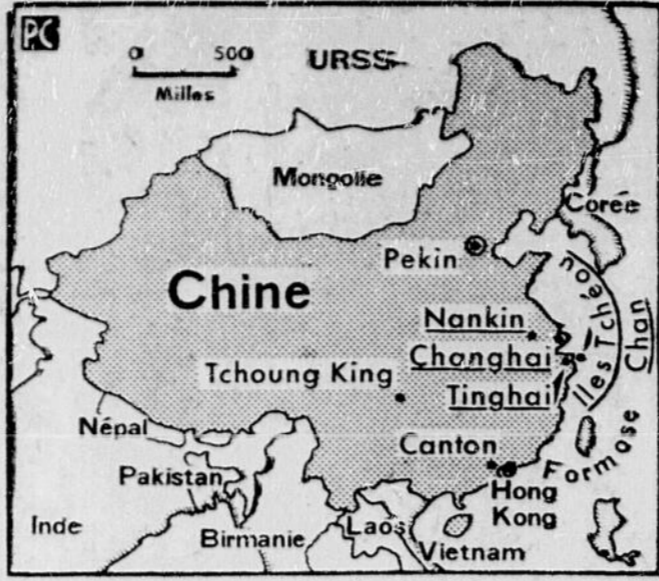
Des coloniaux

Dès hier des chroniqueurs de la presse canadienne d'expression anglaise prétendaient qu'au Québec les Canadiens français prenaient une attitude de coloniaux envers le général de Gaulle. Ce n'est sans doute pas du colonialisme quand on fait revenir à Winnipeg, pour les Jeux panaméricains, le duc d'Edimbourg qui se trouvait au Canada il y a moins d'un mois. Et elles étaient sans doute com-

posées de coloniaux, les foules qui acclamèrent de Gaulle en Italie en février 1959, en Afrique la même année, en Allemagne en septembre 1962, au Mexique en mars 1964, en Amérique du Sud en septembre et octobre 1964, en U.R.S.S. en fin juin 1966, en Pologne au début de l'été présent.

Que de coloniaux !

Willie CHEVALIER



La Chine, la bombe et l'Afrique

par Tarwende KANIDA

La Chine, qui a fait exploser sa première bombe à hydrogène, revient à la une des journaux. En Afrique, il semble que seuls quelques fanatiques applaudissent à cette explosion. Ce qui est certain, c'est que grâce à la querelle du Moyen-Orient, c'est le Tiers-Monde qui est visé par cette bombe. Les Chinois ont voulu dire aux Arabes qu'il ne fallait pas compter avec d'autres amis qu'eux-mêmes. Par dessus les Arabes, le reste du Tiers-Monde est certainement visé. Et l'Afrique aussi évidemment.

Dans l'esprit des Chinois, et d'après leurs déclarations, il faudrait que le reste du Tiers-Monde s'aligne maintenant sur Pékin, devenu le plus fort parmi les pauvres. C'est-à-dire qu'il faudrait que l'Afrique fasse sa révolution culturelle et rompe avec tous ceux qui l'aident: Occident et pays communistes d'Europe.

On a remarqué que le pays africain qui a envoyé une délégation à Pékin dernièrement est la Mauritanie. M. Wane Birame Mamadou serait revenu avec une promesse d'aide de \$75,000,000. Notons que le ministre mauritanien avait célébré les louanges de Mao en tant que "soleil le plus rouge parmi les rouges dans le cœur des peuples du monde entier". Du moins c'est ce que rapporte

l'Agence Chine Nouvelle. La Chine n'est donc pas désintéressée dans son aide comme elle le dit. Et pourtant la coopération chinoise existe, mais son efficacité suit les fluctuations politiques; on l'a vu en Tanzanie, en Guinée, au Congo (Brazzaville) et au Kenya. La bombe à hydrogène est destinée donc à faire de l'Afrique, et si possible du Tiers-Monde, un satellite chinois, dans la mesure où les élites "feraient leur révolution culturelle".

À la faveur de la crise au Moyen-Orient, la Chine veut entrer plus profondément dans le jeu politique mondial. Elle essaiera d'abord de briser la notion de coexistence pacifique, ensuite elle pourra faire de la subversion chez les petits. Après cette bombe, nous allons recevoir des kilos de propagande à travers l'Afrique. Si mes renseignements sont bons, il n'y a pas que les journalistes qui sont noyés par cette propagande. Les instituteurs, et même des élèves de Lycées, les armées nationales, et les hauts-fonctionnaires reçoivent les louanges de la pensée de Mao et de sa bombe. Ainsi les Chinois veulent avoir des pions partout.

(Extrait de ses "Commentaires libres" publiés dans l'hebdomadaire "Afrique Nouvelle", de Dakar, au Sénégal)

L'opinion des autres

Un Français européen

par Roger BRUNEAU

Le président de la République française, le général Charles de Gaulle, est nettement réticent envers l'américanisme. Il est préoccupé par l'avenir de l'Europe dans laquelle il ne veut laisser aucune place prioritaire pour les Etats-Unis. Non seulement veut-il affranchir la France de toute domination de l'Oncle Sam, mais encore entreprend-il des croisades pour convaincre les autres membres du Marché commun de suivre son exemple.

Au chancelier Kurt-Georg Kiesinger d'Allemagne de l'Ouest, il a rappelé que les rapports entre les pays européens et les Etats-Unis sont, à son point de vue, conduits par leur puissance croissante et l'hégémonie. Le général a bien parfois des mots encourageants pour les U.S.A., mais il se méfie habituellement de cette puissance d'outre-Atlantique.

Dans une récente conférence de presse qui nous est rapportée par la revue "Ecrits de Paris", livraison de juin, le général de Gaulle a parlé de l'époque d'avant 1958 où l'on ne concevait l'Europe que sous la forme de l'O.T.A.N., c'est-à-dire de l'hégémonie américaine. Dans ce contexte, il parle de déferlements arbitraires et excessives de dollars, etc.

Il n'aurait rien en particulier contre l'admission éventuelle de la Grande-Bretagne dans le Marché commun. Il semble que dans son esprit, l'on ne peut qu'applaudir le mouvement qui rapproche la Grande-Bretagne de l'Europe, mais à condition que le futur membre relâche ses liens avec les Etats-Unis, entend également que la Grande-Bretagne ne tentera pas de changer les règles du traité de Rome pour respecter ses engagements avec les pays du Commonwealth.

M. de Gaulle ne souffre pas l'opposition, pas plus sur le plan interne qu'externe. Il se fait donner en France des pouvoirs que ses adversaires qualifient de "dictatoriaux" et ce caractère intime, si l'on nous permet l'expression, ne peut que se refléter dans la présence de Gaulle de toute domination du Marché commun.

Lorsqu'il a demandé aux forces de l'O.T.A.N. de quitter le territoire français, on a prétendu dans certains milieux qu'il voulait ainsi rendre aux Etats-Unis, un peu de la monnaie qu'il leur devait depuis la conférence de Yalta: Les journaux mentionnent aujourd'hui la possibilité que le général, lorsqu'il viendra au Canada à la fin du mois, considère la possibilité de rencontrer le président L.B. Johnson, à mi-chemin entre Ottawa et Washington, sans doute pour que l'on ne sache pas lequel des deux chefs désire le plus rencontrer l'autre.

Ce qui intéresse M. de Gaulle, avant les Etats-Unis, c'est l'Europe: l'Europe politique, commerciale, militaire, de l'Atlantique jusqu'à l'Oural, comme il avait l'habitude de dire souvent. Incidemment, des journalistes s'interrogent en Europe parce que lors de ses récentes déclarations, le général n'a pas insisté sur la formule "jusqu'à l'Oural". On se demande vraiment s'il aurait décidé de refaire la géographie de l'Europe. De toute façon, il n'en sort pas; il est un Français très européen.

(L'Action, Québec, 17. 7. 67)



1867-1967

Le placard linguistique du Centenaire

par Albert BEAUDET

Banned from appearing on TV By registered mail Dry-ice Host city Measurable Outmoded Pipeline for the conveyance of solids Signaltimer Staff writer Step by step Still open (to be) Strong and weak points Underwater medicine Versatile Working margin

interdit à la télévision en recommandé (envoi) carbolé glace ville organisatrice accessible à la mesure dépassé stéréoduc compte-temps avertisseur rédacteur attaché progressivement rester à décider, à fixer, à définir, etc. forces et faiblesses (d'une économie) médecine subaquatique polyvalent marge de manoeuvre

Hommages à la France

Je n'ai jamais connu un peuple plus généreux que les Français ni d'une plus grande ardeur et dévotion dans leurs amitiés choisies... Leur éminence (...) dans les sciences, les dispositions communicatives de leurs savants, la politesse de leurs manières, la facilité et la vivacité de leur conversation donnent à leur société un charme qu'on ne trouve nulle part ailleurs.

Thomas JEFFERSON

O France, tu es la sagesse au cœur de la connaissance, tu es le sel de tout délice. Celui qui meurt pour toi meurt pour la rédemption perpétuelle de l'Homme.

Charles MORGAN

France, ... En tes erreurs mêmes tu as toujours visé au plus haut, Car jamais tu n'acceptas de te vendre.

à quelque prix que ce fût. ... De nouveau ton étoile, ô France, ton étoile pure et haute, Dans une paix céleste, plus claire, plus brillante que jamais, Luira d'un rayon immortel.

Walt WHITMAN

En vérité, quand je considère tout le royaume de France (...), j'éprouve, à l'aspect d'un spectacle si imposant, quelque chose qui interdit à l'esprit une censure trop générale et trop inconsidérée

Edmund BURKE

Une fois de plus voici Calais (...) Doucement, c'est France (...) "La vie est belle, c'est la France"

Rudyard KIPLING

Tous les peuples civilisés portent leurs regards sur la France et sur le mouvement de l'humanité qui se déroule dans ses frontières; et, quoique son importance relative dans le monde puisse être moindre qu'autrefois, par suite des moyens de communication qui ont permis à ses rivaux de se développer, le nombre des étrangers pour lesquels la France est devenue un objet d'intérêt est plus grand que jamais.

J. E. C. BODLEY

C'est surtout en France qu'un public difficile et dédaigneux n'arrête ses regards que sur l'extraordinaire. Ce n'est pas trop pour conquérir ses suffrages qu'une multitude de talents; d'un esprit étendu universel; de la réunion des qualités opposées, qui semblent le plus se combattre et s'exclure; à moins de merveilles, le Français n'admire point; mais la nature lui crée des merveilles pour le condamner à l'admiration.

GOETHE

Ma chère maman a toute raison contre la légèreté française, mais je suis vraiment affligée qu'elle en conçoive de l'aversion pour la nation. Le caractère est bien inconséquent, mais il n'est pas mauvais; les plumes et les langues disent bien des choses qui ne sont point dans le cœur. La preuve qu'ils ne haïssent pas, c'est qu'à la plus petite occasion, ils disent du bien, et louent même beaucoup plus qu'on ne mérite. Je viens de l'éprouver tout à l'heure.

MARIE-ANTOINETTE

C'est vers un petit nombre de vieux auteurs français que je retourne toujours à nouveau. Je ne crois qu'à la civilisation française, et tout le reste que l'on appelle en Europe culture me semble un malentendu (...). Cela ne m'empêche nullement de trouver un grand charme dans la compagnie des tous derniers venus d'entre les (auteurs) français.

Frédéric NIETZSCHE

La famille, théoriquement et pratiquement, est chez les Français, plus que chez nous, sans cesse présente à l'esprit de tous.

Barrett WENDELL

France, mère des arts, des armes et des loix, Tu m'as nourri longtemps du lait de ta mamelle; Ores, comme un aigneau que sa nourrice appelle, Je remplis de ton nom les antres et les bois.

Joachim du BELLAY

J'aime la nation française et ce n'est pas m'obliger que d'en mal parler. Je dois aux bons livres qui nous viennent d'elle la plupart des instructions que nous avons prises ensemble. Si notre pays n'est plus barbare, à qui en avons-nous l'obligation ?

Jean-Jacques ROUSSEAU

(...) Aussi, au total, suis-je reconnaissant d'avoir découvert Paris, comme je le suis de la découverte de l'éther et du chloroforme. J'aime à penser que si je devais me faire amputer, il y a un calmant et si l'infortuné devenait trop dur et que je sois forcé de chercher refuge dans la solitude et l'indépendance, il y aurait Paris...

Ralph Waldo EMERSON

La France ressemble à un jardin où l'on a cueilli les plus belles fleurs pour les réunir en bouquet et ce bouquet, s'appelle, Paris (...). Paris n'est pas la capitale de la France seule, mais bien de tout le monde civilisé; c'est le rendez-vous de toutes ses notabilités intellectuelles. Là est rassemblé tout ce qui est grand par l'amour ou par la haine, par le sentiment comme par la pensée, par le savoir ou par la puissance, par le bonheur comme par le malheur, par l'avenir ou par le passé. Quand on considère la réunion d'hommes distingués ou célèbres qu'on y trouve, Paris nous apparaît comme un Panthéon des vivants (...). C'est ici que s'agitent joyeusement les créateurs d'un nouveau monde.

Henri HEINE

J'ai reconnu aux Français un art admirable pour donner à la vie et à la pensée des formes précises et élégantes.

Richard WAGNER

France, France la douce, entre les héroïnes bénie, amour du monde, ardente sous la croix comme aux murs d'Antioche, alors que Godefroi sentait sous son camail la couronne d'épines, (...) ressuscités en Christ, qui fait de ton lincoln gontanon de lumière et cotte de croisée, France, France, sans toi le monde serait seul!

Gabriel d'ANNUNZIO

Quand Dieu forma nonante et neuf royaumes Tout le meilleur il mit en douce France. — Extrait d'une chanson de geste.

Le christianisme parut et la Gaulle reconnut son époux.

Eugène PELLETAN

Ce que la France a fait, aucune autre race du monde ne l'a fait. Elle est nécessaire au monde comme le levain et le sel. Certes, il ne faut pas, pour la comprendre, avoir le goût morbide de la mort et des ruines. Elle est la nation constructive et florissante par excellence, nation d'architectes et de jardiniers. (...) La France est moins pesante sur la planète que les autres peuples, moins soumise aux lois de la gravitation. Suspendue au ciel par ses cathédrales, les grappes lourdes de ses vignobles la retiennent à la terre et cette spirituelle ivresse qu'elle procurent va corroborer la douceur de vivre.

Ventura Garcia CALDERON

Neuve immortellement comme l'herbe qui croît Aux bords de tes tombeaux, aux creux de tes ruines.

Gabriel d'ANNUNZIO

Aimer la France

par Lucien LANGLOIS

Il me semble que c'est naturel d'aimer la France, quelles que soient ses faiblesses, ses défauts. Nous sommes issus d'elle, nous parlons sa langue. C'est elle qui fait que nous ne sommes pas comme les autres en cette terre d'Amérique. Aussi bien, je ne comprends pas ces petits sous-entendus mesquins contre la façon dont le Québec se prépare à accueillir le général de Gaulle. On semble, en certains milieux, s'inquiéter de l'ampleur des préparatifs, on commence à ressasser de vieilles rancunes, on époussette de vieux préjugés. Vous allez me dire "Ah, c'est bien français, c'est l'esprit rouspèteur."

français, mais alors il ne faudrait pas cultiver uniquement les défauts français chez nous, mais aussi les qualités françaises. Certains articles font peine à lire. Certaines dépêches font bondir, même si, au fond, elles font sourire. Une France forte inquiète. Pas nous, du moins, cela ne devrait pas nous inquiéter, mais bien nous donner de nouveaux motifs de persévérance dans l'option qui est la nôtre. Que deviendrons-nous si la France n'est pas à la fine pointe du progrès technologique, si sa civilisation se sclérose? Sur qui pourrions-nous nous appuyer si nous voulons demeurer français de culture? Je me le demande. Aussi bien,

je ne vois quel service peuvent rendre quelques esprits grincheux qui ne voient que petites bêtes noires partout et dessèment peu catholiques. Laissons donc ce genre à ceux qui, pour toutes sortes de raisons, voient d'un mauvais oeil une influence française grandissante chez nous. Ces raisons ne devraient pas être les nôtres. Il me semble que c'est la logique même. Notre fierté, c'est d'être français de culture. Et elle se doit d'être exigeante. C'est pourquoi l'accueil que nous allons faire au général de Gaulle ne saurait être assez éclatant. D'ailleurs, je m'inquiète peu. Le peuple sait reconnaître les siens. On le verra bien.

(Montréal-Matin, 17. 7. 67)

LE DROIT

Pour vous mesdames...

Le ministre cubain du Commerce extérieur accueilli à Ottawa

Le ministre du Commerce extérieur de Cuba, M. Marcelo Fernandez, ancien président de la Banque nationale de Cuba, est arrivé à Ottawa, lundi soir, représentant le président de la République, M. Osvaldo Dorticos Torrado. M. Fernandez est en visite officielle à l'occasion du Centenaire de la Confédération canadienne. Il a été accueilli ce matin officiellement à la Colline parlementaire par le Premier ministre Lester B. Pearson, au cours de la cérémonie traditionnelle. Le ministre s'est ensuite entretenu avec MM. Paul Martin et Robert Winters.

Ce midi, le ministre cubain et les membres de sa délégation étaient les invités à déjeuner du gouverneur général à sa résidence. Les plats gastronomiques au menu préparé par le chef Jean Zonda comprenaient: les mousselines de saumon Graziella, le blanc de volaille Tandoori, la salade, le sorbet aux pistaches et les tuiles aux amandes. Il y eut, comme toujours, échange de cadeaux. Plus tard dans l'après-midi, M. Fernandez a rendu visite à des hauts fonctionnaires du ministère canadien du Commerce pour des entretiens privés. Le Canada importe de Cuba, sucre, fruits de mer et cordages et exporte des

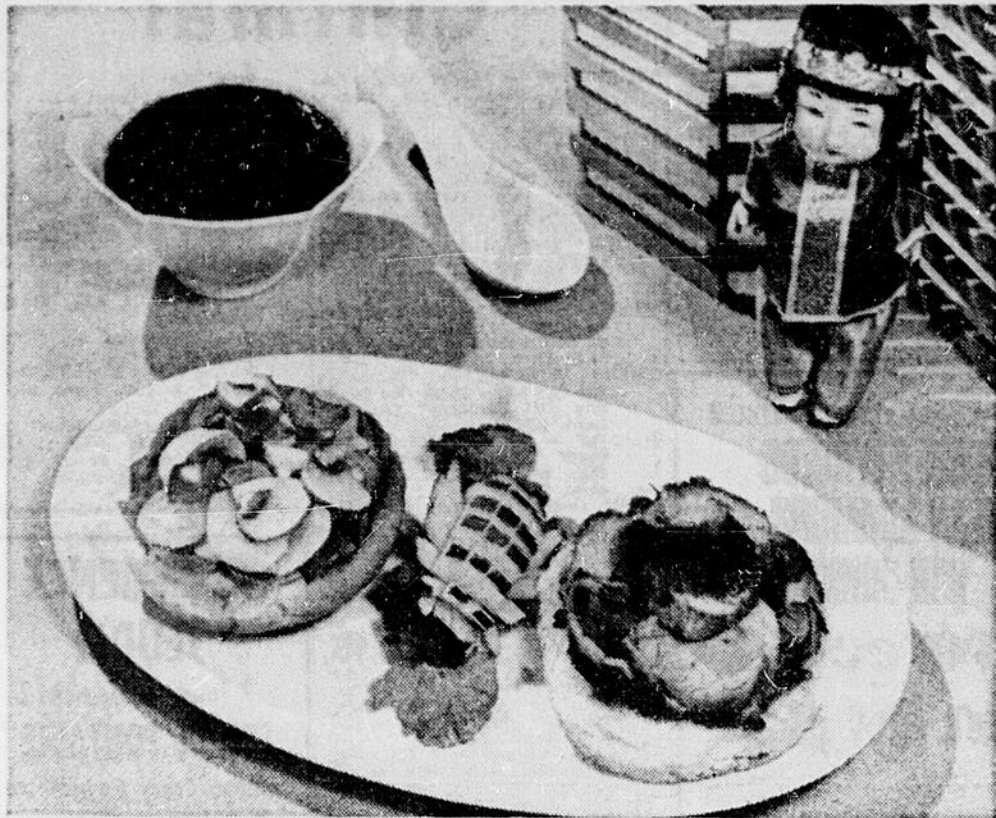
dépendances alimentaires et machines, de même que du blé acheté par l'URSS pour Cuba. A son tour, l'ambassadeur de Cuba à Ottawa, M. Americo Cruz, a offert une réception à la résidence de l'ambassade en l'honneur du visiteur du pays principal producteur de sucre et de tabac.

Dans la soirée, M. Robert Winters, ministre du Commerce, représentant le Premier ministre Pearson, offre un dîner pour hommes seulement au Country Club, en l'honneur de l'homme d'Etat cubain. Figurent au menu: le saumon fumé des Maritimes, un consommé en gelée, le filet de bœuf des Prairies à la Wellington avec pommes de terre parisiennes et purée d'épinards, mousses au rhum Dominion, oublies au cognac et café.

A Montréal

Le 26 juillet étant la Journée nationale de Cuba à l'Expo, la délégation cubaine se rendra à Montréal par avion. Le commissaire général aux visites d'Etats, M. Lionel Chevrier, accueillera le ministre cubain à sa descente d'avion et l'accompagnera jusqu'à la Place des Nations où se dérouleront les cérémonies de la journée nationale: entre autres, musique et danses cubaines. Le visiteur cubain se rendra ensuite au pavillon de son pays et visitera aussi les pavillons de la Tchécoslovaquie, de l'URSS et les pavillons canadiens.

Le lendemain, M. Fernandez sera l'invité de la province de Québec et de la ville de Montréal, qui offrira un banquet en son honneur. C'est en fin d'après-midi, le 27 juillet, que la délégation cubaine quittera Montréal par avion pour rentrer à la Havane.



GRAND CANAPE A L'ORIENTALE

Voici un sandwich vraiment nouveau, et aussi délicieux qu'original. Des tranches de rôti de porc — mais quel rôti! — de la longe de porc rôtie dans une sauce Mandarin faite de miel, de jus de citron et de sauce soya, parfumée à la cannelle — sont placées sur des moitiés de petits pains, puis nappées d'un peu de sauce Mandarin. Les secondes moitiés des petits pains sont garnies de piment vert, de champignons frais et de saligots émincés.

Sauce Mandarin

- 1/2 tasse de sauce soya
- 1/4 tasse de miel
- 1/4 tasse de jus de citron
- 1 c. à thé de sel
- 1 c. à thé de cannelle
- 1 1/4 lb. de porc, dans la longe

Mélanger la sauce soya, le miel, le jus de citron, le sel et la cannelle. Mettre le morceau de porc dans une petite rôtissoire et napper avec la sauce. Retirer le morceau de viande pour le saupoudrer de fécule de maïs, et le remettre dans la rôtissoire. Rôtir à four préchauffé de 325° durant 1 à 1 1/2 heure ou jusqu'à ce que le porc soit bien cuit. Entre-temps, mélanger le piment vert, les champignons et les saligots. Retirer

- 1/4 tasse de fécule de maïs
- 3/4 tasse de piment vert coupé en dés
- 1/4 tasse de champignons frais hachés
- 6 saligots ("water chestnuts") émincés
- 6 petits pains à hamburgers
- 6 feuilles de laitue

la viande de la rôtissoire et trancher mince. Fendre les petits pains et en faire griller la face coupée, tartiner de beurre ou de margarine et placer deux à deux sur les assiettes. Mettre 4 onces de viande sur la moitié inférieure du petit pain et napper de sauce sur l'autre moitié, mettre une feuille de laitue et une cuillerée de légumes mélangés. Servir à l'instant.

Quantité: 6 sandwiches.

Le monde de la femme au Pavillon de la France

Tout le rez-de-chaussée du Pavillon français à l'EXPO 67 est pratiquement consacré à la femme puisque l'étage entier est occupé par la Ville de Paris. A l'entrée de cette section, on est accueilli par une projection par transparence, en couleur (procédé Sonovision). Paris, avec ses 36 kilomètres de périmètre, ses 12 km de long et ses 9 km de large se trouve ainsi concentré sur quatre écrans géants. Le film réalisé par François Reichenbach, est admirablement commenté par la grande Jeanne Moreau. Les images très belles de la Ville-Lumière nous emmènent de Montmartre aux Tuileries pour se terminer ensuite sur un magnifique défilé de mode au Palais de Chaillot. Les robes "grand soir" de ce défilé sont toutes de Pierre Cardin, ce qui explique le fait que ce grand couturier n'ait pas participé aux vitrines prismatiques.

Un peu plus loin, dans le secteur Rive-gauche dont la décoration toute de fraîcheur est due à Mme Droulard, voici la "Mode jeune": deux très belles robes de Paco Rabanne. L'une d'un rose vif et acidulé, faite de grosses pastilles de vinyle et l'autre, en métal argenté dont l'assemblage de rectangles et d'anneaux n'est pas sans évoquer l'antique cote de mailles. Dans une autre vitrine, on remarque d'élégantes bottes en chevreau bordeaux à motifs découpés et d'autres en toile turquoise, deux créations Carel — un parapluie en fourrure zébrée et une jolie toque de chinchilla véritable par Chombert. Chombert ne traite pas que les fourrures de fantaisie comme le lapin teint en rose ou turquoise; on trouve aussi plusieurs de ses créations dans des peaux somptueuses de vision ou d'hermine. Un exemple typique en est cette splendide cape de soir dont toutes les peaux d'hermine sont travaillées à l'horizontale. Chombert a aussi présenté un long cafetan de fourrure rasée beige, entièrement galonné d'or et de maron.

La haute couture

Un peu plus loin, se côtoient la haute couture, les parfums, la coiffure, les instituts de beauté, la joaillerie, etc. C'est ainsi que la Maison des métiers d'art français a choisi de montrer, entre autres, une intéressante sculpture articulée en or. Les artisans, surtout dans les bijoux, sont tellement nombreux à Paris qu'il leur a fallu demander à leur "syndicat" de sélectionner les pièces pour eux. La vitrine où se trouve la pieuvre montrant également de riches bijoux de Lola Prussac et de Line Vautrin. Parmi les parfums, on fait la découverte d'un Jean Desprez (l'un des plus chers du monde... plus de \$60.00 l'once... à Paris).

Patou, qui a créé l'uniforme des hôtesses de la Ville de Paris (robe de toile de Staron rouge vif et charmant petit béret-boule de même tissu) offre dans sa vitrine une somptueuse robe de soir en très lourde soieivoire, absolument sans coutures, sauf aux épaules, et rehaussée d'un col de pierres fines genre "collier de chien". Son nouveau parfum "Celine" vient compléter cette toilette.

Givenchy offre une robe blanche très courte, croisée devant, fermant à l'épaule gauche et toute parsemée de nacre et de strass.

Dans une magnifique vitrine décorée de verre par Lalique, Nina Ricci présente une fastueuse robe de diamants où les fines pierres se trouvent incrustées dans le tissu même.

Balmain, pour sa part, a habillé de riche dentelle olivâtre, une poupée de fleurs et de perles. Son désormais célèbre parfum "Jolie Madame" accompagne cette création en miniature.

Balenciaga a utilisé, pour sa robe de tulle rose si admirablement brodée, une poupée mécanique en métal doré dont les pieds et les mains sont des mouvements d'horlogerie. Il en profite pour présenter son parfum "Le Disk".

Dans une vitrine plus en hauteur, Dior, qui semble affecter les coiffures orientales, présente un vapoureux yajama du soir en organza orange rehaussée d'une petite cape de pierres multicolores. Les mules dorées qui complètent cette toilette sont ravissantes.

Yves Saint-Laurent étonne plus d'une visiteuse par sa

splendide robe perlée en noir et bonze qui rappelle quelque peu l'Egypte et dont une large bande à la hauteur de la taille dévoile une peau nue et une taille forcément très fine. Son parfum "Y" vient compléter cette vitrine qui suscite bien des ohs, et des ahs.

La grande favorite, Coco Chanel, présente son traditionnel tailleur court, mais celui-ci pour le soir est tout brodé de fil d'or. Sous une veste bien en forme à petit col pressé, officier, une robe portefeuille à fines bretelles et bien entendu, son fameux parfum "No 5".

Philippe Venet, le plus nouveau des grands couturiers, présente un minuscule manteau vert et gris, une robe rouge à manches bouffantes et manchettes de strass, sans oublier, dans son gros flacon habituel, son parfum "Cabochar".

D'autres vitrines montrent les produits de beauté les plus prestigieux du monde, ceux d'Isabelle Lançray, de Jeanne Gattineau ou de Lancôme — les coiffures et perquettes de Carita — la plus fine joaillerie, celle de Boucheron, Chaumet, Van Cleef and Arpels, Cartier ou Mauboussin — les accessoires et la maroquinerie de Roger Farré, d'Odesse de Roger Jean-Pierre, etc... Des chaussures de Jourdan — les luxueuses créations d'Hermès (sacs, foulards, daims) sans oublier son célèbre parfum "Calèche" désormais en vente ici. Les antiquaires de Paris ont disposé dans deux vitrines des objets magnifiques dont 3 vieillies pendules et une vierge très ancienne.

Pour éviter le mal de dos

L'hermie et le mal de dos sont probablement les deux maux qui résultent le plus fréquemment de la maladresse dans le soulèvement des poids. On peut éviter de douloureuses conséquences si on prend certaines précautions.

On ne devrait pas tenter de soulever de poids lourds sans aide ou sans moyens mécaniques. Quand il est nécessaire de le faire, il faut prendre les précautions suivantes:

- Garder les pieds rapprochés.
- Plier les genoux.
- Prendre le poids avec les mains en gardant les bras allongés.
- Utiliser les muscles des jambes pour se redresser.
- Eviter de se pencher au-dessus du poids pour le soulever à l'aide des muscles du dos, quand il faut soulever un poids au-dessus des épaules ou le descendre à partir d'une telle hauteur, il faut:
- Utiliser les deux mains pour tenir l'objet.
- Garder le dos aussi droit que possible.
- Avoir recours à un escabeau pour atteindre la hauteur désirée.
- Faire en sorte de ne pas avoir à se pencher pour placer l'objet, s'il faut déplacer un objet en le poussant ou le tirant sans le soulever, il faut d'abord:
- Etre sûr de la stabilité de ses pieds.
- Bien équilibrer le poids de son corps.
- Garder le dos aussi droit que possible.
- Utiliser les muscles des jambes.



SODA Il rend les réfrigérateurs propres sans odeur

Pour nettoyer votre réfrigérateur d'une façon économique, utilisez une solution de soda à pâte Cow Brand (3 cuillères à table dans une pinte d'eau). Les fabricants de réfrigérateurs le recommandent. Il supprime les taches, ne raye pas, désodorise. Viandes et légumes conservent fraîcheur et saveur.

LE SODA À PÂTE COW BRAND
BICARBONATE DE SOUDE PUR

Carnet mondain

Résidence du gouverneur général
Le gouverneur général et Madame Roland Michener ont reçu à déjeuner aujourd'hui, à

leur résidence, en l'honneur de M. Marcelo Fernandez, ministre du Commerce extérieur de Cuba, en visite officielle au Canada, à l'occasion du Centenaire, et des membres de la délégation cubaine.

Le gouverneur général a reçu cet après-midi le vice-maréchal de l'air J.B. Harvey, sous-chef de section, et M. F.J. Findlay, directeur des Scouts du Canada.

Corps diplomatique
L'ambassadeur d'Indonésie et Mme R. Hidajat offrent une réception à la résidence de l'ambassade, le soir du 17 août à l'occasion de la fête nationale de leur pays.

Réceptions
La reine Elizabeth a accueilli près de 8.000 invités à la fête champêtre annuelle dans les jardins du palais Buckingham. Une jeune fille, Cathy Andrews, 19 ans, secrétaire à Transport House, siège social du parti travailliste britannique, a créé un précédent en s'y rendant en costume - pantalon.

Mme George Spano a offert une réception et offerte de cadeaux variés en l'honneur de Mlle Diane Caouette, à l'occasion de son prochain mariage.

Démonstration
Dans le cadre de l'Exposition rétrospective des artistes d'Ottawa, qui a lieu présentement à la faculté des Arts de l'Université d'Ottawa, M. Gordon R. Spencer donnera une démonstration de la sculpture sur pierre, de 3 à 7 heures, le dimanche 30 juillet.

Fédération des œuvres
Les campagnes de la Plume rouge, de la Fédération des œuvres d'Ottawa et la région et de la Fédération des œuvres de Hull débiteront simultanément le 29 juillet, alors que les maires

Le soin des yeux
Un appareil américain d'ophtalmologie reproduit sur l'écran l'image de la rétine, dont chaque secteur peut être étudié séparément. On peut aussi observer plus de cinquante parties de cet organe et diagnostiquer des troubles très difficiles à individualiser par un examen normal.

Don Reid, d'Ottawa, et Marcel D'Amour, de Hull, accueilleront 200 pigeons lancés par le maire de North Bay; on présentera un trophée au propriétaire du pigeon gagnant de la course de 250 milles.

Concert public
L'organiste George Lindsay, de la cathédrale Marie-Reine-du-Monde de Montréal, donnera un concert gratuit à 8 heures, le soir du mercredi 26 juillet, au Mont - Saint - Joseph, 50 Maple Lane, Rockcliffe.

Voyages
Le Premier ministre et Mme Lester B. Pearson sont de retour de Winnipeg, où M. Pearson a présidé l'ouverture officielle des Jeux pan-américains.

Mme Paul Gournac, de Montpellier, France, autrefois d'Ottawa, est l'invitée de M. et Mme Leo Marion, à leur demeure de Rockcliffe.

Mme H.R. Dittmann, accompagnée de sa fille, Karen, est retournée à Calgary après un séjour chez ses parents, M. et Mme Frank Flaherty.

Noces d'or
NOELVILLE (DNC) — M. et Mme Rodrigue Savard, née Marie-Ange Lapalme, d'Alban, ont célébré le 50^e anniversaire de leur mariage. Mariés à St-Charles, en 1917, ils ont demeuré à Noëlville et Alban. De cette union sont nés douze enfants: Armand, d'Alzida; Léandre, de Niagara Falls; Emile et Hector, de Windsor; Mmes Fleur-Ange Rancourt, de Noëlville; Laurette Rousell, de Niagara Falls; Marie-Jeanne Lemieux et Anna Prévost, de Windsor; Léona Marleau, de Val-Caron; Diane Boisvenu, d'Alban; et la R.S. Marie-Ange, f.d.l.s., de Dorval. A l'issue d'une messe d'action de grâce, célébrée en l'église Notre-Dame-de-Lourdes, d'Alban, par l'abbé Lionel Brousseau, un banquet a été servi à la salle des Chevaliers de Colomb. Outre l'abbé Brousseau et les enfants des jubilaires, ceux-ci étaient entourés à la table d'honneur de nombreux religieux et religieuses, membres de leurs familles. Lise Rancourt et Christine Madson ont présenté des fleurs; Linda Boisvenu a lu l'adresse; leur fils Hector, a offert une heure au nom des parents et amis.

Aujourd'hui

Le mardi 25 juillet
Fête de saint Christophe, originaire de Syrie qui aurait subi le martyre sous le règne de Diocèse vers 250. C'est le Patron des voyageurs.
Les Christophe comme les Christian sont intelligents, posés et très secrets. Ils sont généralement doués pour les arts et ont le caractère inquiet.
Personnalités ayant porté ou portant ce nom: Christophe Colomb, Christopher Marlowe, poète anglais. Le compositeur Gluck. Le cinéaste anglais Christopher Fry.
ANNIVERSAIRES: Abjuration d'Henri IV (1593). Fin de l'empire latin de Constantinople (1261). Traversée aérienne de la Manche par Bliériet (1909). Assassinat du chancelier Dehous (1934). Chute de Mussolini (1943). Proclamation de la République de Tunisie (1957).
Yvonne Printemps a 73 ans.
EVENEMENTS DU JOUR: MONTREAL — A l'Expo: Journée nationale française. RIBEAUVILLE (Haut-Rhin) — Foire aux vins d'Alsace. BAYREUTH — Ouverture du festival Wagner. SAINT-JACQUES DE COMPOSTELLE — Célébration solennelle de saint Jacques, patron de l'Espagne. PARIS — Messe des automobilistes et bénédiction des voitures. EN TUNISIE — Fête nationale. SPRINGS — Rugby XV; Etoupe de France-Estern; Transvaal.
ECRIT DANS LES ASTRES: Les personnes nées ce jour régleront de façon satisfaisante, leurs problèmes financiers sans pour autant trouver une solution définitive. Des propositions douteuses pourront leur être faites. Elles devront se méfier.

Chaque mois, plus de 2,500 fumeurs de Belvedere gagnent des cadeaux-éclair.



En voici un.



Mlle Doreen Holmes de Hamilton, Ontario, a gagné un téléviseur Parlocolor G-E avec un certificat de cadeaux-éclair trouvé dans un paquet de Belvedere.

mais la plupart les fument surtout parce qu'ils les aiment.

130 ANNEES DE SUPREMATIE EN MODE-FOURRURE

DANS LA VENTE D'ÉTÉ H.R. H.R. offre de vastes choix de fourrures en peaux choisies, le savoir-faire et l'ajustement H.R., en gammes de tailles complètes. Modèles originaux. Exclusivités H.R. Ne se trouvent nulle part ailleurs. Épargnes fabuleuses!

Voici une liste partielle.

	Prix de vente
Manteaux de Vison, foncé et pastel se vendaient \$1650	\$1295
Etoles de Vison, foncé et pastel se vendaient \$695	\$495
Manteaux de Castor (peaux retouchées) se vendaient \$795	\$595
Manteaux de Mouton de Perse gris se vendaient \$750	\$595
Manteaux de Mouton de Perse noir (teint) se vendaient \$595	\$450
Manteaux de Rat musqué (teint) se vendaient \$550	\$395
Manteaux de Seal d'Alaska (teint) se vendaient \$1795	\$1495
Manteaux de Chat sauvage (teint) se vendaient \$595	\$375

Choisissez le mode de paiement qui vous convient

HOLT RENFREW

182, rue Queen

LE DROIT ☆ ☆ ☆ CINÉMA — THÉÂTRE — CONCERTS ☆ ☆ ☆

2 DERN. SOIRES!

WINNER OF 6 ACADEMY AWARDS! "ONE OF THE MOST BEAUTIFUL MOVIES EVER MADE!"

DAVID LEAN'S FILM
DOCTOR ZHIVAGO
in PHILIPPOPOULOS-COLOR

CHILDREN UNDER 12 YEARS FREE!

ALADDIN DRIVE-IN THEATRE BANK ST. AT CITY LIMITS TA 2 2254

NOTRE PLUS GRANDE PROGRAMMATION ESTIVALE!

Cool 20th CENTURY THEATRES

METRO GOLDWYN MAYER PRESENTS

Grand Prix

EN COULEUR! MAT: Mer., Sam., Dim., jours de fête, 2 p.m. SOIR: Lun., Sam., 8 p.m. Dim., 7.30

NELSON 177 BLOOR ST. OTTAWA - 727-4830

Guichet ouvert tous les jours de midi à 9 p.m. Dimanche à compter de 1 p.m.

SEAN CONNERY IS JAMES BOND

IAN FLEMING'S
"YOU ONLY LIVE TWICE"

4c SEM. Lun. à sam. 1.00 - 3.05 - 5.15 7.25 - 9.35 Dim.: 1.55 - 4.30 7.00 - 9.20

EN COULEUR **ELGIN**

GAGNANT DU GRAND PRIX! FESTIVAL DE CANNES

MEILLEUR FILM DE 1966! Tous les jours: 1.30, 3.25, 5.25, 7.25, 9.30

La société nationale des critiques du film

PREMIER FILM EN ANGLAIS

ANTONIONI

Vanessa Redgrave

BLOW-UP COLOR 8e

LITTLE ELGIN sem.

2e SEMAINE DE FOU RIRE!

JERRY LEWIS

"THE BIG MOUTH"

She could outshoot any man in the West!

FRONTIER HELLCAT

STEWART GRANER - ELKS SUMMER

Faisant également ses débuts dans "The Big Mouth" se trouve le Colonel Sanders, le réputé créateur des "Kentucky Fried Chicken". Après le spectacle ne manquez pas de rendre visite à un des Scott's Chicken Villa de la région Ottawa, Hull, Eastview et apportez du "Kentucky Fried Chicken". Il est très succulent!

STAR-TOP DRIVE-IN AT CLEVELAND BOON 746-8737

A L'AFFICHE!

Adultes

THE LIQUIDATOR GOES FROM ONE HOT-BED OF INTRIGUE TO ANOTHER!

THE LIQUIDATOR PANAVISION...METROCOLOR

FUN!

David McCallum

THREE BITES OF THE APPLE

Sylvia Koscina Harvey Korman-Domenica Modugno Tammy Grimes

Celebrating Canada's Centennial

FAMOUS PLAYERS THEATRES

Now! Fêtes de Centenaire de Canada

4e SEMAINE DE RIRE!

PARAMOUNT PICTURES PRESENTS

HAL WALLIS PRESENTS

BAREFOOT IN THE PARK

TECHNICOLOR® - A PARAMOUNT PICTURE

Jane Fonda - Charles Boyer

CAPITOL A FAMOUS PLAYERS THEATRE

Tous les jours à compter de 1h. Le dimanche à compter de 1h.30

Tous les jours: 1.00 - 3.05 - 5.15 - 7.30 - 9.35

Walt Disney's

Snow White and the Seven Dwarfs

TECHNICOLOR® AIR CONDITIONED

RECENT

4e ET DERNIER SEMAINE

LINDEN Jusqu'à mercredi

2 films en couleurs

"SHOT IN THE DARK" Peter Sellers - Elke Sommer

"RAGE" Glenn Ford - Stella Stevens (Recommandé pour adultes)

TOUJOURS UN SPECTACLE DE CHOIX

HOTEL AMBASSADOR

Boul. Maloney, Gatineau 663-5363

AUCUNS FRAIS DE COUVERT (Vendredi et samedi exceptés)

Cinéma ODEON Theatres

COLUMBIA PICTURES In Association With NATIONAL GENERAL PRODUCTIONS, Inc. Presents A TANDEM PRODUCTION

DICK VAN DYKE * DEBBIE REYNOLDS

JASON ROBARDS * JEAN SIMMONS

Recommandé pour adultes

Divorce American Style

à 1.30 - 3.35 - 5.40 - 7.45 - 9.50

TECHNICOLOR®

Aussi au Drive-In **"CODE 7... VICTIM 5"** 2e SEMAINE (Adultes) en couleur

SOMERSET - QUEENSWAY DRIVE-IN THEATRE

DERNIERE FOIS CE SOIR!

GAGNANT DE

6 Prix de L'ACADEMIE y compris

COLUMBIA PICTURES présente

FRED ZINNEMANN'S, dir. par

A MAN FOR ALL SEASONS

From the play by ROBERT BOLT

TECHNICOLOR®

Le meilleur film de l'année!

Tous sièges réservés en soirée jeu. à ven. en matinée sam.: 2.00 6.00 - 9.00. Soirée: 8.30, 728-2333

Elmdale theatre

DEMAIN SOIR A 8 H. 30

Sièges réservés maintenant au guichet ou par la poste!

A Gorgeous Piece Of Film-Making!

ELIZABETH TAYLOR "BEST ACTRESS" (for "VIRGINIA WOODS")

RICHARD BURTON

TECHNICOLOR PRESENTS

THE TAMING OF THE SHREW

Original sound track recording with the original RCA Victor Post-Sound system

Tous sièges réservés

Soir: dim. à vend.: 8 h. 30

Samecités et jours de congés: 6 et 9h. du soir

Matinées: mer., sam., dim. et jours de congé: 2 h. de l'après-midi

On accepte présentement les commandes par téléphone tous les jours: de 11 h. du matin à 9 h. du soir le dimanche à compter de 1 h. de l'après-midi

Composé: 728-2333 — 728-2959

MAINT. EN PREMIERE

L'ECRASANTE VERITE AU SUJET DES HELLS ANGELS DE LA CALIFORNIE DU NORD

COMMENCE DEMAIN!

ENFANTS NON ADMIS A CE PROGRAMME SEULEMENT

NOTEZ BIEN: Motocyclistes permissibles au Drive-In

HELLS ANGELS ON WHEELS

Starring ADAM ROARKE - JACK NICHOLSON - SABRINA SCHAFER

AUTRE FILM: "MINNESOTA CLAY" (Couleur)

Auto-Sky DRIVE IN 722-2653

AT BOTH THEATRES

CENTRE 333-3785

Dern. AUTO-SKY: "THE BLUE MAX" (Adultes)

Jour: CENTRE: "DR. GOLDFOOT AND THE GIRL IN THE BONNETS"

Horaires des Cinémas

BUCKINGHAM — "Texas Across the River" (Aa), "Bus Riley's Back in Town" (A), Tous les soirs 6.30 - 8.00.

CAPITOL — "Barefoot in the Park" (A) 1.00 - 3.05 - 5.05 - 7.05 - 9.25. Dern. 9.00.

CARTIER — "L'Empreinte de Frankenstein" (T) 6.15 - 9.52. "Mirage de la Vie" (A) 8.00.

CENTRE — "The Fat Spy" (T) 12.00 - 2.05 - 5.10 - 8.15. "Dr. Goldfoot and the Girl Bombs" (AR) 12.35 - 3.30 - 6.35 - 9.45.

CINEMA DE PARIS — "Le Gladiateur de Rome" (T) 6.15 - 9.47. "Pas de souris dans la Bizness" (T) 8.14. Dern. 7.54.

CINEMA VENDÔME — "Samba à Rio" (A) 6.33 - 10.08. "Le triomphe d'El Cordobes" (A) 8.17. Dern. 8.07.

ELMDALE — "A Man for All Seasons" (Aa), Matinées: mer., sam. et dim. 2.00. Soirs: lun. à ven. 8.30.

ELGIN (main) — "You Only Live Twice" (T) 1.00 - 3.05 - 5.15 - 7.25 - 9.35. Dern. 9.20.

LITTLE ELGIN — "Blow-Up" (F) 1.30 - 3.25 - 5.25 - 7.25 - 9.30.

LAURENTIEN — "Seven Slaves Against the World" (Aa), "On God, Poor Dad!" (AR) 1.00 - 4.20 - 8.00. "Shot in the Dark" (AR) 2.25 - 6.05 - 9.45. Dern. 7.45.

MAYFAIR — "The Trap" (A) 1.00 - 4.10 - 7.50. "The Professionals" (AR) 2.15 - 5.50.

NELSON — "Grand Prix" (3), Matinées: mer., sam., dim. et congés 2.00. Soirées: lun. à sam. 8.00. Dim. 7.30.

REGENCY — "Snow White and the Seven Dwarfs" (T) 1.00 - 3.05 - 5.20 - 7.30 - 9.35. Dern. 8.50.

RIALTO — "Weekend at Dunkirk" (T) 1.00 - 5.50. "Heroes of Telemark" (A) 2.05 - 7.45. "Walls of Hell" (A) 4.20 - 10.00. Dern. 5.50.

RIDEAU — "Frontier Hellcat" (T) 1.15 - 4.45 - 8.15. "The Big Mouth" (T) 2.55 - 6.20 - 9.50. Dern. 8.05.

SOMERSET — "Divorce American Style" (A) 1.30 - 3.35 - 5.40 - 7.45 - 9.50. Dern. 9.30.

CINEMAS EN PLEIN-AIR

ALADDIN — "Doctor Zhivago" (AR), "King of the Blades" (T), Guichet ouvert à 7.30. Films au crépuscule.

AUTO-SKY — "The Blue Max" (A2), "Sierra Baron" (Aa), Guichet ouvert à 7.30. Films au crépuscule.

BRITANNIA — "The Big Mouth" (T), "Frontier Hellcat" (T), Guichet ouvert à 7.30. Films au crépuscule.

ODEON QUEENSWAY — "Divorce American Style" (A), "Code 7... Victim 5" (AR), Guichet ouvert à 7.30. Films au crépuscule.

STAR-TOP — "Liquidator" (A), "Three Bites of the Apple" (A), Guichet ouvert à 7.30. Films au crépuscule.

Cartier HULL, QUÉBEC

Jusqu'à vendredi

2 films en Technicolor

"L'EMPREINTE DE FRANKENSTEIN" Peter Cushing - Katy Wild

"MIRAGE DE LA VIE" Lana Turner - John Gavin

COMMENCE JEUDI!

3 jours seulement!

FRANK FONTAINE campe Crazy Guggenheim

Réservez maintenant!

684-5385

GATINEAU COUNTRY CLUB Chemin Aylmer - A 10 minutes du centre d'Ottawa

A L'AFFICHE

QUAND LA CHAIR EST FAIBLE...

LES PASSIONS SE DÉCHAÎNENT!

SAMBA à Rio EN COULEURS

sara montiel CHANTE SES DERNIERS SUCCÈS

AUSSI amours violentes!

LE TRIOMPHE D'EL CORDOBES COULEURS

Voyez Samba à Rio. Sem.: 8.30 - 10 heures. Dim.: midi 3.25 - 6.30 - 10.00

STATIONNEMENT GRATUIT

PLACE CARTIER HULL 776-1440

CINEMA VENDÔME

CINEMA DE PARIS TEL: 777-2403

A L'AFFICHE JUSQU'A VENDREDI INCLUS!

185, rue LAVAL - HULL

Le dernier né des **MACISTE**

avec LE PLUS GRAND ATHLETE DU CINEMA **GORDON SCOTT** seconde par de ravissants partenaires

LE GLADIATEUR DE ROME (CINEMASCOPE EN COULEURS)

GENEVIEVE KERVINE & HOWARD VERNON

PAS DE SOURIS DANS LE BIZNESS...

DIMANCHE: représentation continue à partir de midi. Autres jours, ouverture des portes à 6h.

OTTAWA ARTHRITIC ASSOCIATION

BINGO

1265, rue Bank

Mercredi, 8h. p.m.

GROS LOT - 55 numéros \$750

Première partie à 7 h. 55

Petit lot \$190

LAURENTIEN GATINEAU - 663-4515

CE SOIR A 8 H.

MOVIE BINGO

23 parties en tout

GRANDS PRIX \$1050

A 9 H. 45 A L'ECRAN

"SEVEN SLAVES AGAINST THE WORLD" EN COULEURS

Roger Brown - Gordon Mitchell

Peintures intéressantes à Lachute

C'est une exposition de peintures fort intéressante qu'offre le Centre d'Art d'Argenteuil dans les cadres de la célébration du centenaire de la Confédération canadienne. Intitulée "Les trésors d'Argenteuil", l'exposition présente des œuvres de peintres anciens et modernes dont les œuvres appartiennent à des collectionneurs du comté.

Parmi ces peintres, mentionnons Louis-Joseph Dulongré (1754 à 1848); Charles Huet (1855 - 1930); Stanley Cosgrove (1911); Paul-Emile Borduas (1905-1960); Réal Arsenault (1931); (1885); John-G. Lynn (1886); Alfred Pellan (1906); Goodridge Roberts (1904) et de nombreux autres.

C'est en plus ni moins un siècle de peinture qu'expose le Centre d'Art en collaboration avec la Commission du centenaire, le ministère des Affaires culturelles du Québec et la ville de Lachute.

Déjà, de nombreux visiteurs n'ont pas manqué de souligner l'excellence et la tenue de l'exposition et n'ont pas caché leur surprise de se retrouver devant des œuvres de grands maîtres rassemblées au Centre d'Art.

A la Commission du centenaire, on a dit que c'est la seule initiative du genre à avoir été entreprise à l'occasion du centenaire de la Confédération.

Le Centre d'art d'Argenteuil est situé à 360, rue Principale, à Lachute, et on peut visiter l'exposition tous les jours de la semaine de 2 à 5 heures et le vendredi, en plus, de 7 à 9 heures.

Inaugurée, le 1er mai dernier, l'exposition fermera ses portes, le 1er octobre prochain.

TOWNHOUSE Notre RECEPTION CREVETTES et HOMARDS à l'ancienne TOUJOURS QUE VOUS POUVEZ MANGER

Motor Hotel

OFFRE COMBINÉE COMPREND:

1. Dîner de Gourmet (Six choix, y compris le bitteck)

2. Choix de place réservée pour Grand Prix

3. Stationnement gratuit 5.75 du lundi au jeudi 6.25 ven., sam. et dim.

Tous les lundis, 8h.15 à 11h. p.m. Homard risolé 6.50 Crevettes à l'étuvé 4.25 Tous les vendredis 8h.15 à 11 p.m. Crevettes à l'étuvé 4.25

Journet Room (adjacent au cinéma Nelson) 319, rue Rideau 236-0151

Sur la COLLINE du PARLEMENT

Aujourd'hui, mardi, à 7 h. 30

CHORALE DU COLLEGE THEVENET, DE GRAVELBOURG (SASK.)

Demain, mercredi, à midi

CHORALE DU COLLEGE DE THEVENET

à 1 h.

CONCERT DU CARILLON

de 2 h. — 2 h. 45

SPECTACLE DES MOTOCYCLETTES DE L'ARMEE

à 7 h.

GARDE A PIED DU GOUVERNEUR GENERAL (concert de fanfare)

PROJETS DE LA COMMISSION DU CENTENAIRE

SOIREE MONSTRE

Aréna de Hawkesbury

JEUDI, 27 JUILLET, 8.30 P.M.

\$3,400.00 EN PRIX

ADMISSION \$1.00 POUR LES 15 PARTIES REG. DE \$50 — PRIX DE CONSOLATION 4 PARTIES A 25c — PRIX \$100 LA PARTIE UNE PARTIE SPECIALE A 50c ou 3 CARTES POUR \$1.00 — PRIX DE \$1,000 UNE PARTIE GRATUITE DE \$100.00

COURSE AUX TRESORS

UNE PARTIE \$1200 GRATUITE

TRANSPORT GRATUIT PAR AUTOBUS

- OTTAWA à 6h. 30 DU TERMINUS COLONIAL, RUE ALBERT, ARRETS A L'HOTEL EASTVIEW ET A L'HOTEL MAPLE LEAF D'EASTVIEW A 6 h. 40, ENSUITE ARRETS A:
- ORLEANS 6.50 • CUMBERLAND 7.00 • ROCKLAND 7.15 • WENDOVER 7.30 • PLANTAGENET 7.40
- ALFRED 7.50 • LEFAIVRE 7.40 • L'ORIGINAL 7.55
- POUR LES GENS DE LA COTE NORD "QUEBEC"
- HULL DU STANDISH HALL 6.30 • PTE-GATINEAU 6.40 • GATINEAU 6.45 • TEMPLETON-EST 6.55
- MASSON 7.00 • THURSO 7.10 • PLAISANCE 7.20
- PLAINEVILLE 7.30 • MONTEBELLO 7.40 • FASSETT 7.50 • PTE-AUX-CHENES 8.00 • GRENVILLE 8.10 • HAWKESBURY 8.15

Ce transport se fera des terminus et des arrêts

Organisée par la LEGION CANADIENNE (Succursale 472)

HAWKESBURY, Ont.

CKPM

CITOYEN DE LA SEMAINE

Mme Mildred Cox reçoit la mention de "Citoyenne de la semaine" décernée par le poste CKPM pour la semaine du 23 au 29 juillet, des mains de M. James A. (Bill) Stewart, président et directeur administratif de CKPM, tel qu'en faisait part le maire Don B. Reid au cours de l'émission "Le maire vous parle" à midi trente, dimanche.

Mme Cox est associée à la fibrose kystique depuis 1961, et grâce à elle, ceux qui souffrent de cette maladie ont pu suivre des cours de natation. Les cours ont eu lieu régulièrement pour les enfants et tout le travail que Mme Cox a abattu fut bénévole. La Commission des écoles publiques a engagé Mme Cox comme surveillante et instructeur en natation à l'école publique du Centenaire pour les enfants handicapés. Mme Cox est très active dans l'Association des loisirs municipaux de l'Ontario aussi bien que dans la "Royal Life Saving Society of Canada". Elle travailla en 1956 avec le club Rotary pour les enfants handicapés; elle est maintenant présidente de la sécurité sur l'eau à Ottawa, une des sections de la Société canadienne de la Croix-Rouge; de plus elle joue un rôle effectif dans la paroisse de Rideau Park de l'Eglise Unie. Etant une grande sportive, Mme Cox est mère de deux gentilles fillettes qui demeurent à la maison familiale.

SYNTONISEZ CKPM

LE QUOTIDIEN \$ \$ \$ BOURSES — FINANCE — COMMERCE

BOURSE DE TORONTO

Bourse de midi

Industrielles

TORONTO (PC) — Les cours étaient légèrement à la hausse et le marché peu animé à l'ouverture de la Bourse de Toronto, aujourd'hui.

Moore Corp. a gagné 1-8 à 31-2 tandis que Bell Telephone a glissé de 1-8 à 48-3-4.

Aux métaux vifs, D'Eltona, Consolidated Canadian Faraday, Patino et Steep Rock ont chacune gagné 5 cents à 2.05, 2.95, 9.30 et 6.05 respectivement.

Aux pétroliers de l'Ouest, Banff a avancé de 1-4 à 7-8 et Great Plains de 1-8 à 15-7-8.

A à C

Abitibi 760 1/2 10 1/2 10 1/2 +1/4

Alcan 215 3/8 28 1/4 28 1/4 +1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Alto Gas W 100 8/9 8/9 8/9 -1/4

Huile et pétrole

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Almine x 800 500 45 9 500

Le Canadien est le plus grand consommateur de produits pétroliers

Pour la deuxième année d'affilée, le Canadien a consommé en 1966 plus de produits pétroliers que tout autre habitant de monde libre, selon la dernière édition des "Données et statistiques sur le pétrole au Canada".

La consommation estimative de pétrole au Canada s'est établie en moyenne à 775 gallons par tête en 1966, au regard de 750 gallons en 1965, la première année où les Canadiens se sont hissés au premier rang à cet égard dans le monde. Pour 1966, les Etats-Unis viennent au deuxième rang avec 756 gallons.

Au cours de 1966, l'automobiliste a payé l'essence seulement un cent de plus le gallon qu'il y a dix ans dans les principales villes du pays. Pendant la même période, les taxes routières provinciales ont augmenté en moyenne de 22 p. 100 alors que s'accroissait de 18 p. 100 le prix des articles de consommation en général, selon

l'indice des prix aux consommateurs établi par le Bureau fédéral de la Statistique. La part de la compagnie dans la vente de l'essence aux stations de service a diminué de 13.5 p. 100.

L'expansion rapide s'est maintenue dans le secteur pétrochimique. A la fin de 1966, on comptait 76 usines pétrochimiques représentant des immobilisations d'un milliard de dollars. Ces établissements produisent à compter du pétrole une grande variété de matières premières chimiques et de substances intermédiaires qu'entrent dans la fabrication de produits finis tels que les fibres synthétiques, les plastiques et les engrais chimiques. Leur production au Canada permet de remplacer des substances qu'on devait auparavant importer. De plus, certains de ces produits trouvent déjà des débouchés d'exportation et contribuent ainsi à améliorer la balance commerciale du pays.

La nouvelle a été annoncée samedi par le sénateur démocrate Clinton Anderson, président de la Commission spatiale sénatoriale, qui a précisé que cette somme d'argent représenterait la valeur de primes dites "d'encouragement".

M. Anderson a indiqué par ailleurs North American toucherait \$41,000,000 de primes d'encouragement sur les \$616,000,000 que la compagnie recevait en tant que maître d'œuvre pour l'ensemble du programme Apollo.

"Une sanction plus sévère, a expliqué le sénateur du Nouveau-Mexique, n'aurait servi à rien. Elle aurait pu affecter les relations entre la NASA et North American.

Le nombre total de verges expédiés durant les premiers cinq mois fut 12,828,000 verges carrés, au regard de 13,490,000 pour la même période de 1966.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

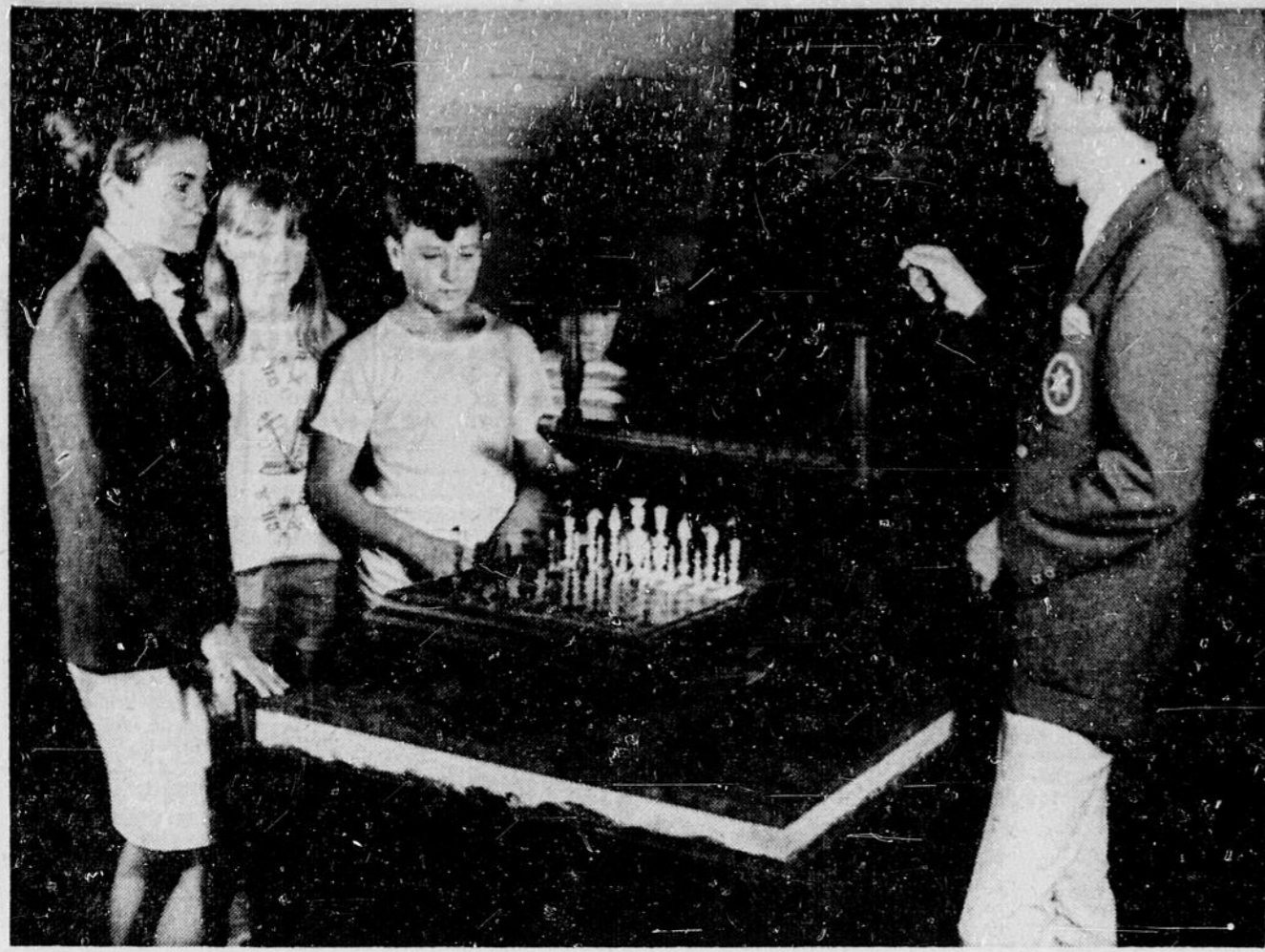
Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Les expéditions de maïs se sont chiffrées par 3,268,000 verges carrés, comparative à 3,370,000 l'année précédente.

Industrielles

Al



UNE PIÈCE DE VALEUR — Un des objets les plus précieux du Musée de guerre du Canada sur la promenade Sussex est sans contredit le fauteuil de camp du général Wolfe, pièce que l'on aperçoit dans la photo. Devant la chaise, on remar-

que un magnifique jeu d'échec utilisé par Wolfe. Trois jeunes visiteurs se sont attardés devant ces richesses historiques: Lucy Pologuin, de Montréal, Charles et Daniel Perron, d'Ottawa. Les deux guides de la Commission du centenaire sont Jeannine Girard, d'Ottawa, et Michael Belcourt, de Rockcliffe.

Le Musée de guerre du Canada s'installe en beaucoup plus grand

De précieux objets de guerre qui étaient restés dans des entrepôts pendant des années sont maintenant exposés au public dans les nouveaux locaux du Musée de guerre du Canada sur la promenade Sussex, à Ottawa.

Avec l'acquisition de l'ancien édifice des Archives publiques situé à côté du vieux Musée de guerre, la surface d'exposition est passée de 5,000 pieds carrés à 50,000 pieds carrés. Le vieux musée restera ouvert car on y fera aussi des expositions.

Deux étages d'objets exposés sont terminés et on en prépare un troisième. Des objets précieux comme le fauteuil de camp du général Wolfe, un coffre finement sculpté qui aurait appartenu au général Montcalm, l'uniforme écarlate du général Brock, le drapeau original de la Milice de Québec de 1775, sont maintenant exposés au public.

Les visiteurs peuvent apprécier pour la première fois l'énorme travail "de fond" accompli par les membres du personnel du Musée. Une tranchée grandeur nature de la Première Guerre mondiale et un diorama du champ de bataille, avec l'éclair du feu des canons et le crépitements des mitrailleuses, fait ressentir au spectateur de façon vivace ce qu'ont connu les soldats de cette époque.

On expose actuellement la maquette originale qui a servi à

la planification du Raid de Dieppe de 1942, si meurtrier pour le corps expéditionnaire canadien.

Dans le sous-sol du nouvel édifice une collection d'étude est mise sur pied en vue d'une recherche plus efficace, et au troisième étage les étudiants pourront étudier sur place.

Les enfants ne seront pas oubliés dans ce musée moderne et d'avant-garde. On a conçu pour eux une salle spéciale où ils pourront grimper dans l'habitacle d'un avion ou tirer des coups de fusil et manier d'autres objets.

Un canon fabriqué en Europe en 1732 et qui a été apporté à la forteresse de Louisbourg en 1744 resplendit dans toute sa gloire.

Non moins splendide est la maquette d'un vaisseau britannique sculpté dans l'ivoire par des prisonniers de guerre français aux environs de 1775. Il a dû falloir un temps considérable pour assembler ce modèle d'œuvre artisanale complexe.

L'objet que les responsables du musée considèrent comme le plus précieux est la Forteresse Québec, une maquette de la ville canadienne-française exécutée par le lieutenant Jean-Baptiste Duberger dans l'armée britannique en 1808 sous la direction du colonel John By.

Un canon qui a servi en 1900 dans la guerre des Boers, au cours de laquelle trois Canadiens reçurent simultanément la croix Victoria, fait également partie de l'exposition. Ce canon a été pendant longtemps sur la rue Elgin, près de la Place de la Confédération, à Ottawa, à côté du Centre national des Arts actuellement en construction.

Il y a un appareil Sopwith Camel de la Première Guerre en état de marche. Il a effectué un vol pendant la Journée de l'Aviation qui a eu lieu récemment à l'aéroport de Rockcliffe.

à Ottawa. Il est exposé avec un Spitfire de la Seconde Guerre mondiale.

On peut voir la voiture de l'état-major du maréchal-duc de Wellington, véhicule couleur de sable qui a servi pendant la guerre de la Méditerranée.

Suspendu au plafond du second étage du Musée se trouve un ballon japonais de la Seconde Guerre mondiale. Cet engin a été emporté du Japon par les vents dominants et ramassé intact en Saskatchewan. L'éclatement prévu ne s'étant pas produit.

Le Musée a obtenu de nombreux objets d'exposition intéressants du vaisseau Swansea, l'un des célèbres bâtiments de la Marine canadienne de la Seconde Guerre mondiale. Le navire a été désarmé l'année dernière après une brillante carrière. Le Musée possède une maquette de ce navire.



VAISSEAU D'IVOIRE — Mlle Monique Carrière, hôteesse au Musée de guerre du Canada et l'officier Gordon Stone de Calgary, admirent ce superbe modèle d'un navire de guerre britannique. Cette magnifique pièce a été sculptée à même un bloc d'ivoire par des prisonniers de guerre français en 1775.

Trois survivants qui deviennent orphelins

RENFREW (PC) — Trois enfants ont survécu à un accident de la route dans lequel leurs parents sont morts, à trois milles à l'est de Renfrew, ville située à quelques milles d'Ottawa. Deux voitures se sont heurtées de front.

Robert Baker, 54 ans, de Glasgow Station, est mort sur les lieux de l'accident, sur la route 17, et son épouse, Lilian, 42 ans, est morte plus tard à l'hôpital.

Les trois enfants, Carol, 8 ans, Linda, 7 ans, et Sally, 5 ans, ont été hospitalisés à l'hôpital Victoria de Renfrew. Ils ont subi des blessures légères.

L'occupant de l'autre voiture, M. Joseph Laporte, de North Bay, a été transporté à un hôpital d'Ottawa, souffrant d'un choc.

Rouge-gorge
Le rouge-gorge vit douze ans environ.

Windsor subit le contrecoup des actes de violence à Détroit

WINDSOR, Ont. (PC) — Du côté canadien de la rivière Détroit, l'insouciance commence à faire place à l'inquiétude. Dans la zone des émeutes, des colonnes de fumée indiquent les endroits où la violence s'est manifestée. En 24 heures, l'atmosphère de Windsor a radicalement changé.

Un poste radiophonique a interrompu sa programmation normale "dans l'intérêt public", pour se garder en contact constant avec Détroit, par circuit téléphonique spécial, et pour

permettre à quiconque le désire d'exprimer son opinion.

Lundi, ceux qui ont appelé étaient presque tous des Noirs qui avouaient carrément leur participation aux émeutes, au pillage et aux incendies. Certains ne parlaient que des souffrances qu'ils ont subies, alors que d'autres demandaient "plus de violence de la part des troupiers et de la police pour étouffer la violence". Un ministre noir s'est déclaré en faveur de "la part de quelques-uns pour sauver la majorité."

Les milliers de résidents de Windsor qui travaillent à Détroit ont dû rester chez eux lundi, les tunnels et ponts les reliant à Détroit ayant tous été fermés.

La compagnie Chrysler Canada Ltd a dû renvoyer chez eux plus de 500 ouvriers à la production, parce que les pièces en provenance de Détroit n'arrivaient pas.

Aux points de frontière, l'entree de fruits et légumes des Etats-Unis a été arrêtée, for-

cant plusieurs marchés de Windsor à fermer leurs portes. Les fleuristes sont également atteints par l'embargo.

Lundi, à l'aéroport de Windsor, on a remarqué plus d'arrivants que d'habituels, probablement à cause de la fermeture de l'aéroport de Détroit. Les résidents américains n'ont été autorisés à traverser la frontière vers Détroit que sur preuve qu'ils résidaient dans cette ville. Les seuls Canadiens à traverser la frontière étaient des médecins, des infirmières, des pompiers et des journalistes.

Un pompier de Windsor, revenant d'une journée de 12 heures d'activité à Détroit, a déclaré qu'il "revenait de l'enfer." Il a raconté qu'il a lui-même été la cible des émeutiers qui lui ont lancé des bouteilles et des pierres alors qu'il cherchait à combattre les incendies.

"Je n'aurais jamais cru que des êtres humains pouvaient devenir ainsi", a-t-il ajouté.

Le service des incendies de Détroit a rapporté avoir maîtrisé plus de 40 feux en une heure, et 140 en trois heures, dans la ville.

L'heure s'applique aux autoroutes modernes et aux routes à deux voies.

"Toutefois, nous hésitons à augmenter la vitesse-limite sur la 401, jusqu'à ce qu'elle soit vraiment une autoroute dans toutes ses caractéristiques," a-t-il ajouté.

Certains tronçons de la 401, qui a 510 milles de long dans l'est de l'Ontario, n'ont encore que deux travées.

Dans la province d'Ontario

La vitesse sur les autoroutes passerait à 70 milles à l'heure

TORONTO (PC) — A la suite d'une étude détaillée sur les limites de vitesse sur les routes ontariennes, une recommandation a été faite, demandant de porter de 60 à 70 milles à l'heure la limite de vitesse permise sur les autoroutes.

Selon le sous-ministre de la Voirie, M. A.T.C. McNab, l'étude faite par les membres de son personnel a déjà été discutée par le ministère et par la direction de la police, mais n'a pas encore été soumise à l'approbation du Cabinet provincial.

Au cours d'une entrevue donnée lundi, M. McNab a déclaré que son ministère étudiait aussi la possibilité de fixer une vitesse minimum sur les autoroutes géantes. Un problème pourrait alors se poser,

toutefois, celui de savoir à quelle vitesse circuler par mauvais temps.

La limite de vitesse sur la Queen Elizabeth Way, entre Toronto et Hamilton, ne changera pas jusqu'à la fin d'un programme de reconstruction.

Le sous-ministre des Transports, M. W.Q. MacNee, a dit que les autorités de sécurité routière avaient étudié le fait que la même limite de 60 milles à

l'heure s'applique aux autoroutes modernes et aux routes à deux voies.

"Toutefois, nous hésitons à augmenter la vitesse-limite sur la 401, jusqu'à ce qu'elle soit vraiment une autoroute dans toutes ses caractéristiques," a-t-il ajouté.

Certains tronçons de la 401, qui a 510 milles de long dans l'est de l'Ontario, n'ont encore que deux travées.



**SEULES LES PLUS BELLES FOURRURES
SONT DIGNES DE LA GRIFFE H. R.**

LE MAGASIN INTERNATIONAL POUR MESSIEURS
H. R. OFFRE UN CHOIX ET DES VALEURS UNIQUES

HOLT RENFREW
LES PREMIERS FOURREURS DU CANADA DEPUIS 1837

STATION, GRATUIT, 1^{er} M. PARC D'AUTOS, RUE QUEEN
182, RUE QUEEN

Domaine Canard Blanc
Lac Simon, comté Papineau

Auberge Canard Blanc
Cuisine de choix — Atmosphère familiale et sportive
Sur les bords du majestueux lac Simon
Chambre, ou chambres et pension, à partir de \$9.50 par jour
Choix de chambres, cottages ou motels

CAMPING CANARD BLANC
\$2 00 par soir — 100 sites numérotés, en gazon — eau courante — toilettes à l'eau — tables foyer — douches à l'eau chaude — location de chaloupe
rampe de lancement pour yachts — plage de l'Auberge site panoramique extraordinaire — un petit paradis pour les enfants — Excursions — 200 acres de terre à votre disposition.

RESERVATIONS: MONTREAL 288-1233
SOCIÉTÉ CANADIENNE DE COURTAGE,
68 OUEST, BOUL. ST-JOSEPH — MONTREAL

SPECIALISTES

MUSEE DE LA SCIENCE ET DE LA TECHNOLOGIE

OTTAWA

TRAITEMENTS JUSQU'À \$13,700

Le Musée national du Canada a établi un Musée de la science et de la technologie se rapportant particulièrement, mais non exclusivement, à l'apport et aux innovations des Canadiens. Le Musée a comme noyau une Division bien aménagée de l'aviation et des collections d'intérêt technologique dans les domaines de l'agriculture, du transport routier et des communications. Ce nouveau programme, qui porte sur l'évolution et le progrès de la technologie au Canada, offre immédiatement 5 postes de conservateurs à Ottawa, qui dirigeront et organiseront les divisions suivantes:

TRANSPORT ROUTIER

Collections de modèles historiques d'une certaine époque, y compris les premiers véhicules à roues et ceux du genre "traineaux", des trains, des autos et des camions; réalisations futuristes.

TECHNOLOGIE COMMUNICATIONS

Moyens de communication comprenant la radio, la télévision, le téléphone, les méthodes d'impression et les services du courrier au Canada.

Transformations récentes dans les communications; machines telles que les télétypes et les téléviseurs en fonctionnement.

TECHNOLOGIE MINIERE

Maquettes de mines et de méthodes d'exploitation minière; machines anciennes et modernes, pour l'exploitation minière; importance de la technologie minière pour l'homme.

TECHNOLOGIE INDUSTRIELLE

Expositions d'anciennes machines et techniques; modèles et machines utilisées pour les procédés modernes; techniques de fabrication calculées par ordinateur.

TECHNOLOGIE AGRICOLE

Instruments et méthodes à partir des premières charrues primitives à l'exploitation agricole moderne au moyen de machines; modèles d'exploitation agricole moderne.

Si vous possédez un diplôme d'université et plusieurs années d'expérience comportant des responsabilités dans l'un de ces domaines de spécialisation, ou un ensemble équivalent d'instruction et d'expérience et un goût prononcé pour l'éducation publique et les pratiques modernes employées dans les musées, nous vous prions de nous envoyer votre curriculum vitae ou de nous demander des renseignements.

Pour occuper ces postes, il faut savoir l'anglais, mais la connaissance de l'anglais et du français constituera un avantage pour les candidats.

On peut obtenir d'autres renseignements en écrivant aux CADRES DES SCIENCES APPLIQUEES, COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA, OTTAWA 4 (ONTARIO), et en mentionnant le dossier no 67-2153.

UN PRODUIT CANADIEN DE REPUTATION MONDIALE

Pas de grève des postiers de Kingston

KINGSTON (PC) — Les postiers de Kingston se sont prononcés à la majorité contre le déclenchement d'une grève au début du mois prochain. Cette grève avait été proposée pour protester contre le fait que les 2,500 postiers ont travaillé sans compensation supplémentaire le 3 juillet, journée fériée de la Confédération.

M. Dan Cross, président de l'unité locale du Syndicat canadien des employés des postes, a déclaré lundi, au cours d'une entrevue, que la proposition était "ridicule, idiote et stupide".

M. Cross a cité une lettre du ministre du Revenu, M. Edgar Benson, promettant une rémunération supplémentaire pour les employés qui ont travaillé le 3 juillet.

Selon M. Cross, l'unité locale a également refusé d'exécuter la suggestion de la direction du syndicat, demandant de refuser de travailler les jours de congés statutaires.

Ours
Le koala d'Australie dont l'appellation commune anglaise est "Koala bear" (ours koala) n'est pas apparenté même de loin avec la famille des ours.

CHIROPRACTICIEN

Jean-Robert
GAUTHIER, d.c.
445, rue Cumberland
OTTAWA
(angle Bessorer)
232-5272

BIÈRE

Black Label

BEER

C'est une question de goût.

Sûrement. Puisque Black Label est la bière qu'on aime dans plus de 60 pays! Au Québec, elle est de jour en jour plus populaire. C'est une question de goût. Goûtez-y. Vous l'aimerez vous aussi!

Bière Black Label

De Gaulle le long du parcours Québec-Montréal

"Le Québec doit être maître de sa destinée"

par Marcel DESJARDINS

MONTREAL — Tel un chef politique en pleine campagne électorale, le général Charles de Gaulle n'a pas cessé, au cours de son voyage Montréal-Québec par le "Chemin du Roy", de revenir sur un thème qu'il avait d'ailleurs lancé lui-même la veille à Québec: "Le Québec est un peuple qui doit être maître de ses destinées".

Tout au long du parcours, aux six endroits où il s'est arrêté pour prendre la parole, le général de Gaulle a repris sensiblement les mêmes idées qu'il avait exprimées la veille lors du dîner du Château Frontenac, sauf que cette fois il n'a pas parlé d'affranchissement.

Le président français a choisi de traduire sa pensée en des termes beaucoup plus simples mais non moins clairs, conscient sans doute qu'il s'adressait à des auditoires qui, de toute évidence n'étaient pas initiés à la haute voltige de la diplomatie.

A Donnacona, premier arrêt du président français et de sa suite, le général de Gaulle a dressé en quelque sorte les grandes lignes qu'il devait répéter à peu près mot pour mot à Ste-Anne-de-la-Pérade, Trois-Rivières, Louiseville, Berthier et Repentigny: "Le Québec est un pays vivant, un pays en train de devenir maître de lui. Vous êtes un pays qui prend en main ses destinées. Et cela est indispensable, un peuple ne doit dépendre que de lui-même". Par la suite, le chef de la nation française ne devait qu'ajouter au scénario.

A plusieurs reprises, en s'adressant à ses auditoires toutes aussi enthousiastes les uns que les autres, si on excepte Montréal, le général de Gaulle a parlé "des Français du Canada", de "nous, les Français du monde", d'un "morceau du peuple français et de l'élite du jeune pays".

"Le vieux pays"

Dans toutes ses allocutions, le général n'a pas manqué de souligner l'apport que "le vieux pays" entendait apporter au "jeune pays" en faisant allusion aux ententes conclues entre la France et le Québec.

Le général a d'ailleurs ajouté qu'il espérait voir le "jeune pays" se tourner de plus en plus vers le "vieux pays" afin de lui faire bénéficier du fruit de ses propres réalisations.

A Berthier, le général de Gaulle s'est attiré les applaudissements de la foule et des "Vive Daniel" lorsqu'il a parlé "des accords conclus avec mon ami M. Johnson". D'ailleurs, il devait de nouveau faire appel à cette même expression à l'hôtel de ville de Montréal pour recueillir une ovation suivie de "Vive Johnson".

Partout, le président de la République française a assuré les Québécois que la France tenait à être avec eux dans leurs progrès. Pour le général, c'est maintenant un devoir qui le comble à la France. Trop longtemps, a-t-il expliqué, "le vieux pays" a fait la sourde oreille à ce "morceau du peuple français". A Louiseville, le général a affirmé que la France était résolue à contribuer moralement et matériellement à la montée du Canada français. "Il y a longtemps que la France veut voir le rendre maintenant."

Tout cette amitié pour la France, tout cet accueil pour le général, on sentait que le président de Gaulle leur rendait bien quand, terminant son allocution à l'endroit où il s'était arrêté, il lançait son: "Vive le Québec! Vive le Canada français! Vive la Nouvelle-France! Vive la France!"

Une destinée

A Ste-Anne-de-la-Pérade, le général a insisté sur le fait que le Québec devait prendre ses destinées en mains et cela de façon pacifique.

Il a poursuivi en notant qu'il était important que le Québec devienne lui-même, non seulement pour son propre bien mais pour celui du Canada et des communautés voisines.

Parlant toujours dans le même sens, à Louiseville, le général a laissé entendre que le Québec se trouvait au milieu d'un courant irréversible et qu'il était en train de se réaliser lui-même. Et dans un style qui est devenu familier depuis le début de sa visite, il a lancé: "A Louiseville comme dans tout le Québec, je le vois, je le sens, je le sais, une vague de renouveau se lève. Je sens la volonté du peuple français-canadien de prendre en main ses propres destinées".

Le cortège

A mesure que le cortège approchait de Trois-Rivières, château fort de l'Union nationale, puis de Montréal, plusieurs ministres se sont joints aux personnalités accompagnant le général de Gaulle.

C'est ainsi qu'on a aperçu aux côtés du Premier ministre Daniel Johnson, les ministres Jean-Jacques Bertrand, Marcel Masse, Armand Russell, Raymond Johnson, Maurice Bellemare, Clément Vincent et Yves Gabias, et le président de l'Assemblée législative du Québec, M. Rémi Paul.

L'accueil réservé à Trois-Rivières a été assez remarquable. Le général de Gaulle, au moment où il quittait la tribune des invités, s'est mis à serrer des mains. Les cordons de policiers ont eu beaucoup de difficultés à contenir une foule exubérante. Pendant que les policiers et les gardes du corps du président français multipliaient leurs efforts pour contenir la foule et éviter que le général ne soit bousculé, c'était Mme de Gaulle qui subissait le contrecoup. Mme Daniel Johnson et Marcel Masse, qui l'accompagnaient, ont connu le même sort.

Alors que le général de Gaulle approchait de Montréal, on a senti que l'accueil allait gagner en enthousiasme tant la foule qui se trouvait massée sur le parcours, à compter de Repentigny, tout particulièrement, était dense.



DU HAUT DE SA PERCHE, une fillette reçoit les salutations du président de Gaulle, lundi, à Louiseville, alors qu'en route vers Montréal, le général a serré la main de ceux qui étaient venus l'acclamer, en bordure de la route.

(Téléphoto PC)



ACCUEIL OFFICIEL A MONTREAL — Dès son arrivée à Montréal, lundi, le président de Gaulle a été reçu par les ovations de la foule massée devant l'hôtel de ville de la métropole. Les acclamations étaient dirigées dans son accueil enthousiaste par le maire Jean Drapeau, à gauche, sous l'approbation du Premier ministre québécois, M. Daniel Johnson, à droite.

(Téléphoto PC)



Parmi les milliers de personnes qui ont accueilli à Montréal le général Charles de Gaulle, lundi soir, se trouvaient nombre de membres du Rassemblement pour l'indépendance nationale (RIN) parti politique québécois qui prône la séparation du Québec du reste du Canada.

(Téléphoto PC)

Les fils de la Nouvelle-France démontrent une vive émotion

Par DONAT VALOIS

MONTREAL (PC) — Jamais de mémoire de Québécois, on aura autant vu de drapeaux, blasons, pancartes et fanions aux couleurs de la France et du Québec comme ce fut le cas hier, le long du "chemin du Roy", soit la route 2, entre Québec et Montréal, à l'occasion du passage du président de la République et de Mme Charles de Gaulle, arrivés au Québec dimanche matin.

D'abord, des blasons de la France et du Québec sur tous les poteaux de l'Hydro-Québec des deux côtés de route entre la capitale et la métropole, des dizaines de fleurs de lys peintes sur la chaussée à tous les entrées et sorties de villes et villages, des blasons de presque toutes les provinces françaises soulignant les origines des localités sises sur le "chemin du Roy", des milliers de drapeaux de la France et du Québec par-

tout le long de la voie, sur les édifices, les maisons, ou encore ces autres milliers de petits drapeaux français et québécois qu'agitaient les 50,000 personnes qui ont acclamé le président de Gaulle, en route vers Montréal.

Et ces autres drapeaux, l'unifolié, drapeau canadien, que certains québécois agitaient ou avaient plantés devant leur demeure pour l'occasion; et ces autres encore, drapeau du Sacré-Coeur, drapeau aux couleurs papales, épinglés sur certaines demeures à court de drapeaux français, québécois ou canadiens.

Pancartes

Il en fut à peu près de même pour les inscriptions que l'on pouvait lire sur les pancartes qu'exhibaient partout des Québécois au rendez-vous avec le général de Gaulle, qui voyageait alors en compagnie de M. Daniel Johnson, Premier ministre de la province de Québec, "pays qui prend en main ses destinées", au dire du président français.

La presque majorité des pancartes étaient à slogans séparatistes et s'identifiaient au Rassemblement pour l'indépendance nationale.

Partout le long du "chemin du Roy", à chaque arrêt du cortège présidentiel, on retrouvait toujours ces "Québec libre", ces "Vive la France libre", ces "Vive le Québec libre", et ces "Vive de Gaulle".

A Lanoraie, petit village situé à quelques milles à l'ouest de Berthierville où le président de Gaulle a fait une courte visite de 10 minutes, c'était une quinzaine d'adolescents qui, s'identifiant en toutes lettres à "la jeunesse riniste", avaient déroulé leur banderole aux couleurs du RIN et souhaitaient la bienvenue au général de la phrase suivante: "Nous t'admirons, de Gaulle!"

Plus loin, à quelques milles de Lanoraie, soit à Lavaltrie, sur le parcours du cortège présidentiel, c'était un jeune homme qui exhibait une pancarte sur laquelle il avait peint deux pieds noirs qu'il avait coiffés du mot "salut".

Charlemagne

A Berthierville, quatrième arrêt du président, parmi les nombreuses pancartes souhaitant la bienvenue au visiteur, cette autre, tout à son honneur, sur laquelle on pouvait lire "Charlemagne III".

Le déploiement que les Québécois des villes et villages, et particulièrement des endroits où s'est arrêté le cortège présidentiel, avait réservé à de Gaulle, comprenait aussi les volées de cloches, les gardes paroissiales, les majorettes, et tous ces groupes de notables, qui



A FORT-COULONGE — Les citoyens de Fort-Coulonge sont alarmés par l'immense embâcle de billes qui existe actuellement en amont de la rivière qui passe à cet endroit. Ils prétendent que l'eau est polluée et pas bonne à boire. Ils disent de plus que des chevreuils et des orignaux qui tentent de traverser la rivière se prennent dans cet embâcle, ce qui pollue davantage l'eau de la rivière. Ces billes proviennent de forêts à 200 milles au nord de Fort-Coulonge. La "drave" a commencé le 2 mai dernier mais comme l'eau est relativement plus haute cette année, les billes ont flotté avec plus

de rapidité — depuis deux mois — et ont causé cet embâcle près du grand pont recouvert. C'est à cet endroit que les différentes espèces de bois sont partagées — le bois mou l'épinette et le sapin étant dirigés vers les moulins de E. B. Eddy, à Hull et les autres billes allant vers le moulin de Davidson, à Davidson, Québec. On ne pourra améliorer la situation avant les temps froids. Selon M. J. E. Boyle, gérant du moulin à scie, cet embâcle, long de trois milles par 700 pieds de largeur, contient environ 5,000,000 de billes à scier.

(Photo Montaigne)

Elle refuserait l'entrée aux étudiants

La Régionale entend recouvrer les cotisations des commissions

La Régionale de l'Outaouais entend bien recevoir l'argent que lui doivent les commissions scolaires sous peine de refuser l'entrée des étudiants en septembre prochain.

En effet, lors de la réunion de lundi soir, une résolution, présentée par le trésorier de la CSRO, M. Jean-Paul Labelle, a été adoptée pour obliger les commissions scolaires, membres et non-membres, à payer leurs redevances avant le 31 août prochain.

La résolution couvre les redevances de l'année scolaire 65-66 et pose un précédent dans les procédures de la CSRO en menaçant ainsi les commissions scolaires membres. Pour les commissions scolaires non-

membres, la dette atteindrait les \$200,000 tandis que les commissions scolaires membres devraient au-delà d'un million de dollars.

Environ 12 commissions non-membres ont des sommes à payer à la CSRO depuis le 30 juin 1966. Advenant que ces commissions locales refusent ou négligent de se rendre à la demande de la Régionale, plus de 600 élèves ne pourront bénéficier de ses services en septembre prochain.

"Considérant qu'il est injuste, de déclarer de M. Jean-Paul Labelle dans le texte de sa résolution, envers les commissions scolaires qui acquittent leurs cotisations, d'occuper du personnel à la réception de ces montants, qu'il soit résolu que la Régionale de l'Outaouais n'acceptera leurs étudiants que si les paiements sont faits..."

M. Labelle ajoute que, selon lui, il y a certainement négligence et mauvaise foi de la part des commissions qui ont retardé de près de deux ans le paiement de leur cotisation. Tous les membres de l'administration de la CSRO corroborent ce témoignage. On précise, en effet, que la CSRO a envoyé régulièrement des états de compte et des factures sans que la situation ne change de beaucoup. La CSRO aurait aussi fait de nombreuses démarches pour conseiller les commissions avec un résultat toujours aussi nul.

Le président de la Régionale, M. René Lalonde, a accepté le principe de la résolution tout en indiquant que l'on ne pouvait rendre efficace cette menace contre les commissions scolaires membres: "Il serait illégal de refuser les élèves des commissions membres. Nous devrions employer d'autres moyens pour ces cas". M. Lalonde suggère plutôt de confier le recouvrement de la dette à des hommes de loi.

Mais la situation actuelle, de répliquer M. Jean-Paul Tremblay, titulaire du comité de la pédagogie, exige cette initiative. La dette totale dépasse de beaucoup le million, précisait-on dans le rapport annuel du trésorier à l'assemblée des délégués, au début du mois de juillet, million pour lequel la CSRO doit payer des intérêts et mobiliser du personnel.

Malgré l'illégalité de cette menace, pour les commissions scolaires membres, le conseil de la Régionale a adopté la résolution presque à l'unanimité, le

seul dissident étant le président, M. René Lalonde.

On s'accorde à dire cependant, parmi les membres du conseil se veut surtout une menace de la CSRO, que cette résolution psychologique pour les commissions locales membres et l'on serait prêt à convoquer une assemblée des délégués des commissions pour régler définitivement toute l'affaire.

Un adolescent de Buckingham se noie

BUCKINGHAM (DNC2) — Une tragédie de l'onde a coûté la vie à un adolescent de Buckingham, lundi après-midi, malgré les efforts héroïques d'un autre jeune homme de 16 ans.

David O'Hara, 13 ans, fils de M. et Mme Robert O'Hara, 231, rue McPike, à Buckingham, s'est noyé dans la rivière La Lievre, vers 5 h., lundi après-midi, alors qu'il tentait de franchir le cours d'eau en marchant sur une estacade retenant le bois de pulpe. Le jeune O'Hara ne savait pas nager.

Le cousin de la victime, Claude Tassé, âgé de 16 ans, se trouvait sur la rive est de la rivière en compagnie de son père, M. Jean-Claude Tassé, lorsqu'il a aperçu la victime tomber à l'eau. Sans la moindre hésitation, le jeune Tassé a plongé dans la rivière et a réussi à empoigner la victime. Il aurait alors tenté de rejoindre la rive ouest mais, au dernier moment, à bout de forces, il a dû lâcher prise. M. Tassé a été obligé de plonger à son tour pour secourir son fils.

Mandé sur les lieux, le chef Albert Didier, de la Sûreté municipale de Buckingham, a décidé de faire appel aux plongeurs du Club de plongée de Gatineau. Vers 8 h. 30 du soir, deux plongeurs, MM. Guy Tremblay et Hubert Latagne, de Gatineau, ont retrouvé le corps de l'adolescent.

La Sûreté municipale de Buckingham poursuit son enquête. On ignore présentement si le coroner Jean Laurin ordonnera la tenue d'une enquête sur la noyade.

A Hull, on craint les répercussions des paroles du général de Gaulle

Les marchands de Hull craignent que les récentes déclarations nationalistes du général de Gaulle, au sujet de l'avenir du Québec, ne nuisent à leur commerce dans Hull. Leur exécutif tiendra une réunion, à deux heures, mardi après-midi, pour analyser les conséquences possibles des déclarations du visiteur français.

L'Association canadienne des marchands trouve que M. de Gaulle, malgré toute sa sincérité et toute son expérience, va un peu loin en répandant de gauche à droite des déclarations qui dépassent beaucoup le cadre de pensée même des franc nationalistes. Les séparatistes, évidemment, sont bien contents.

Pour sa part, le président de l'Association, M. Gilles Rocheleau, a déclaré que les marchands de Hull ont suffisamment de problèmes sans qu'on vienne leur en importer d'autres. Un communiqué suivra normalement la réunion de mardi après-midi.

Un certain ressac se manifeste chez la population hulloise. Plusieurs employés fédéraux se sont sentis nettement choqués par les déclarations ultra-nationalistes du général. On apprécie peu le fait que le président de la République française dise à d'autres ce qu'ils doivent faire dans leur propre pays.

Un marchand, interrogé, a traduit les réactions de la clientèle fréquentant son établissement: "im poli", "malappris", "grossier". On reproche au général de Gaulle de vouloir se mêler de nos chicanes de famille, de venir laver le linge sale du voisin.

Réunion publique des contribuables à Touraine

Le Conseil de Touraine a décidé, lundi soir, de convoquer une assemblée publique des contribuables des rues Cavalière et Monaco, dans Touraine, pour approuver le projet de bordures en ciment que la municipalité s'approprie à construire le long de ces rues.

Les contribuables intéressés seront requis de donner leur appui au règlement 381, adopté par le Conseil et prévoyant la construction de bordures en ciment le long des rues mentionnées. Quant au Conseil de Touraine, il tiendra sa prochaine assemblée régulière le mardi 8 août, soit la veille de la réunion publique.

Les services chiropratiques pourraient être inclus dans un régime d'assurance-santé

MONTREAL (PC)—Les services chiropratiques ne seront pas compris au départ dans le régime d'assurance-santé proposé

par le gouvernement fédéral mais "la porte reste certainement ouverte", a déclaré hier le député libéral André Ouellet,

qui représentait le ministre de la Santé, M. Allan MacEachen, au congrès mondial des chiropraticiens qui se tient présentement à Montréal.

M. Ouellet a poursuivi: "Au cours de l'été 1965, le Premier ministre a annoncé l'intention du gouvernement de présenter une loi sur l'assurance-médicale et, dès le début, il a souligné qu'il s'agissait de prévoir une protection complète au sujet des soins des médecins et des chirurgiens."

Accord nécessaire

"Suivant, toutefois, la ligne de conduite adoptée par le gouvernement, les provinces devront tomber d'accord sur l'opportunité d'ajouter de nouveaux services sanitaires avant que le ministre ne puisse recommander l'admissibilité de ces nouveaux services à la contribution fédérale."

Je tiens à souligner, pourtant, a-t-il poursuivi, que rien au monde ne pourra empêcher une province de fournir, au début ou par la suite, des avantages supplémentaires, mais les frais de ces autres services n'entreront pas en ligne de compte dans le canal de la contribution financière du gouvernement fédéral."

"Tant que les provinces ne seront pas tombées d'accord sur l'opportunité d'élargir la protection initiale prévue par la Loi fédérale sur les soins médicaux et que cet accord n'aura pas obtenu l'agrément du gouverneur en conseil, la contribution fédérale se fondera sur la moyenne nationale, par habitant, des frais que couvriront les services nécessaires des médecins et chirurgiens."

"Ce que je viens de dire, je l'espère, éclaire donc votre situation. Même si le système ne vous satisfait pas pleinement, je suis sûr que vous comprendrez et approuverez la position du gouvernement fédéral et que vous constaterez que la porte vous demeure très certainement ouverte."

En concluant M. Ouellet a dit: "J'ai beaucoup de sympathie pour votre situation et je compte que tous obtiendront satisfaction, particulièrement les gens qui ont besoin des services médicaux."

D'autre part, le secrétaire exécutif de l'Association Chiropratique Canadienne, M. Don C. Sutherland, d.c., a souligné que les normes de compétence au Canada ont été établies par l'Association Chiropratique Canadienne et que ces normes avaient été endossées par l'Université de la Saskatchewan. Le congrès se poursuivra jusqu'à vendredi soir.

Le Commonwealth doit rajeunir sa structure

QUEBEC (PC)—Les membres d'un panel invités à une session d'étude de l'English Speaking Union, dimanche, à Québec, sont tombés d'accord sur la nécessité pour le Commonwealth de rajeunir sa structure et d'admettre dans ses cadres les pays francophones.

Pour un M. Jean Chrétien, ministre fédéral d'Etat, a souligné que le Commonwealth avait été trop longtemps le symbole de l'ignorance du fait français et du caractère biculturel de la nation canadienne.

Le Québec se libère de son isolationisme et réclame davantage, a dit le jeune ministre, ajoutant que le concept même du Commonwealth pourrait servir à l'organisation de la francophonie dans le monde.

M. David Macdonald, député conservateur du comté de Prince aux Communes, a expliqué pour sa part que le Commonwealth était placé devant l'alternative suivante: ou on le laisse mourir ou on le rajeunit. Devant la possibilité de cette dernière hypothèse, le député conservateur croit que le Canada pourrait prendre la relève de la Grande-Bretagne à la tête d'une nouvelle association qui pourrait accepter des nations non anglophones.

D'autre part, le vice-président de l'aille québécoise du NPD, M. Roland Morin, estime que les Canadiens français ressentent le besoin d'une appartenance francophone et biculturelle dans le monde.

Le monde anglophone, a-t-il dit, ne pourra plus exclure les pays d'expression française et il devra de plus entretenir les liens égaux avec le monde francophone.

Les architectes augmentent leurs tarifs

QUEBEC (PC)—L'Association des architectes de la province de Québec vient d'imiter le geste de la Corporation des ingénieurs qui, le 21 avril dernier, décrétait une hausse générale des honoraires de ses membres.

Les nouveaux tarifs quotidiens des architectes sont au même niveau que ceux des ingénieurs, soit: \$150 par jour pour l'architecte patron, \$135 pour les assistants seniors, \$120 pour les architectes seniors, \$90 pour les architectes intermédiaires et \$60 pour les architectes juniors.

La dernière livraison de la Gazette officielle du Québec précise que ces nouveaux tarifs seront soumis pour approbation par le Cabinet provincial, le 10 août.

Pour les travaux rémunérés sur une base de pourcentage, le nouveau règlement dit que le taux des honoraires varie en raison inverse de l'importance du coût total de l'ouvrage. Par ailleurs, dans le cas de certains travaux complexes, le taux des honoraires varie en raison de l'importance du coût de l'ouvrage.

Pour les travaux de modification ou de restauration, les honoraires sont majorés de 50 p. 100, stipule l'avis officiel publié par le secrétaire de l'Association, M. Jean-Louis Lalonde.

Un spécialiste pour les cours de lecture

La régionale de l'Outaouais entrainera, au cours de l'année académique 1967-1968, un professeur dans le but de le spécialiser pour les cours de lecture. Cette initiative, prise dans le cadre de l'opération lecture, vient, à l'origine, d'une entente entre la Fédération des commissions scolaires et le ministère de l'Éducation du Québec.

Ces cours de lecture, déjà assez bien établis au niveau du primaire, seront implantés désormais au niveau secondaire. Ils sont particulièrement destinés à accorder aux élèves des périodes obligatoires de lecture et à leur montrer l'art essentiel de lire.

L'intention de la CSRO est d'envoyer un professeur suivre les cours du gouvernement à ce sujet, afin que ce dernier puisse les redonner à des élèves et des professeurs l'année prochaine, soit en 68-69.



PROJET DECORATIF — Des élèves et un instituteur aident une murale de mosaïque, mesurant cinq pieds sur 10, réalisée par 430 enfants de l'école primaire protestante Ogilvie, à St-Michel, au Québec. Il a fallu trois mois pour convertir les 400 livres de tuiles en une murale montrant

des enfants de toutes les races en marche à travers un parc. La murale, projet du Centenaire de l'école, sera officiellement dévoilée aux parents des élèves, l'automne prochain, et décorera le foyer de l'école.

(Photo PC)

430 écoliers ont pris trois mois pour construire une murale de mosaïque

ST-MICHEL, Qué. (PC) — Il a fallu trois mois à 430 écoliers de cours primaire pour convertir 400 livres de tuiles en une murale de mosaïque de cinq pieds sur 10. L'oeuvre montre des enfants de diverses races et nationalités en marche à travers un parc. Elle décore le foyer de l'école où elle sera officiellement dévoilée aux parents des écoliers l'automne prochain.

Plusieurs enfants fréquentant l'école primaire protestante Ogilvie sont eux-mêmes néo-canadiens. On compte des Italiens, Grecs, Français, Cubains, Hollandais, Chinois, Ukrainiens, Polonais, Irlandais, Anglais et Ecossais. Le personnel est également à prédominance internationale. Mona Macnab, principal de l'école, dit que chaque en-

fant, depuis la jardinière jusqu'à la 7e année, a pris part à ce projet du Centenaire.

"Certains ont peint le modèle original sur lequel la murale a été copiée, pendant que d'autres séparaient les tuiles, les collaient ou les polissaient."

Il a coûté environ \$30 aux élèves, montant qu'ils ont amassé de différentes façons,

notamment par une vente de bonbons. La plus grande partie des tuiles a été donnée par des firmes privées.

Le projet du Centenaire a été conçu et mené à bonne fin par Patricia Velk, institutrice du jardin d'enfants, originaire du Wisconsin. Elle avait comme assistance Judith Ponting, d'Ottawa, spécialiste de la lecture améliorée à l'école.

A Gatineau

Une subvention pour le pavage des rues

La municipalité de Gatineau a reçu une subvention d'environ \$53.000 du gouvernement québécois pour le pavage des rues.

Le Conseil entend adopter lors d'une séance ultérieure, le 15 août, un règlement pour le pavage des rues du domaine Guay, ainsi que la construction de trottoirs et bordures en ciment le long de ces rues. Un avis de motion en ce sens a été présenté à la séance du Conseil de Gatineau, lundi soir.

La première moitié de la subvention accordée par le gouvernement québécois, par l'intermédiaire du député M. Roland Théorêt, sera versée cette année, et l'autre en 1968.

Les rues qui bénéficieront éventuellement de cette amélioration sont les rues Nicolet, Duvernay, Joliette,

LeMoine, Frontenac et Magnus.

Un conseiller, M. Roger Rollin, a dit que l'adoption du règlement de pavage et de construction des bordures et trottoirs ne causerait aucun problème, les contribuables du domaine Guay ayant déjà donné leur appui au projet de la municipalité.

Zonage

D'autre part un avis de motion a été déposé concernant une modification de la zone nord du boulevard St-René, côté est et ouest, en un district commercial. Présentement seules les constructions domiciliaires y sont admises.

Ovins

Le cheptel des ovins, au Canada, est tombé, depuis 1932, jusqu'à aujourd'hui, de 2 millions à 50.000.



MARCEL-W. RICHARD, 20 ans, fils de M. et Mme Joseph-A. Richard, du 36B, rue Champlain, à Hull, aviateur de 1ère classe, vérifie soigneusement un avion d'entraînement propulsé Silver Star T33 à la base d'aviation de Borden, en Ontario. M. Richard poursuit un cours de 17 semaines pour devenir technicien en charpente d'avion. Il apprend la procédure de la réparation et de l'entretien commun aux charpentes d'avions Expéditor et Silver Star aussi bien que la mise en service des autres avions dont se servent les Forces armées modernes du Canada. La base d'entraînement du camp de Borden offre plus de 200 cours du genre.

(Photo des Forces armées du Canada)

Les enseignants

Les sujets de négociations déterminés

QUEBEC (PC) — Le gouvernement provincial, dans un arrêté ministériel adopté le 14 juillet et conformément aux dispositions du bill 25, vient de déterminer les matières qui feront l'objet de négociations à l'échelle provinciale en milieu scolaire.

Outre les échelles de traitements, les questions qui devront être négociées sur le plan provincial sont:

A — les règles et critères qui doivent servir à l'établissement de la tâche des instituteurs;

B — les rémunérations additionnelles de même que les avantages sociaux;

C — les prérogatives d'ordre syndical;

D — les règles et critères relatifs à l'accessibilité pour les enseignants aux études de perfectionnement reconnues par le ministère de l'Éducation;

E — la consultation des instituteurs de même que le mode de règlement des griefs.

L'arrêté ministériel en ques-

Curieux animal
L'ornithorynque est l'un des animaux les plus étonnants qui soient. C'est un mammifère, ovipare, à bec corné et à pattes palmées ressemblant à celles du canard et à queue plate comme celle du castor.

AVIS

Le Dr Gilles Couture, optométriste, désire aviser sa clientèle qu'il a discontinué sa pratique et la prie de s'adresser dorénavant au bureau du

Dr MICHEL LALIBERTE

OPTOMETRISTE

Place Cartier
Boul. St-Joseph
Hull
771-5600
Centre commercial
Glenwood
Aylmer

Pour toutes vos prescriptions

APPELEZ

PR. 7-0440

Nous irons chercher vos prescriptions sans frais

PHARMACIE

Lachance

31 Montcalm, Hull

Livraison gratuite dans Hull et Pointe-Gatineau

BINGO

de la
LEGIION
CANADIENNE
DE GATINEAU
TOUS LES
MERCREDIS SOIR

20 PARTIES REGULIERES
3 PARTIES GRATUITES
5 PARTIES "JACKPOT"

LE GROS "JACKPOT" CETTE SEMAINE

\$800

53 numéros

Admission \$1.00

Salle de la Légion

ON DEMANDE GERANT

... avec expérience pour département de Fruits et légumes dans supermarché.

Réponses avec qualifications à: CASE 208 — Le Droit, Ottawa

Toute demande traitée confidentiellement.

PILON LTEE OUVERT

lundi: 7.30 a.m. à 5.30 p.m.
mardi: " " " " "
mercredi: " " " " "
jeudi: " " " " "
VENDREDI: 7.30 a.m. à 9 p.m.
SAMEDI: 7.30 a.m. à midi

PILON LTEE

5, boul. Montclair, HULL
771-5841

ABONNES du DROIT

N'IMPORTE où vous irez pendant vos VACANCES, Le Droit continuera à vous apporter les nouvelles de chez vous si vous prenez la peine de nous donner votre adresse, soit par votre petit porteur, soit par le coupon suivant ou par téléphone: 237-3050.



CHANGEMENT D'ADRESSE

LE DROIT

Service des abonnements,
375, rue Rideau, Ottawa, Ont.

Je reçois actuellement Le Droit à:

Nom (lettres moulées, s.v.p.)

Adresse actuelle App.

Tél.:

A compter du 19

veuillez l'expédier à cette nouvelle adresse App.

Tél.

N.B. — Ce changement est temporaire jusqu'à notre retour le 19

Date Signé

Profitez de vos vacances pour participer à notre casse-tête "MOT MYSTERE DU CENTENAIRE"

Un nouveau jeu paraît chaque vendredi. En plus de vous divertir, votre participation pourrait vous être profitable!

"La quincaillerie la plus complète"

KELLY-LEDUC

HARDWARE LED FERONNERIE

- QUINCAILLERIE
- MATERIAUX DE CONSTRUCTION
- ACC. ELECTRIQUES
- OUTILS MECANICIQUES
- ARTICLES DE SPORT
- USTENSILES DE CUISINE
- ETC., ETC.

Livraison dans Hull et Ottawa

LUNDI MARDI MERCREDI SAMEDI
8 a.m. à 6 p.m.

JEUDI VENDREDI
8 a.m. à 9 p.m.

57 Wellington HULL
777-1641



EXCAVATION
TERRE A PATERRE

Le Dr Gilles Couture, optométriste, désire aviser sa clientèle qu'il a discontinué sa pratique et la prie de s'adresser dorénavant au bureau du

Dr MICHEL LALIBERTE

OPTOMETRISTE

Place Cartier
Boul. St-Joseph
Hull
771-5600
Centre commercial
Glenwood
Aylmer

Santé et vacances

Le trésor le plus précieux, à l'âge des jeux et des rêves, est la santé. La santé est l'état naturel de la vie, comme les fleurs sont le signe de la vigueur des plantes.

Afin de conserver et surtout de fortifier sa santé, il faut deux choses: le bon air et la propreté. Pour être en bonne santé, il faut au moins observer les règles de l'hygiène, c'est-à-dire les lois qui nous défendent contre les maladies.

Profitez tous de la belle nature que nous prodigue la Providence. Cette nature qui nous entoure possède ses lois immuables. Les randonnées dans la forêt procurent une bonne dose de calme. Le feuillage devient un grand manteau de douceur pour celui qui sait observer. Il semble que les heures passées au grand soleil développent l'énergie, mais les moments dans les bois créent un juste équilibre entre le trop plein d'énergie et la grande paresse.

Rappelons-nous donc que la santé est un trésor. Sans elle, l'intelligence s'affaiblit; la volonté s'endort et les études et le cœur en souffrent.

Au cours des dernières semaines de vacances, soignez votre santé pour que votre esprit puisse se donner tout entier au travail de la science et votre cœur à la formation de votre caractère.

Lorsque les jours de classe reviendront, il faut que votre intelligence soit aussi active que le bon soleil d'été et que votre cœur soit gonflé des rêves merveilleux et cachés des forêts.

Oncle Gérald



DANSE AUX CHANTIERS — Réunis au café "La Lanterne", en la salle paroissiale de l'église du Sacré-Coeur, les membres du secteur 14-18 des Chantiers d'Ottawa, ont tenu récemment une soirée dansante au profit de cette église. Les 14-18 se rencontrent régulièrement dans ces locaux pour passer leurs heures de loisirs. Nous remarquons dans la photo, de gauche à droite, Robert Letellier et Hélène Poirier, conseillers, et Gilles Letellier, président de ce secteur.

(Photo Champlain Marcell)

Les saisons

Les saisons, c'est comme des bonbons, On en finit un On en recommence un autre. Le printemps, c'est le bon temps Tout renaît sur le pays Qui revient à la vie.

Les verts tendres sont si jolis. L'été c'est le temps chaud Il fait très beau sur le pays Ça fait du bruit. C'est le temps des vacances Des parents et des enfants. L'automne offre aux arbres des couleurs Et leur donne tout son cœur C'est la fin du doux temps sur le pays, L'hiver, en vainqueur, est fier La neige immaculée est tombée sur le pavé La terre n'a plus sa place Elle cède tout à la glace. Les saisons, c'est comme des bonbons On en finit un On en recommence un autre.

Lorraine Verrier, 12 ans, Ecole Saint-Pie X, Gatineau

Poètes en herbe

LE SOLEIL

Il est beau ce matin le rayon de soleil qui filtre ma chambre. Paresseux et taquin, il vient se poser sur mon lit, s'étire et me fait clignoter des yeux. Il est si fier de sa personne qu'il tient absolument à être admiré. "Voyons laisse-moi dormir et va chez mon voisin".

Louise Gauthier, 14 ans, Ecole Saint-Pie X, Gatineau

L'histoire d'un drapeau

Il n'est sans doute pas un citoyen canadien qui, à un moment ou l'autre de l'année 1964, ne se soit hérisse contre la masse impressionnante d'information que son journal, son poste de télévision ou de radio consacraient à la question du drapeau canadien.

Nouvelle forme d'un conflit qui dure depuis deux ans et dont les dominantes coïncident étrangement avec les faits saillants de l'histoire des drapeaux au Canada.

Il y avait, à l'époque coloniale française des drapeaux de la vallée du St-Laurent. La conquête de 1760 les a remplacés par les drapeaux anglais et écossais. En 1801, on incorpora le drapeau irlandais à l'Union Jack anglo-écossais. Vers 1807, les coquets manifestent leurs premiers signes de désapprobation envers les drapeaux officiels et, dans les années troubles de 1830-1845, apparaît un drapeau vert et blanc, adopté entre autres par la société St-Jean-Baptiste de Québec. Puis vers 1890, les Canadiens français tendent à se regrouper sous le tricolore français, déjà arboré des 1839, par l'Institut canadien, année où on a mis le feu à une salle de concert à Montréal par suite

d'une querelle au sujet du drapeau. Mais le tricolore français n'a pu rallier la majorité de l'opinion parce qu'on l'identifiait parfois à un phénomène peu populaire au Canada français, la Révolution française. Le fleur de lis apparaît en 1902. Il connaît des variantes, puis le fleur de lis actuel sera reconnu à peu près partout en milieu francophone en 1943, date où il remplace l'Union Jack au mât du parlement de la capitale québécoise. Le Canada anglais a aussi connu sa querelle interne des drapeaux. A partir de 1867, le débat s'engage entre les partisans du Red Ensign, pavillon de la marine marchande britannique, et ceux de l'Union Jack, emblème britannique. De 1924 à 1945, le Canada aura même deux drapeaux: le Red Ensign pour le représenter à l'étranger, afin d'éviter la confusion dans les capitales avec l'Union Jack, et l'Union Jack sur son territoire. Trois ans avant que le fleur-de-lys ne devienne officiellement le drapeau du Québec, le Red Ensign devenait le drapeau du Canada, par décision du Cabinet fédéral.

Mais en même temps qu'au Canada français, la majorité se montrait favorable au fleur de lis, plusieurs animés d'un sentiment patriotique qui dépassait le Canada français, souhaitaient l'adoption d'un emblème national où ne figureraient ni les signes britanniques ni les signes français. Appuyés par quelques rares anglophones, ces Canadiens français se retrouvaient surtout dans les cercles élargis de la politique fédérale. L'adoption de l'unicoflé à couronné leurs efforts, lorsqu'une large fraction des anglophones eurent compris qu'un tel geste pouvait apaiser le malaise ressenti par les Canadiens français.

L'objet premier de ses anciennes luttes, le drapeau, lui a été acquis par l'effort étonnant d'un gouvernement fédéral minoritaire, en butte par surcroît aux sentiments pro-britanniques toujours vivaces au Canada anglais. C'est ainsi que, après quelque 300 discours sur la question, occasionnant des dépenses publiques qui ont dépassé le million de dollars, la Chambre des communes du Canada a adopté l'unicoflé, dessin d'un professeur du collège militaire royal de Kingston.

Diane Losier, gagnante du concours d'histoire de la FSSJB, Ecole secondaire de Sarnia.

Les origines de ma ville

Nous, Canadiens, vivons dans une atmosphère révolutionnaire et dans un pays assoiffé de connaissances. C'est pourquoi, pour vous décrire l'origine de ma ville natale, j'ai conclu de me servir du vocabulaire de mon esprit, celui qu'on qualifie "être dans le vent".

Située dans la "Belle province" ma "mini-patrie" fut fondée par Philémon Wright. Celui-ci, d'origine britannique naquit en 1760 à Hull, en Angleterre. Ses contemporains nous le décrivent au physique comme un homme d'une haute stature; son front était méditatif; ses épais sourcils ombrageaient deux yeux noirs, animés et observateurs. Il avait des traits qui reflétaient l'énergie et la bonté.

A cette époque, il y avait un grand mouvement d'émigration vers l'Amérique du Nord; la famille Wright suivit le courant et partit de l'Angleterre pour s'établir au Massachusetts.

En 1845 les Oblats, résolurent d'ouvrir un poste de mission et en 1846 les Pères exercèrent leur ministère dans la région de Hull. En 1868 le Père Reboul, prévoyant les plus heureuses destinées pour Hull commença la construction d'une vaste église en pierre. La population était maintenant beaucoup plus sédentaire et considérable ce qui exigeait un ministère paroissial régulier. C'est alors que Hull sortit de l'ère des missions pour devenir paroisse; aujourd'hui en 1967 Hull compte plus de 9 paroisses catholiques dont tous sont fiers.

Wrightstown, l'actuelle ville de Hull, dont le fondateur avait comme intention première la colonisation, est devenue ville industrielle et commerciale pour le bois et le papier dans la vallée de la Gatineau. Aujourd'hui, l'industrie du bois est très florissante et, par là, contribue largement au budget des habitants de la Gatineau.

tribue largement au budget des habitants de la Gatineau.

En 1967 la ville de Hull compte plus de 60.000 hommes dont 92% Canadiens français. Plusieurs monuments et édifices de grande valeur et importance sont la fierté de notre région tels: le Palais de Justice, l'Hôtel de ville, le Sanatorium, l'Hôpital Sacré-Coeur, le Manège militaire de Salaberry, le monument Brébeuf et celui de Wright, la place Cartier.

Son maire actuel, M. Marcel D'Amour, s'efforce de faire prospérer une ville qui jadis n'était que forêt et qui, aujourd'hui, regorge à la fois de modernisme et de beautés naturelles.

La ville de Hull forme une grande famille; maintenant, plus qu'autrefois, des liens étroits unissent ses membres dans un même idéal religieux et civil. De toutes parts, l'on veut grande et belle la métropole du Nord de l'Outaouais. Nos ancêtres conservaient leurs plus précieux souvenirs dans ce qu'ils appelaient le "livre de famille"; les noms des aïeux, ceux de leurs descendants avec les principaux faits et gestes y étaient inscrits.

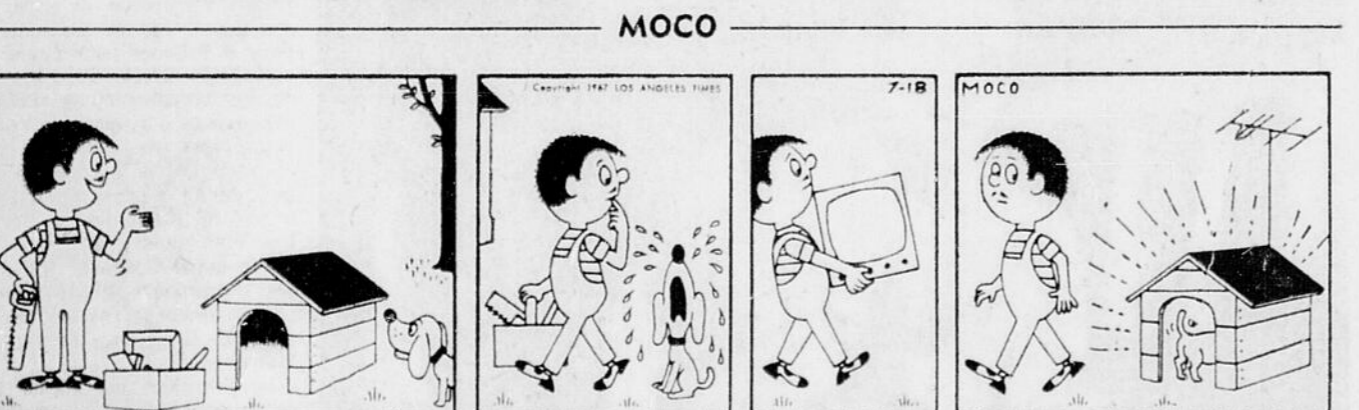
Il est donc bien juste que la ville de Hull ait aussi son livre de famille, si modeste soit-il, la jeune génération vous le décrit à merveille.

Tout petit Hullois ou toute petite Hulloise aura donc raison d'être fier de sa ville et de sa prospérité. C'est pourquoi je crie à tous: "Cité de Hull, soyons coeurs francs".

Anne Champagne, gagnante du concours d'histoire de la FSSJB, école Notre-Dame-du-Bon-Consell, Ottawa

BONNES FÊTES

- 25 JUILLET 1967
Blais, Marcel, 7 ans, Pte-Comfort
Lafrenière, René, 15 ans, Thurso
Beaulieu, Gilles, 14 ans, Fort-Coul
Gravel, Renaud, 14 ans, Earlington
Turpin, Jean-Marie, 9 ans, Biez V.
Martin, Yves, 15 ans, Rockland
Guindon, Jacqueline, 14 ans, Plais.
Laurade, Pierrette, 9 ans, Bucking.
Brunet, Hélène, 5 ans, Templeton-E
Hotte, Mario, 6 ans, L'Original
Lamarque, Maurice, 7 ans, Plantag.
Dupont, Bernard, 8 ans, Hull
Loranger, Diane, 8 ans, Earlington
Thivierge, Pierre, 1 an, Hull
26 JUILLET 1967
Bourdaiges, Johanne, 5 ans, Bonav.
Gingras, Louise, 8 ans, Masham
Cossotte, Olive, 13 ans, Sudbury
Sciotte, Oscar, 14 ans, Windsor
Tremblay, Léonard, 15 ans, Côteau
Dorval, Micheline, 13 ans, Welland
Bourré, Denis, 5 ans, St-Aldége
Renaud, J.-M., 13 ans, Hull
St-Pierre, Guy, 7 ans, Russell
Lafrenière, Gérard, 11 ans, Aylmer
Panet-Raymond, Denyse, 14 ans, Ot.





IL TENTÉ LE TOUT POUR LE TOUT — Jeon vers le marbre pendant que le receveur Jose Cornijo, du Mexique, prend un plon-Bob McKillop, du Canada, attend la balle.

lors de la joute de baseball entre ces deux pays lundi. Le Canada a subi une défaite de 3-1 aux mains du Mexique.

Les Cubs de Chicago remontent en tête

SAINT-LOUIS (PA)—Le droitier Ray Culp, après un arrêt du jeu de 51 minutes, à la sixième manche, hier, à cause de la pluie, a aidé les Cubs de Chicago à remonter sur un pied d'égalité au premier rang avec les Cardinals, leur faisant essayer un échec de 3-1.

Culp a permis cinq coups sûrs et les Cubs ont enregistré une neuvième victoire en 11 joutes.

Ils ont envoyé l'artilleur débutant Larry Jaster aux douches, à la deuxième manche, grâce à une poussée de deux points, et leur dernier point fut réussi à la cinquième.

Chicago 020 010 000—3 7 0
St. Louis 000 001 000—1 5 0

Culp et Hendley; Jaster, Lamabe 2 Jackson 6, Hoerner 8 et McCarver. G-Culp 3-8, P-Jaster 6-5.

lui-même compté le point vainqueur hier alors que les Astros ont triomphé des Phillies de Philadelphie par 2-1.

Les Phillies avaient égalé le score, à la neuvième, lorsque Tony Taylor avait reçu un but sur balles, s'était rendu au deuxième sur un roulant sacrifice pour croiser le marbre sur une erreur du troisième but Ed Matthews.

Phila 000 000 001 000—1 2 2
Houston 000 000 100 01—2 5 2

L. Jackson Farrell 8 Hall 11 et Oliver; Cuellar et Bateman. G-Cuellar 10-6, P-Hall 6-6.

LOS ANGELES (PA) — Le simple de Jim Lefebvre, bon pour un point, à la neuvième manche, a permis hier aux Dodgers de triompher des Pirates de Pittsburgh par 4-3.

Les Pirates avaient compté trois points en autant de manches aux dépens du lanceur débutant Claude Osteen, mais les Dodgers ont fait de mieux avec Dennis Ribant, des Pirates, à la cinquième comptant deux fois.

Pittsburg 102 000 000—3 11 0
Los Angeles 000 120 001—4 11 1

Ribant, Pizarro 5, McBean 8, Face 9 et Sanguiller; Osteen, Regan 9 et Roseboro, Torborg, G.—Regan 4-1, P—Face 5-4.

Lanceurs probables

Ligue Nationale
Cincinnati (Nolan 8-2) à Atlanta (Jarvis 10-3), soir.
New York (Fisher 7-10) à San Francisco (Sadecki 3-1), soir.

Chicago (Stoneman 0-0) à St. Louis (Washburn 5-4), soir.
Philadelphie (Bunning 9-8) à Houston (Blasingame 3-2), soir.

Pittsburg (Veale 11-4) à Los Angeles (Singer 4-4), soir.
Ligue Américaine
Cleveland (McDowell 7-8 et Hargan 9-8 ou Connolly 0-1) à Chicago (Wood 2-0 et Howard 3-8), soir.

Kansas City (Hunter 8-9 et Dobson 5-6) à Washington (Bertina 2-2 et Moore 5-8), soir.
Minnesota (Kaat 8-10) à New York (Downing 10-5), soir.
Californie (Clark 8-6) à Boston (Waslewski 2-0), soir.

Les meneurs

LIGUE NATIONALE
Clemens, Pitts 339 63 112 357
Staub, Hou 314 37 112 357
Cepeda, SIL 352 57 121 344
Cortez, Phil 258 42 87 337
McCarver, SIL 278 46 92 331
Ponzo, Aaron, Atlanta, 76;
Santo, Chicago, 72;
Points produits — Wynn, Houston, 76; Hart, San Francisco, 71.
Coups sûrs — Cepeda, Clemens, 118; Staub 112.
Doubles — Staub, 28; Cepeda, 27.
Triplés — Williams, Chicago, 8.
Allen, Philadelphie, 8; Phillips, Chicago, Gonzales, Philadelphie, 7.
Circuits — Aaron, Wynn, 25; Hart 23.

Buts volés — Brock, St. Louis, 33; Phillips, 12.
Lanceurs — Nolan, Cincinnati, 8-2, 800; Jarvis, Atlanta, 10-3, 759.
Retraits — Marichal, San Francisco, 148; Bunnings, Philadelphie, 144.
LIGUE AMÉRICAINNE
F. Robinson, B 252 54 85 337
Kalinowski, Del 235 51 77 328
Yastrzski, Bos 326 60 106 325
Conigliaro, Bos 364 47 81 307
Carras, Minn 329 43 99 301
Points — McAuliffe, Detroit, 65;
B. Robinson, Baltimore, 61.
Points produits — Killebrew, Minnesota, 69; Yastrzski, 60.
Coups sûrs — Yastrzski, 106;
Tovar, Kansas City, 105.
Doubles — Campaneris, Kansas City, Tovar, 22; Yastrzski 18.
Triplés — Monday, Kansas City, 6; cinq égaux avec cinq.
Circuits — F. Howard, Washington, 24.
Buts volés — Campaneris 35; Ague, Chicago, Buford, Chicago, 22.
Lanceurs — Lonborg, Boston, 14-3, 824; McGlothlin, Californie, 9-2, 815.
Retraits — Lonborg 150; McDowell, Cleveland, 142.



ANDRE LAURIN

Pour une aubaine en fait de voiture neuve ou usagée prenez rendez-vous dès aujourd'hui avec André qui se fera un plaisir de vous aider dans le choix d'un modèle de votre goût. Il invite tous ses clients à venir profiter des bas prix en vigueur chez

BLONDIN MOTORS

"Ca coûte moins cher à Hull, surtout chez Blondin"
198, rue Montcalm, Hull
777-5251

Un très mauvais début pour les Canadiens

WINNIPEG (PC)—Les participants canadiens aux épreuves de tir et de tennis ont fait piètre figure hier aux cinquièmes Jeux Panaméricains qui viennent de débiter.

Susan Butt, de Victoria, la meilleure joueuse de tennis au Canada, a été éliminée des simples féminins, tandis que les tireurs canadiens terminaient dans les derniers rangs aux épreuves de tir libre au pistolet.

La médaille d'or de cette dernière compétition a été accordée à Hershel Anderson des Etats-Unis. Au cours d'un premier comptage, Anderson avait été placé au second rang, derrière Javier Peregrina du Mexique, mais une vérification a montré qu'il méritait la médaille d'or.

Anderson a obtenu 548 des 600 points possible, tandis que Peregrina en réussissait 545 pour se mériter la médaille d'argent, et que Edgar Espinosa du Venezuela en marquait 542 pour obtenir la médaille de bronze.

Chez les Canadiens, Gary McMahon, de Dartmouth, Nouvelle-Ecosse, a accumulé 515 point et Harry Vickey, de Toronto, 531.

Leur rang au classement n'a pas encore été déterminé.

Au tennis, Mlle Butt, une droitrière de 29 ans de Victoria, a subi une cinglante défaite aux mains de Maria Subirats, classée comme la meilleure joueuse de tennis du tournoi. Mlle Butt a été éliminée 6-0, 6-3. Maria Subirats du Mexique a utilisé un service foudroyant et un revers puissant pour défaire son adversaire.

Trois erreurs à la quatrième manche ont causé la défaite du Canada 3-1 aux mains du Mexique Davis, en 1967, a baissé pavillon aux mains du favori Miguel Olvera, d'Ecuador, 6-4, 6-1, et 7-5 dans les simples masculins, hier à l'ouverture des compétitions de tennis des Jeux panaméricains.

Pour sa part, François Godbout, 29 ans, de Montréal, a dû s'avouer vaincu devant le Mexicain Marcelo Lara par 1-6, 6-3, 7-5 et 6-4.

La défaite de Bédard a été que peu ébrantée les espoirs des Canadiens de remporter des médailles. Le Montréalais Mikhaïl Belkin, meilleur canadien, qui n'a pas joué hier, est l'athlète qui surpasse les espoirs du Canada.



TRIO IMMORTELS — Trois immortels du baseball ont été inscrits au Temple de la renommée de ce sport, à Cooperstown, N.Y., lundi. Ce sont, de gauche à droite, Branch

Rickey, qui a été le premier à embaucher un joueur de couleur pour les ligues majeures, Lloyd Waner et Red Ruffing. (Téléphoto PA)

Les Etats-Unis ont défait le Canada 11-1 au cours d'un match de polo hors concours aux Jeux Panaméricains hier. Les épreuves officielles de polo commencent aujourd'hui à Winnipeg. Le point des Canadiens a été compté par Clifford Barry, 20 ans, de Montréal.

Le joueur de soccer, Bib Di Luca, 21 ans, pourra jouer pour l'équipe du Canada aux Jeux Panaméricains. On a levé la suspension qui lui avait été infligée pour avoir donné un coup de pied à un adversaire par l'Association canadienne de soccer. Il avait été suspendu le 26 juin.

Hockey

WINNIPEG (PC) — L'équipe canadienne de hockey sur pelouse a défait celle de Trinidad 2-0, grâce à une défensive étonnamment rude, lors du tournoi des Jeux Panaméricains, au parc Assiniboine, hier.

Jeff Stringer, un joueur de 33 ans de Toronto, et Joost Wolsak de Vancouver, ont compté les points de l'équipe du Canada.

Tennis

Classement
WINNIPEG (PC) — Voici le classement des pays aux Jeux Panaméricains, selon les médailles accordées:

	Or	Argent	Bronze
Etats-Unis	2	0	0
Mexique	0	0	1
Cuba	0	1	1
Venezuela	0	0	1

SOCCER

Trinidad-Tobago 5 Colombie 2
Volleyball
Brésil déf. Bahamas 15-1, 15-0, 15-0
Cuba déf. Venezuela 15-9, 15-11, 15-7.
Canada déf. Porto Rico 15-7, 15-11, 15-13.

POLO SUR L'EAU (HORS CONCOURS)
Canada 5 Colombie 1
Etats-Unis 11 Canada 1

BASEBALL
Mexique 3 Canada 1
Cuba 4 Etats-Unis 3

HOCKEY SUR GAZON
Bermude 2 Antilles 1
Mexique 0 Jamaïque 0
Canada 2 Trinidad-Tobago 0

BASKETBALL (HOMMES)
Panama 99 Colombie 54

BASKETBALL (FEMMES)
Brésil 60 Etats-Unis 42
Mexique 67 Cuba 52

VOLLEYBALL (FEMMES)
Cuba 66 Mexique 15-5, 15-12, 15-11, 15-8.

Autres épreuves

Dans les autres compétitions des Jeux Panaméricains, on a appris de bonnes et de mauvaises nouvelles, selon les cas. Bonne nouvelle au sujet des épreuves de natation: on a réparé le chronomètre officiel endommagé vendredi. Mauvaise nouvelle pour l'équipe de gymnastique des Etats-Unis: Mlle Carol Hacker, qui s'est blessée, ne sera pas remplacée par Mlle Kathy Gleason de Buffalo, qui s'est elle-même infligée une blessure en tombant des barres parallèles.

Pour sa part, Mlle Hacker sera probablement absente de tout ce tournoi, souffrant d'une dislocation du coude.

En bref

WINNIPEG (PC) — M. Allan McGavin, de Vancouver, délégué canadien à l'Organisation des sports panaméricains, a nié hier avoir accusé les joueurs de tennis de Porto-Rico de venir aux Jeux Panaméricains "sous de fausses représentations" lors d'une assemblée de l'organisme vendredi.

"J'ai dit que nous avions invité les joueurs de tennis portoricains de bonne foi pour venir jouer au tennis et que je croyais que s'ils ne jouaient pas au tennis, nous les avions alors invités sous de fausses représentations," a déclaré M. McGavin dans une lettre à un représentant de Porto-Rico.

Dave Bailey vise une médaille d'or

WINNIPEG (PC) — Dave Zailey, le coureur le plus rapide du mille au Canada, est décidé à remporter une médaille durant les cinquièmes Jeux panaméricains.

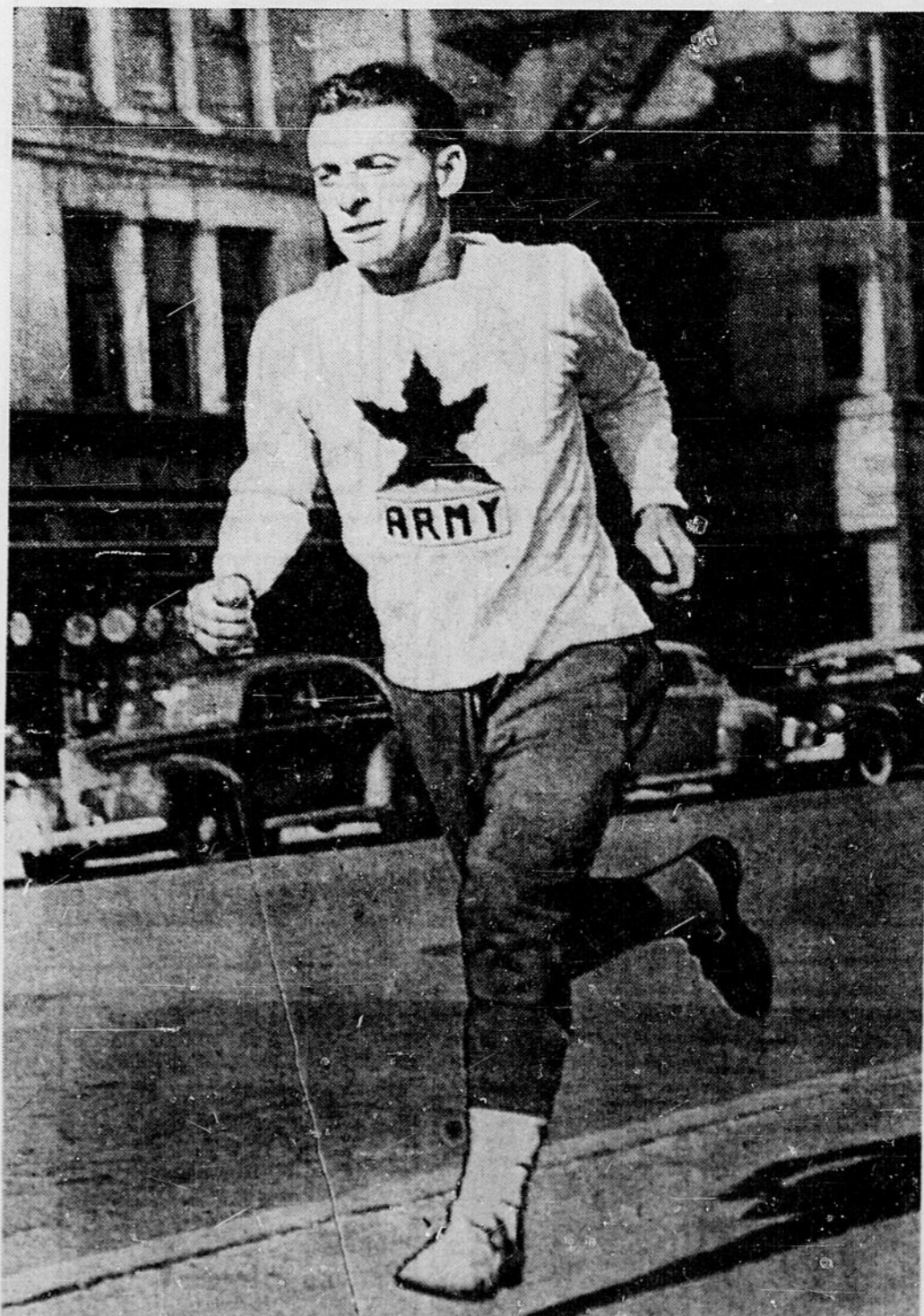
Bailey, qui admet avoir laissé s'échapper ses chances l'an passé lors des Jeux de l'Empire en Jamaïque, affirme que les choses sont bien différentes cette année. "Je suis beaucoup plus fort que l'an passé et plus habile", a-t-il dit. Il fait de plus remarquer qu'il s'est beaucoup entraîné cette année.

Les deux dernières cour-

ses importantes de Bailey témoignent d'ailleurs de l'excellence de sa condition physique. Il a couru les 1,500 mètres en 3:41.7 à Los Angeles et le mille en 3:57.7 à Toronto samedi dernier. L'étudiant en pharmacologie à l'Université de Toronto est ainsi le seul Canadien à avoir couru le mille en moins de quatre minutes.

Bailey admet que la décision de l'Américain Jim Ryun de ne pas participer aux Jeux de Winnipeg lui donne plus de chances pour les 1,500 mètres. Il croit par ailleurs qu'un nouveau record pour les Jeux panaméricains sera établi dans la course du mille. Le record actuel est détenu par Jim Grelle qui a enregistré un temps de 3:43.5 en 1963.

Agé de 22 ans, Bailey a perdu l'usage de son oeil droit dans son enfance. Il doit donc se limiter à pratiquer des sports qui n'impliquent pas la vision en profondeur.



MARATHON DE BOSTON — Gérard Côté, gérant de la publicité au Courrier de St-Hyacinthe, a fait du marathon de Boston une spécialité à travers 27 ans de carrière. Il devait l'emporter quatre fois. Côté avait com-

mencé à faire de la boxe mais il se tourna vite vers la course à pied. Un seul autre participant, un Américain, gagna le marathon de Boston plus souvent que Côté.

(Photo PC)

CKCH
RADIO
97

du lundi au vendredi
de 4 h. 05 à 6 h. 00
et de 8 h. 05 à 10 h. 00

Animateur:
YVES SAUVE

"SPECIAL JEUNESSE"

Agissez Vite!

MOUSTIQUAIRE
contre les insectes pour votre auto. Modèles pour la plupart des autos.

CANADIAN TIRE ASSOCIATES STORES

Chasse et pêche

Coups de ligne

par Gerard GOSSELIN

Pourquoi les enfants ont-ils un goût naturel pour la pêche et pourquoi les chroniqueurs de la vie au grand air oublient-ils les enfants dans leurs préoccupations périodiques? Donnez à un garçonnet un jouet moderne à gros prix et il s'amusera une demi-heure. Donnez-lui une canne à pêche et il passera la journée sur le bord de l'eau, si vous passez l'été à la campagne. Evidemment, au début, cet engouement est psychologique; l'enfant veut imiter les grands. Mais quand il voit sortir de l'eau un poisson qui gigote, la vocation de pêcheur est née. Au cours de ces deux derniers samedis, j'ai pu observer deux enfants, une petite bonne femme de sept ans, Lili (Liliane) et Patrick, respectivement de sept et huit ans. D'abord ce fut le grand-papa qui patrouilla ces deux jeunes pêcheurs au bord du ruisseau qui tombe dans la Rouge, à mon chalet de campagne. Evidemment, tous les grands-papas ont la mission de gâter leurs petits enfants, et de 10 heures du matin à trois heures de l'après-midi, grand-père George Champagne, fut aussi affairé qu'à son magasin de la rue Champlain, à Hull. En plus d'appâter sa propre ligne de beaux vers rutilants, il faisait la navette entre les cannes de ses deux petits, remplaçant les vers grubs que les menés du voisinage. Mais ce dernier samedi, c'est la maman des deux petits qui les accompagnait. Pas de gâterie. Les jeunes devaient enfilez leurs vers et déferter le menu fretin accroché à leurs hameçons. Quand Patrick a capturé une carpe d'une livre et demie son cri de surprise n'avait eu d'égal que la première fois où il s'était trouvé en face de Santa Claus. Et quand Lili décrocha un petit poisson blanc de quatre pouces, toute la joie de la terre passa dans ses yeux.

La maman, elle, attendait une morsure en lisant un livre gros comme cela. Vêtue d'un pantalon genre "slacks-overall", relevé en bandes méthodiques jusqu'au genou, chandail barolé, et casque blanc de matelot n'empêchant pas le soleil de bronzer l'épiderme, elle avait l'air d'une jeune fille de 18 ans sans prétention. Qui l'eût reconnue dans cet accoutrement simple, elle qu'on avait vue la veille à titre de "Mme Expo", l'hôtesse Andrée Champagne qui vient chercher périodiquement un repos bien mérité à son chalet accroché au flanc de la montagne, au milieu des cèdres et des épinettes, dans la grande quiétude du nord. C'est probablement d'elle et de grand-papa que les enfants retiennent ce goût de la pêche. Les intellectuels, les penseurs, les "gens de tête" ne savent pas ce qu'ils manquent s'ils n'aiment pas ce sport-paratonnerre. Un de mes amis révèle que son médecin attribue à son goût de la campagne sa résistance à une vie enfiévrée. Des gens croient encore qu'ils n'ont pas besoin de vacances. C'est absolument faux, surtout pour ceux qui travaillent dans les bureaux, ou à des préoccupations intellectuelles. Le cerveau, comme le corps, a besoin de purification. On ne se repose pas d'écrire des articles de journaux en lisant d'autres. Un médecin qui va à la campagne ne s'attend pas à ausculter toute la paroisse. L'homme d'affaires doit laisser tous ses projets au bureau, et ne les reprendre que le lundi. Dieu, le créateur, nous a donné l'exemple... "le septième jour, il se reposa". Le modernisme et le syndicalisme ont implanté à peu près partout la semaine de cinq jours. Dans la tripartition de nos vies et le rythme qui nous pousse, deux jours de repos ne sont pas de trop. Il n'y a encore rien comme l'air pur de la campagne pour rétablir l'équilibre du système nerveux trop taxé, et qui vient chercher trop souvent, à la force de l'âge des gens qui n'ont pas su se reposer.

Mais je suis loin de mon sujet : les enfants et la pêche. Puisqu'il y a un penchant inné chez l'enfant pour la pêche, pourquoi ne pas l'aider et favoriser sa technique naturelle. Au début, l'enfant procède par imitation. Il a longtemps regardé les grands qui pêchaient, avec un sentiment de convoitise. Détruisons d'abord la fable du danger. Evidemment, à cet âge, les enfants ne devraient pas être laissés sans surveillance. Autant nous trouvons charmant le spectacle d'un petit bonhomme qui pêche avec une branche d'arbre ou un bambou, autant nous trouvons criminels les parents qui abandonnent, à journée longue, des petits de sept à 12 ou 13 ans, sur le bord de la rivière ou du lac. Il y a beaucoup à prévoir : les chutes, les glissements sur les rochers escarpés, la morsure d'un gros poisson qui peut entraîner l'enfant à l'eau, etc. On notera qu'à son premier essai, le garçonnet ou la petite fille connaissent pas mal de règles élémentaires. J'ai vu par exemple, la petite Lili, mouliner avec dextérité, une simple ligne de bambou et le danger pour ceux qui l'accompagnaient n'était pas plus grand que s'il se fut agi d'une grande personne. Evidemment, au début, il y a des maladresses, qui se corrigent avec le temps, les conseils, et qui ne manquent pas de charme. Mais les plus grands pêcheurs ont commencé de cette façon. Une fois l'habitude prise, d'ordinaire après la première belle prise, les parents devraient s'ingénier à améliorer la technique, du moins en ce qui concerne les règlements de sécurité et de la conservation.



CHAMPION DE LA PGA — Don January tient un chèque de \$25,000 et le trophée du championnat après avoir gagné le tournoi de la PGA américaine en ronde supplémentaire contre Don Massengale. January a roulé une ronde de 69, trois sous la normale, pour battre son adversaire par deux coups. (Téléphoto PA)

Inscriptions de mercredi à Rideau Carleton

- Première course, amble 1 mille, bourse \$400 — 1 Elaine Adios J. Farr 2 Rifleman J. Church 3 Sam's Lady J. Watson 4 Joe W. McKinney G. LaRush 5 Vinegar Jill A. être annoncé 6 Dale Oregon W. Demers 7 Northwood Dusty A. être annoncé 8 Shirley Baker J. W. Carroll Aussi éligible: Soapy Lee (J. Zeron) — Seaway Lady (A. être annoncé) Deuxième course, amble 1 mille, bourse \$400 — 1 Ayer Don Zee C. Brière 2 High Flow B. LaPage 3 Liz's Girl A. être annoncé 4 Ribbon V. Luffman 5 Bunny V. Doll R. MacNevin 6 Royal Todd F. Locke 7 Inerman Boy C. Barkley 8 Ann B. Adios J. Villandre Aussi éligible: Canada Bars (K. Pritchard) — Seaway Lady (A. être annoncé) Troisième course, trot 1 mille, bourse \$500 — 1 Dictaphone M. Portefrance 2 Bill Son A. être annoncé 3 Don't Know J. McNeil 4 Skeeter Davis A. St-Amour 5 Royal Todd F. V. Luffman 6 Lemac R. Carroll 7 Lotta Luck R. Caldwell 8 Tecumseth P. O'Dwyer Aussi éligible: Josedale Allegro (A. être annoncé) — Josol's Bomb (A. être annoncé) Quatrième course, amble 1 mille, bourse \$400 — 1 Norman's Gun W. Hewitt 2 Spiffie Grattan A. Bourassa 3 Adios Todd A. St-Amour 4 Success Gold A. être annoncé 5 Lilly Axworthy J. Lancaster 6 Acadia's Pride K. St-Pierre 7 Bucky Flame F. Church 8 J. B. Hal C. Chartrand Aussi éligible: Lusty Dorothy (W. Demers) — Cheerful's Choice (D. Filion) Cinquième course, trot 1 mille, bourse \$700 — 1 Little Colbrish W. Hewitt 2 Riverdale Bob J. Scheel 3 Happy Yates C. Paquette 4 Dark Potomac G. LaRush 5 Wiscoy George A. être annoncé 6 Pappas Hanover R. Sauvé 7 Gerlie Volo J. Zeron

Plusieurs bons prix payés à Rideau Carleton

Ce qui semblait appartenir exclusivement aux non-favoris à connu un virement soudain, hier soir, à Rideau Carleton après la quatrième course et le tout est redevenu normal. Les quatre premières épreuves ont toutes été gagnées par des chevaux que les parieurs ignoraient et les prix payés au pari-mutuel étaient tous alléchants. Parlay Scott, conduit par Graham Riddell, a gagné la course initiale du programme et a rapporté \$17,50, \$6,90 et \$4,00. Dans la deuxième course, la victoire allait à Van Oaks et elle valait \$32,60, \$11,90 et \$5,80 aux détenteurs de billets chanceux. Edgewood Hal a pris les honneurs de la 3e course et a payé \$10,90, \$4,70 et \$2,90. Cette épreuve sera disputée en circuit fermé à St-Raymond. Des bourses de \$700 seront distribuées aux meilleurs de cette compétition. Cinq cent dollars sont un don du comité du Centenaire de la ville de Hull et deux cents sont une gracieuseté de la brasserie Labatt de Hull. Dans les cinq autres courses, le plus haut montant payé fut \$42,20, par Donald Boy dans la 7e. Les prix des quinelles furent cependant intéressants. Parlay Scott et Mildred Mae ont pris les deux premières places dans la course initiale et la quinnelle valut \$53,00. Dans la 4e, elle fut \$68, avec la victoire de Northwood Beaver et la 2e place de Meadow Mark. Elle fut de \$36,90 dans la 7e avec Donald Boy le vainqueur et Hoot Owl deuxième. Lucky Stone a terminé premier dans la 10e course, et Tamburlaine 2e et cette combinaison a valu un exacta de \$28,90. Encore une fois, et pour un 14e programme consécutif, on a parié plus de cent mille dollars (\$106,200) à Rideau (\$106,200) à Rideau Carleton. Il n'y a pas de courses ce soir.

Quatre cyclistes locaux à l'oeuvre

Yves Paquette, Beattie McKenzie et les deux Eyamie, Jack et son fils Michel, s'entraînent chaque semaine afin d'être prêts pour le championnat provincial de cyclisme québécois. Cette compétition est à l'affiche pour cette fin de semaine avec deux courses de 40 milles samedi soir et de 2h, dimanche. Cette épreuve sera disputée en circuit fermé à St-Raymond. Des bourses de \$700 seront distribuées aux meilleurs de cette compétition. Cinq cent dollars sont un don du comité du Centenaire de la ville de Hull et deux cents sont une gracieuseté de la brasserie Labatt de Hull.

Résultats des courses à Rideau Carleton

- Première course, amble 1 mille — 5-Parlay Scott (Riddell) 17.50 6.90 4.00 6-Mildred Mae (Chartrand) 7.30 3.80 4-Lord Volo (Zeron) 2.70 Temps: 2:13.2. Ont aussi couru: Speed Knight, Northwood Frank, Wee Dot, High Gage, Lusty Dorothy. QUINELLE: 5 et 6 — \$53.00 Deuxième course, trot 1 mille — 8-Van Oaks 32.60 11.90 5.80 (Carroll) 5-Miss Jenny Lee (Backer) 8.80 4.50 7-Northwood Barney 4.50 Temps: 2:14.2. Ont aussi couru: Lo Guy, Tag Jov, Josola's Bomb. Troisième course, amble 1 mille — 5-Edgewood Hal (LaRush) 10.90 4.70 2.90 6-Lost Roses (Demers) 3.90 3.00 2-Country Watts (Bergeron) 3.20 Temps: 2:13.1. Ont aussi couru: Southern Town, Cheerful's Choice, Ebra Wilson, Iva Sea Patch, Early Morning Song. Quatrième course, amble 1 mille — 8-Northwood Beaver 11.30 5.40 4.00 (Chartrand) 4-Meadow Mark 9.90 4.80 1-Mac Dillon S. (Charbonneau) 18.00 Temps: 2:09.2. Ont aussi couru: Buckeye Worthy, Royal Reynolds, Brown Hope, Wildwood Pride, Sandy Dams. QUINELLE: 4 et 8 — \$68.00 Cinquième course, trot 1 mille — 2-Ben Away 3.60 3.80 3.40 (Backer) 3-Locke's Broque (Luffman) 9.80 5.00 8-Riverdale Bob (Scheel) 4.80 Temps: 2:26.1. Ont aussi couru: Josedale Dora Scott, Flemington's

Les Riders subissent une autre défaite à Calgary

CALGARY (Spéciale) — Les Stampeders de Calgary se sont assurés le Salad Bowl, emblème de la suprématie au football canadien lors des joutes d'exhibition, en battant les Rough Riders d'Ottawa au compte de 13-11, lundi soir, devant près de 20,000 spectateurs au McMahon Stadium. Un ralliement sensationnel de deuxième demie a procuré la victoire aux Stamps et c'était leur quatrième en autant de joutes. Ils en étaient aussi à leur deuxième victoire consécutive aux dépens des Rough Riders, les ayant vaincus par 22-7 à Ottawa le 17 juillet.

Des touches de Herman Harrison, au 3e quart, et de Terry Evanshen, au 4e, ont procuré la victoire aux gars de Calgary. Jim Dillard a compté l'unique touché des Riders (Seulement leur 2e en deux joutes) et Maurice Racine a ajouté la transformation. Les quatre autres points des Riders furent le résultat de deux touchés de sûreté. La vedette Jerry Keeling, plus reconnu pour ses proesses sur la défensive, a quitté le banc dans le 2e quart, remplaçant Peter Liske au pivot, et a conduit les siens à la victoire.



JERRY KEELING JIM DILLARD Liske et Keeling ont complété 17 passes sur 29 pendant que Russ Jackson en complétait seulement sept sur 20. Chaque équipe a subi une interception. Les gagnants ont complètement dominé les statistiques, enregistrant 18 premiers essais contre 12 pour les Riders. Ils ont accumulé des gains de 286 verges contre 174 pour les Riders, dont 219 sur les passes. Les Riders n'ont pu faire mieux que 95 verges de gains dans les airs. Le seul département où les Riders eurent le meilleur fut dans les bottés. Billy Cline a conservé une moyenne de 45.5 verges contre les 38.6 pour les deux botteurs des Stampeders. Les Riders jouent maintenant à Vancouver, demain soir, avant de revenir à Ottawa affronter les Roughriders de la Saskatchewan, lundi prochain.

January gagne le PGA

DENVER, Colorado (PA) — Don January, un golfeur professionnel de Dallas, au Texas, a remporté hier une victoire chaudement disputée, par une marge de deux points, contre son compatriote Don Massengale, lors du 49e championnat de la PGA. January a réussi trois sous la normale, soit 69, et Massengale 71. Dimanche, les deux golfeurs s'étaient retrouvés sur

un pied d'égalité avec 281 points, ayant surpassé de nombreux joueurs étoilés comme Jack Nicklaus et Arnold Palmer. C'est sur les verts que January a brillé pour qui c'était la première victoire importante dans les grands tournois. Il se mérite ainsi une bourse de \$25,000, alors que Massengale obtient \$15,000.

Balle molle dans la région

Fastball national Une joute importante est à l'affiche pour 8h, ce soir au terrain St-Rédempteur, entre les clubs Lambert et Grant. Ces deux clubs visent toujours la première position, détenue par Gatineau, et chaque joute d'ici la fin de la saison régulière revêt une grande importance. Dimanche, le Hugh M. Grant a perdu par 13-0 aux mains du Ville Jacques Cartier. La joute a été arrêtée après deux manches. Le soir, le Grant l'emporte par défaut sur le St-Antoine qui participait à un tournoi et n'a pu présenter une équipe régulière. Junior de Hull La joute qui devait avoir lieu hier soir a été remise à plus tard parce qu'une des deux équipes a vu plusieurs joueurs frappés par la mortalité dans une famille. Ce soir, au parc Fontaine, les Commandos jouent contre le Lamont.

semi-finale "A" du meilleur de sept. Les deux clubs jouent de nouveau demain soir tandis que ce soir, la série "B" commence entre Masson et Lemac. Jacques Lanthier a été le lanceur gagnant et Marc Daoust le perdant. Gilles Lanthier, avec un circuit de trois points et deux simples a été le meilleur des gagnants au bâton avec Raymond Lancelles qui a bouclé aussi le circuit. Hull-Ottawa senior Le club Continental Body Shop a subi deux défaites hier soir, la première par 4-2 aux mains du Wajax, la seconde au compte de 8-0 contre Blondin. Dans cette dernière partie, Ed Lancelles a lancé une partie de deux coups sûrs et effectué 15 retraits. Il avait une partie parfaite jusqu'à la 7e manche. Ce soir, au parc Fontaine, les Commandos jouent contre le Lamont.

Bob Royer a encaissé la défaite et le gros frappeur fut Raymond Aube, avec un circuit, un triple et un simple. Le Wajax a compté deux fois en manche initiale et deux fois dans la 7e manche pour battre le Continental pour la première partie du double au terrain St-Rédempteur. Doug Russell, qui n'a alloué que deux coups sûrs, a hérité de la victoire pendant que la défaite allait à Cleo Brunet. Claude Gravelle a bouclé le seul circuit de la joute pour les perdants. Au parc Hampton, à Ottawa, Uplands et les Braves du Coin ont fait match nul au compte de 3-3. Demain soir, Continental joue contre Wajax, à Ottawa, tandis que les Braves reçoivent Blondin, puis Uplands, à St-Rédempteur.

Juviné de Hull

Les Commandos ont emporté par défaut sur le St-Joseph hier soir. C'est la troisième fois cette saison que le St-Joseph ne présente pas assez de joueurs pour une partie et une décision doit être prise ce soir sur cette équipe par l'exécutif de la ligue. Ce soir, à 8h, 30 au terrain Ste-Bernadette, l'équipe de l'endroit reçoit le St-Raymond.

Rélecteurs à Touraine

Touraine possède maintenant ses rélecteurs pour la balle molle. L'inauguration officielle eut lieu dimanche soir. Les jeunes et moins jeunes du club Riviera bénéficieront sûrement de cette nouvelle installation. C'est un système nouveau qui a été installé, soit un rélecteur d'une puissance de 1,500 watts sur chacun des sept poteaux différents. C'est tout. Mais la réaction des joueurs qui ont inauguré le système est bonne et l'éclairage est plus que satisfaisant. On a aussi construit un petit restaurant près du terrain. André Prudhomme, le président de la ligue, a tenu à remercier tous ceux qui ont aidé bénévolement, ou en donnant des

matériaux de construction, à la réalisation de ce projet. Il a officiellement ouvert avec l'abbé Gaëtan Paquette, de St-Alexandre de Limbourg, et l'abbé Emile Patry, curé de St-Mathieu. Il y avait aussi le Frère Ulric, des Pères du St-Esprit, le maire St-Georges, de Touraine, et André Roger, commissaire de la balle molle et président du comité des parcs et terrains de jeux. La première partie sous les rélecteurs a vu le 2e club d'Étoiles blanchir le 1er au compte de 5-0. René Sabourin a hérité de la victoire et la défaite est allée à Ed Shannon, malgré trois attrapées spectaculaires de la part de ses coéquipiers.

Roland Roy compte neuf buts

Roland Roy a compté neuf buts, Pierre Mineault et Daniel Paquette six quand le Leduc peewee a défait le Ste-Anne au compte de 26-1 dans une joute disputée au carré Anglesse. Roy a également fourni six passes. Chez les midgets, le National a défait le St-Raymond au compte de 16-3, grâce surtout à Richard Mineault qui a compté sept fois et fourni quatre passes. Conrad Mineault a compté quatre fois pour les gagnants. Deux des trois buts des perdants furent enregistrés par Denis Renaud.

Spénard réussit dix-sept retraits

Philippe Spénard a retiré 17 frappeurs au bâton en conduisant les Panthers à une victoire de 5-4 sur les Lions dans une joute de Ligue de baseball de Touraine. Pierre Charrette et Jean-Guy Gorley, le perdant, étaient au monticule pour les Lions. Charrette a bouclé le seul circuit de la joute. Spénard a également brillé au bâton avec trois coups sûrs. Demain soir, les Panthers affrontent les Tigres.

VOLKSWAGEN advertisement featuring a black and white image of a Volkswagen Beetle. Text includes 'Nouveaux modèles 1967 \$1858 Toute reprise acceptée' and lists distributors like SHANE, WESTWAY, and MORTON MOTORS.

IL ARRIVE.. les mardi, mer. et jeudi, 1er, 2 et 3 août le RALLYE Canadian Tire du Centenaire d'autos classiques et antiques. A NE PAS MANQUER! Ces magnifiques voitures classiques, d'une ére révolue, s'en viennent — faisant revivre le passé alors qu'elles cheminent vers l'EXPO 67 et de plus, elles passeront par la région pour que vous puissiez être les témoins de cet événement unique dans votre vie... le Rallye Canadian Tire du Centenaire d'autos classiques et antiques.

TRADITION Rye Whisky advertisement with a large stylized logo and text 'Un goût qui chante... un prix qui enchante'. It also mentions 'DISTILLE, VIEILLI ET EMBOUTILLÉ AU CANADA PAR CANADIAN SCHENLEY DISTILLERIES LTD. VALLEYFIELD.'

Perdu-Trouvé

DANS LE BUT de rendre davantage service à ses lecteurs, LE DROIT publie gratuitement sous cette rubrique, toutes les annonces d'objets trouvés qu'on lui fait parvenir. Composez 237-3050.

Hommes demandés

CHAUFFEUR-VENDEUR demandé pour route établie. Salaire et commission. 25 à 40 ans, bilingue. S'adresser en personne après 5h. 30 à 23 Harvey, Ottawa. 5-107

Femmes demandées

GARDIENNE fiable pour fillette. 233-4842. 7-104

NON CLASSE par Larry Hurb



"Alors, Dan, tu rêves toujours de redevenir locataire?"

Divers demandés

MEILLEURS PRIX offerts: bons meubles et appareils ménagers usagés. Appelez "Uncle" Harry, 233-5258; le soir, 749-8421. 21-A.N.

Logements à louer

FRES HOPITAL SACRE-COEUR, logis, deux chambres à coucher, chauffé 777-3191. 22-104

Chalets à louer

LUSKVILLE, plage Desjardins, let à louer, libre 1er août, ser ou mois; meuble, électricité, courants, bon chemin. 777-38 à midi. Luskville, 455-2616.

Agents demandés

ASSUREZ VOTRE AVENIR. \$20 possible dans votre région. Chaque maison utilise nos produits d'usage courant. Excellents territoires disponibles. Famille, 1600 Delorme, Montréal. 4-101

Hommes-femmes demandés

L'ECOLE de coiffure Paul de Ryck Inc. demande professeurs. 771-7700. 6-102

Carrière en comptabilité

JEUNES HOMMES ou jeunes filles bilingues. Immatriculation senior ou plus, désirant étudier pour devenir comptable agréé par certification, accepteraient étudiant C.G.A. Seguin, Ménard & Co, René De Cotret & Co, 353 Dalhousie, 232-3518. 6-102

Femmes demandées

FILLE ou femme fiable pour travaux ménagers et soin d'enfants pendant que mère travaille. Pour septembre. Près de Rockland. 762-5449. 7-104

Instituteurs demandés

INSTITUTEURS et INSTITUTEURICES demandés pour école de 3 salles de classe. Expérience reconnue à \$200 par année. Minimum: \$3800; maximum: \$8200. S'adresser à: M. Clément Lavioie Strickland, Ontario 10

Agents demandés

ASSUREZ VOTRE AVENIR. \$20 possible dans votre région. Chaque maison utilise nos produits d'usage courant. Excellents territoires disponibles. Famille, 1600 Delorme, Montréal. 4-101

Carrière en comptabilité

JEUNES HOMMES ou jeunes filles bilingues. Immatriculation senior ou plus, désirant étudier pour devenir comptable agréé par certification, accepteraient étudiant C.G.A. Seguin, Ménard & Co, René De Cotret & Co, 353 Dalhousie, 232-3518. 6-102

Femmes demandées

FILLE ou femme fiable pour travaux ménagers et soin d'enfants pendant que mère travaille. Pour septembre. Près de Rockland. 762-5449. 7-104

Instituteurs demandés

INSTITUTEURS et INSTITUTEURICES demandés pour école de 3 salles de classe. Expérience reconnue à \$200 par année. Minimum: \$3800; maximum: \$8200. S'adresser à: M. Clément Lavioie Strickland, Ontario 10

Agents demandés

ASSUREZ VOTRE AVENIR. \$20 possible dans votre région. Chaque maison utilise nos produits d'usage courant. Excellents territoires disponibles. Famille, 1600 Delorme, Montréal. 4-101

Carrière en comptabilité

JEUNES HOMMES ou jeunes filles bilingues. Immatriculation senior ou plus, désirant étudier pour devenir comptable agréé par certification, accepteraient étudiant C.G.A. Seguin, Ménard & Co, René De Cotret & Co, 353 Dalhousie, 232-3518. 6-102

Femmes demandées

FILLE ou femme fiable pour travaux ménagers et soin d'enfants pendant que mère travaille. Pour septembre. Près de Rockland. 762-5449. 7-104

Instituteurs demandés

INSTITUTEURS et INSTITUTEURICES demandés pour école de 3 salles de classe. Expérience reconnue à \$200 par année. Minimum: \$3800; maximum: \$8200. S'adresser à: M. Clément Lavioie Strickland, Ontario 10

Agents demandés

ASSUREZ VOTRE AVENIR. \$20 possible dans votre région. Chaque maison utilise nos produits d'usage courant. Excellents territoires disponibles. Famille, 1600 Delorme, Montréal. 4-101

Carrière en comptabilité

JEUNES HOMMES ou jeunes filles bilingues. Immatriculation senior ou plus, désirant étudier pour devenir comptable agréé par certification, accepteraient étudiant C.G.A. Seguin, Ménard & Co, René De Cotret & Co, 353 Dalhousie, 232-3518. 6-102

Femmes demandées

FILLE ou femme fiable pour travaux ménagers et soin d'enfants pendant que mère travaille. Pour septembre. Près de Rockland. 762-5449. 7-104

Instituteurs demandés

INSTITUTEURS et INSTITUTEURICES demandés pour école de 3 salles de classe. Expérience reconnue à \$200 par année. Minimum: \$3800; maximum: \$8200. S'adresser à: M. Clément Lavioie Strickland, Ontario 10

Freiman

Freiman EN VILLE. Veuleuse demandée pour notre rayon de chapeaux. On exige de l'expérience. S'adresser au Bureau du personnel. FREIMAN EN VILLE

Freiman

Freiman DEMANDE des vendeuses. Connaissant les articles à la mode pour notre rayon de robes de qualité. De préférence avec expérience, occasion de recevoir de bons revenus à base de commissions. Le plan Freeman de bénéfices aux employés. S'adresser au Bureau du personnel. FREIMAN en ville

Freiman

Freiman INFIRMIERE en hygiène publique ou licenciée. Faire demande en produisant curriculum vitae et l'adresser à Monsieur A.-Paul DALLAIRE, greffier adjoint, hôtel de ville, STURGEON FALLS (Ontario), au plus tard le 27 juillet 1967.

Freiman

Freiman PERSONNEL REQUIS PAR LE BUREAU NATIONAL A OTTAWA. POSTES OUVERTS: (Toutes les postulantes doivent être bilingues)

Freiman

Freiman EN VILLE. Veuleuse demandée pour notre rayon de chapeaux. On exige de l'expérience. S'adresser au Bureau du personnel. FREIMAN EN VILLE

Freiman

Freiman DEMANDE des vendeuses. Connaissant les articles à la mode pour notre rayon de robes de qualité. De préférence avec expérience, occasion de recevoir de bons revenus à base de commissions. Le plan Freeman de bénéfices aux employés. S'adresser au Bureau du personnel. FREIMAN en ville

Freiman

Freiman INFIRMIERE en hygiène publique ou licenciée. Faire demande en produisant curriculum vitae et l'adresser à Monsieur A.-Paul DALLAIRE, greffier adjoint, hôtel de ville, STURGEON FALLS (Ontario), au plus tard le 27 juillet 1967.

Freiman

Freiman PERSONNEL REQUIS PAR LE BUREAU NATIONAL A OTTAWA. POSTES OUVERTS: (Toutes les postulantes doivent être bilingues)

Freiman

Freiman EN VILLE. Veuleuse demandée pour notre rayon de chapeaux. On exige de l'expérience. S'adresser au Bureau du personnel. FREIMAN EN VILLE

Freiman

Freiman DEMANDE des vendeuses. Connaissant les articles à la mode pour notre rayon de robes de qualité. De préférence avec expérience, occasion de recevoir de bons revenus à base de commissions. Le plan Freeman de bénéfices aux employés. S'adresser au Bureau du personnel. FREIMAN en ville

Freiman

Freiman INFIRMIERE en hygiène publique ou licenciée. Faire demande en produisant curriculum vitae et l'adresser à Monsieur A.-Paul DALLAIRE, greffier adjoint, hôtel de ville, STURGEON FALLS (Ontario), au plus tard le 27 juillet 1967.

Freiman

Freiman PERSONNEL REQUIS PAR LE BUREAU NATIONAL A OTTAWA. POSTES OUVERTS: (Toutes les postulantes doivent être bilingues)

Freiman

Freiman EN VILLE. Veuleuse demandée pour notre rayon de chapeaux. On exige de l'expérience. S'adresser au Bureau du personnel. FREIMAN EN VILLE

Freiman

Freiman DEMANDE des vendeuses. Connaissant les articles à la mode pour notre rayon de robes de qualité. De préférence avec expérience, occasion de recevoir de bons revenus à base de commissions. Le plan Freeman de bénéfices aux employés. S'adresser au Bureau du personnel. FREIMAN en ville

Freiman

Freiman INFIRMIERE en hygiène publique ou licenciée. Faire demande en produisant curriculum vitae et l'adresser à Monsieur A.-Paul DALLAIRE, greffier adjoint, hôtel de ville, STURGEON FALLS (Ontario), au plus tard le 27 juillet 1967.

Freiman

Freiman PERSONNEL REQUIS PAR LE BUREAU NATIONAL A OTTAWA. POSTES OUVERTS: (Toutes les postulantes doivent être bilingues)

LE DROIT NOS PETITES ANNONCES DONNENT DE BONS RÉSULTATS

LE DROIT présente le petit guide d'emplètes, d'achats et d'épargnes! Tél.: 237-3050 Tarif: \$1.95 la semaine Minimum 10 mots

Propriétés à vendre (32) (Québec) WRIGHTVILLE, bungalow en brique, 4 chambres à coucher, refinance- ment disponible. 777-6842. 32-109 Qué.

Propriétés à vendre (32) (Québec) TRIPLEX, 2 grandes chambres à coucher, chacun, garage double, tout pavé. 777-6074 après 7 h. 32-104 Qué.

MOTS CROISES DU DROIT No 2854

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12

Horizontalement
1-Donnerait des ordres impé- rieux et trop fréquents.
2-Démote. — L'eau, en gé- neral.
3-Plus mauvais. — Juste. — Article espagnol.
4-En forme d'oeuf (pl.). — Chemins.
5-Négation. — Transpirer.
6-Donnent de l'air. — Acide sulfurique partiellement déshydraté.
7-Se rendra. — Sorte. — Possessif.
8-Prendre ses jambes à son ... — D'un auxiliaire. — Dans.
9-Petits récipients destinés à contenir de l'encre. — Adresse.
10-Ricanerie. — Unie.
11-Morceaux de rognon. — Formés d'air.
12-Flatte avec excès.

A louer ou à vendre (31B) ROBE DE MARIEE à vendre ou à louer. Après 6h. 663-3382. 31A-104

Propriétés à vendre (32) (Ontario) EST DE LA VILLE LIBRE, facile maison à 2 étages, en brique, 11 ans, foyer, salle de jeux, garage. A quelques pas du nouveau Centre commercial St-Laurent et près des écoles publiques et bilingues. Prix de demande \$18,800. Hypothèque courante à 5% d'intérêt. Appeler G. C. Edwards, 236-9551 ou le soir, 722-0439. 32-102

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande salle de jeux, 1 1/2 étages, bain, chauffage à l'huile, air chaud, grand terrain, 13,000. Termes à discuter, G. Guertin, Pointe-Gatineau, 771-2160. 32-106 Qué.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

Propriétés à vendre (32) (Québec) MAISON de 5 chambres à coucher, grande cuisine, lot 15x175, accès à plage sablonneuse et pique-nique, \$2,500. TEMPLETON EST, près du chemin Perkins, 10 minutes de Gatineau, chalet hiverné, 2 ch. à coucher, grande cuisine, salle de bain, lot 100x400, \$4,500. TWIN LAKE, chalet en contreplaqué, 2 ch. à coucher, grand salon, cuisine meublée, lot 120 x120. Plage sablonneuse, 35,000. Placé avec propriétaire \$3,000.

SOLUTION DU PROBLEME No 2853
■ Horizontalement: 1. Langui- sants; 2. Amour — Taire; 3. Ceci — CC — Lin; 4. Trémo- li — Et; 5. Aronde — Di; 6. Fé- tuque — Tiré; 7. Lo — Vue — Eider; 8. Allée — Ocre; 9. Vie — Atré — Tu; 10. Jenissei — Ta; 11. TrainTrain; 12. Enee — Eternel.

■ Verticalement: 1. Lactofla- vine; 2. Amer — Eolie; 3. Noce — Lente; 4. Guimauve — Ire; 5. Ur — Orque — Sa; 6. Cloue — Asie; 7. Cône — Otent; 8. Si — Ecrite; 9. As — Retire — RR; 10. Nul — Ide — Tan; 11. Trièdre — Taie; 12. Sentier — NL.

Commerces à vendre (33) RESTAURANT L'Étoile du Nord, 174 St-Louis, Pie-Gatineau (licen- cie) très bon commerce. Cause: maladie. Voir M. Thibault. 33-114

CHALET à vendre, Lac Ste-Marie, 777-1917. 35-107

CHALET, 4 chambres à coucher, électricité, eau courante, 18 mil- les de Hull, 777-1058. 35-105

CHALET à vendre, Lac Ste-Marie, 777-1917. 35-107

CHALET, 4 chambres à coucher, électricité, eau courante, 18 mil- les de Hull, 777-1058. 35-105

CHALET à vendre, Lac Ste-Marie, 777-1917. 35-107

CHALET, 4 chambres à coucher, électricité, eau courante, 18 mil- les de Hull, 777-1058. 35-105

CHALET à vendre, Lac Ste-Marie, 777-1917. 35-107

CHALET, 4 chambres à coucher, électricité, eau courante, 18 mil- les de Hull, 777-1058. 35-105

CHALET à vendre, Lac Ste-Marie, 777-1917. 35-107

CHALET, 4 chambres à coucher, électricité, eau courante, 18 mil- les de Hull, 777-1058. 35-105

CHALET à vendre, Lac Ste-Marie, 777-1917. 35-107

CHALET, 4 chambres à coucher, électricité, eau courante, 18 mil- les de Hull, 777-1058. 35-105

CHALET à vendre, Lac Ste-Marie, 777-1917. 35-107

CHALET, 4 chambres à coucher, électricité, eau courante, 18 mil- les de Hull, 777-1058. 35-105

CHALET à vendre, Lac Ste-Marie, 777-1917. 35-107

CHALET, 4 chambres à coucher, électricité, eau courante, 18 mil- les de Hull, 777-1058. 35-105

TRUST GENERAL DU CANADA Immeubles — Prêts hypothécaires M.L.S. 120 PRINCIPALE, HULL — 771-3227 M.L.S.

CHOIX DE PROPRIETES A REVENU 4 LOGIS, RUE RICHER, HULL, chauffage électrique. 6 LOGIS, RUE JEANNE D'ARC, HULL, gros revenu. 3 LOGIS, BOUL. GÉRARD, PTE-GATINEAU, zone commerciale. 2 LOGIS, COIN MILLAR ET HADLEY, HULL, logis de 5 chambres. 5 LOGIS, RUE HOTEL-DE-VILLE, HULL, facile d'achat.

LOTS A CONSTRUIRE 3 LOTS D'UNE ACRE, au Parc Champlain, Lucerne. 1 LOT D'UNE ACRE, rue Castelbain, Lucerne. 1 LOT 150' x 200', chemin Maple Grove, Lucerne. 1 LOT 150' x 200', chemin Maple Grove, Lucerne. 2 ACRES, CHELSEA, terrain à subdiviser. COMMERCER A GATINEAU, gros chiffre d'affaires. Roger Lauzon, 771-8036; Benoît Barrette, 684-6362. 32-Qué.

ARGENT A PRETER 32-Qué.

IMMEUBLES JACQUES LTEE Service M.L.S. — Realtor 58, rue Lois, Hull — 777-3860 Prêts sur hypothèque

URGENT URGENT URGENT Sans afficher aller voir 160 FONTAINE, petite maison de guerre de tenue impeccable, 2 ch. à coucher, salon, cuisine, salle de bain, lot 100 x 100. PTE-GATINEAU, bungalow 3 ch. à coucher, terrain 100 x 100. UN BIJOU 4 ch. à coucher, salon, cuisine, salle de bain, beau terrain paysagé. \$20,000. 7 LEVESQUE, Hull, duplex. 6 LOGIS, 50 Marengère. TRIPLEX, 219 O'Brien, Gatineau. A 5 MILES de Hull, entre Tem- pleton et Angers, belle maison pour famille nombreuse. \$26,000. 32-Qué.

JULIEN GROULX REALTOR COURTIER EN IMMEUBLES 162 HOTEL-DE-VILLE — 777-8850 JULIEN GROULX — 777-0674

BOUL. LARAMEE — Maison stuc, ch. à coucher, salon, cuisine, salle de bain complète. Prix \$8,000, acompte \$1,500; termes à discuter. 32-an-Qué.

J.-R. DESCHENES COURTIER 771-2605 — RES. 776-4998 J.-G. Hélie, 771-9997

HULL, logis de coiffure, très mo- dernes, chiffre d'affaires intéres- sant, termes si désirés. RUE DUPUIS, bungalow, 7 pièces, termes. RUE RICHER, bungalow, 9 pièces, terrain 90 x 90, garage double, termes. Nous avons un choix de proprié- tés convenant à toutes les bour- ses. Appelez nous pour plus de détails. 32-Qué.

GUARANTY TRUST COURTIER-REALTORS De 9 à 5: 771-6655

SPECIAL, possession immédiate, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, grande cuisine avec di- nette, 48 Jolicoeur. Prix deman- dé: \$18,500. 29 CIRQ MARS, bungalow, par- fait état, 4 chambres à coucher, sous-sol fini, entrée pavée, prix demandé \$26,500. Termes. 80 MONCION, 1.322 pieds carrés, (Jardin Taché) près école, excel- lent pour famille nombreuse. Aubaine à \$17,900. Faites offre. 47 JOLICOEUR, bungalow de luxe, 3 chambres à coucher, garage, magnifique terrain, près école, autobus. 32-Qué.

CHÉMIN des POMMIERS, terrain d'une acre, \$5,000, \$1,500 compta- nt. 32-Qué.

JACQUES SEGUIN 771-7818 32-Qué.

GALERIE ST-JOSEPH — 771-5867 236, boul. St-Joseph, Hull

NOUVELLE INSCRIPTION rue St-Onge, Venez voir ce joli bungal- low fini brique comprenant 5 grandes pièces. Très propre. Très beau terrassement, entrée pavée. G. Tessier, 776-2233. RUE NORMANDIE, joli bungalow brique et pierre, 3 chambres, Tapis et draperies inclus. Possession immédiate. Acompte \$3,500. J. Laflamme, 771-5860. GATINEAU, bon 5 logis. Tous logis. Revenu mensuel de \$309. Prix très bas. Acompte à discuter. R. Sabourin, 771-8351. HULL, rue Froment, bungalow impeccable, 3 ch. à coucher, grande cuisine, Terrain paysagé. Valeur au-dessus de \$14,800. Visitez et comparez. G. Tessier, 771-6372. J.M.K. RUE PARADIS, bungalow 1,200 pi. ca. avec garage attenant, ch. de belle grandeur, salle à manger, ch. de bain céramique. Murs de plâtre. Prix réduit. Quartier résidentiel tranquille. Con- sultez M. Glazer, 771-5122. 79 ACRES de terrain avec grande façade sur lac. Pêche excellent. 37 milles de Hull. Emplacement idéal pour construction de chalets. Demande \$10,000. Acompte \$1,000. R. Delpé, 771-5167. 55 THERIEN, près école polyvalente, Joli bungalow très propre. 5 pièces. Salle de jeux très bien finie. Salle de lavage. Fournaise électrique d'un humidificateur automatique. Entrée pavée, \$15,000. Termes. R. Gavaud, 771-6418. CHELSEA, lot vacant 1.5 acre. Route 11, 4 milles de Hull, \$5,000. Termes si désirés. R. Gavaud, 771-6418. NOUVELLE INSCRIPTION, rue Jolicoeur, Bungalow en brique avec vue panoramique, 3 ch. à coucher, Terrain paysagé. Chauffage central, \$15,500. Consultez-nous. RUE KENT, maison fini aluminium, 2 ch. à coucher, salon, cuisine, Evaluation municipale de \$5,200. Offert en vente par seule- ment \$4,500. Acompte \$1,200. Une Aubaine. J. Lafontaine, 771-1970. \$18,500.

GALERIE LUCERNE — 684-5323 1, rue Belmont — Glenwood Shopping Plaza

AYLMER, rue North, sur terrain 110x100, ce bungalow fini an- gel stone et briqué de 3 ch. à coucher s'achète avec \$2,000 comptant. Possibilité de vendre un terrain. Demande \$10,000. B. Séguin,

Achetez à cette enseigne



MORTON MOTORS

VENTE D'AUTOMOBILES

USAGES ET REVISEES DE JUILLET

1955 VOLKSWAGEN de luxe, bleu V.W. avec capotage assorti. No de stock: 293A.

1964 VOLKSWAGEN de luxe, fini noir avec capotage assorti. No de stock: 473A.

1964 VOLKSWAGEN de luxe, fini vert avec capotage assorti. No de stock: 499A.

Venez les voir ainsi que plusieurs autres

MORTON MOTORS

OTTAWA - LIMITED

RUE BANK

237-2442 - 233-5673



LES MODELES 66

EN VEDETTE chez

CYRVILLE

1966 CHRYSLER 300, 2 portes, toit rigide, servo-direction, servo-freins. Fini beige, toit en vinyle et capotage assorti. P.I. No L66-328. Comporte encore 18,000 milles de garantie intégrale du rouage d'entraînement. Valait \$3695.

CYRVILLE

CHRYSLER DODGE LTD.

900, boul. ST-LAURENT

angle ch. McArthur

745-7051



OUI... C'EST

UN FAIT!...

LES AUTOS D'OCCASION

CAMPBELLISEES

SONT LES MEILLEURES

EN FAIT DE PRIX

ET D'ETAT.

Voyez les aujourd'hui

et économisez!

1965 AUSTIN Sprite, décapotable, entièrement révisé et équipé. Plaque \$1295

1963 VOLKSWAGEN 1300, familiale, fini vert. Pl. LK29390 \$945

1966 FORD Galaxie 500, sedan, V8, automatique, radio, servo-direction, flancs blancs cuir-rouges. Pl. K89258 \$2495

1963 VALIANT sedan, 4 portes, 6 cyl., automatique, radio. Plaque \$1695

1965 PONTIAC Strato-Chief, sedan 2 portes, 6 cyl., automatique, radio. Pl. L74418 \$1495

1962 FORD Country Squire, moteur V-8, transmission automatique, radio. Fini noir avec intérieur pour assorti. Plaque \$1195

CAMPBELL

Votre depositaire Ford,

Falcon, Fairlane, Galaxie

depuis 46 ans

265, ave LAURIER-Ouest

232-9445-6 232-9447-8

SERVICE ASSURE

TOUJOURS!

Le code d'éthique auquel est lié chacun des membres de FADO

1. Description Honnête

La description de tout véhicule doit être précise et véridique.

2. Annonce Honnête

Tous les véhicules annoncés doivent être disponibles pour la vente dès que l'annonce est publiée, ou être remplacés par une facture de vente "bona fide" portant une date suivant la mise en circulation de l'exemplaire de l'annonce.

3. Prix Honnête

Le prix annoncé doit être le prix total au comptant du véhicule en plus de la licence et des taxes locales, s'il y en a. Lorsque l'acompte est mentionné, il devra être le montant total payable par l'acheteur, sur livraison, en plus de la licence et des taxes, s'il y en a.

4. Vente Honnête

A chaque acheteur possible, on devra décrire l'auto de façon tout à fait exacte et donner une réponse complète à toutes ses questions (si toutefois l'information est disponible).

5. Garantie Honnête

La Garantie du distributeur (quand elle est émise) doit être bien expliquée à tout acheteur de véhicule. On demandera à l'acheteur de lire la garantie et de prendre connaissance des bénéfices auxquels il a droit et des restrictions qui y sont attachées.



NOTRE ENGAGEMENT ENVERS NOS CLIENTS

UNE AUTO PARFAITE A PRIX RAISONNABLE!

1966 FORD familiale Country sedan, V8-289 radio, beige avec intérieur assorti. Une aubaine à \$2575

1966 FORD XL, noir avec intérieur rouge, servo-freins et servo-direction. \$2895

1965 CHEVROLET Bel Air, 4 portes, sedan, 6 cylindres automatique, radio, fini bleu foncé avec intérieur bleu. Stock 370A \$1895

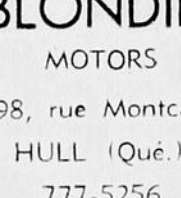
CYRVILLE

CHRYSLER DODGE LTD.

900, boul. ST-LAURENT

angle ch. McArthur

745-7051



OUI... C'EST UN FAIT!...

LES AUTOS D'OCCASION

CAMPBELLISEES

SONT LES MEILLEURES

EN FAIT DE PRIX

ET D'ETAT.

Voyez les aujourd'hui

et économisez!

1965 AUSTIN Sprite, décapotable, entièrement révisé et équipé. Plaque \$1295

1963 VOLKSWAGEN 1300, familiale, fini vert. Pl. LK29390 \$945

1966 FORD Galaxie 500, sedan, V8, automatique, radio, servo-direction, flancs blancs cuir-rouges. Pl. K89258 \$2495

1963 VALIANT sedan, 4 portes, 6 cyl., automatique, radio. Plaque \$1695

1965 PONTIAC Strato-Chief, sedan 2 portes, 6 cyl., automatique, radio. Pl. L74418 \$1495

1962 FORD Country Squire, moteur V-8, transmission automatique, radio. Fini noir avec intérieur pour assorti. Plaque \$1195

CAMPBELL

Votre depositaire Ford,

Falcon, Fairlane, Galaxie

depuis 46 ans

265, ave LAURIER-Ouest

232-9445-6 232-9447-8

SERVICE ASSURE

TOUJOURS!



DE LA VRAIE QUALITE!

1966 CHEVROLET Biscayne, sedan 2 portes, moteur 6 cyl., radio et haut-parleur à l'arrière, blanche avec capotage bleu. Pl. 10214A \$1995

1964 CHEVROLET sedan Bel Air, automatique, disques enrouleurs pleine grandeur, seulement 24,000 milles, rouge avec capotage assorti. Plaque 77578 \$1795

LES RESIDENTS D'ONTARIO NE PAIENT PAS LA TAXE DE VENTE DU QUEBEC

GUEST

MOTORS (1964) LIMITED

Chevrolet-Oldsmobile

72, rue LEDUC, HULL

4 coins au nord et 2 coins à l'est des rues Principale et Eddy

777-2732

REDUCTION DE PRIX POUR TOUS LES MODELES 1963 1962 1961

AUBAINE DES VACANCES

Essayez cette Dodge 1961, sedan, 6 cylindres, automatique.

Spéciale telle quelle

Prix \$399

Pl. 31906A

CAPITAL DODGE CHRYSLER LTD.

1554, ave CARLING

près du Queensway

729-3116

DE VRAIES BELLES VOITURES

du CONCESSIONNAIRE EN VILLE

No de stock 543A

1965 BUICK Wildcat, 2 portes, toit rigide, V8, transmission automatique, servo-direction, climatisation frigorifique, sièges baquets. Fini blanc colonial; capotage en vinyle bleu. Une voiture vraiment prestigieuse. Pl. K8566 \$2878

No de stock 487A

1964 PONTIAC Parisienne, 2 portes, toit rigide, radio et transmission automatique. Fini bleu minuit et capotage bleu assorti. D'une allure très sportive. Pl. L73641 \$1788

No de stock 577A

1965 PONTIAC Laurentian, 4 portes, radio, transmission automatique; rouge royal et capotage rouge. Une véritable aubaine! Pl. No L77160 \$1548

No de stock 517A

1964 PONTIAC, familiale, 4 portes, V8, transmission automatique. Fini bleu ciel et capotage beige. Pl. No X36016 \$1645

Vaste assortiment — choix de 150 voitures "O.K." révisées

BÉLISLE

AUTOMOBILES

Concessionnaire Chevrolet

Corvair, Oldsmobile, Envoy et camions Chevrolet

LE SOIR: 749-5948 — 749-5941

444, ch. de Montréal

235-4371 235-3321

Automobiles à vendre (36) Roulettes à vendre (36A) Divers à vendre (37) Argent disponible (42)

1959 MONARCH 4 portes, toit rigide, \$175. 771-9557. 36-105

RAMBLER 1966, décapotable, bon état, meilleure offre. 771-5683. 36-107

PONTIAC 1959, \$160. 684-7376. 36-104

"PICK UP" 1949 Fargo en très bon état. 663-5981. 36-106

1960 OLDSMOBILE 4 portes, toit rigide, tout équipée, comme neuve. 771-1768. 36-105

FORD Fairlane 500, 1965, deux portes, toit rigide. 234-0992. 36-107

1959 CHEVROLET Impala, peinture neuve, radio, 2 portes, toit rigide. 663-8152. 36-104

1963 PLYMOUTH Belvedere, 8 cylindres, automatique. 18 1/2 Langevin, Hull. 36-106

1961 CHEVROLET automatique, radio, \$275. 235-2351, soit 777-4039. 36-102

DES MAINTENANT, vous pouvez acheter une Fiat, nouvelle série 850, pour \$59 par mois. Garantie 50,000 milles, jusqu'à 50 milles au gallon. Vous pouvez vous rendre beaucoup plus loin avec une Fiat. Fiat Motor Sales, 875, ave Campbell, 722-9171 — 722-2767. Ouvert tous les soirs jusqu'à 8h30, du lundi au vendredi. 36-j.n.o.

1964 CHEVROLET Bel Air 6 cylindres, automatique, 35,000 milles, \$1,175. — 776-4115. 36-j.n.o.

ANGLIA 1955, 2 portes, 93 Dumas, 777-5968 après 6 heures. 36-102

ETUDIANT doit vendre Valiant 1961, bon état, meilleur offre. 777-6878. 36-102

1957 METEOR V8, automatique, pneus neufs, radio, \$150. 663-8388. 36-105

BUREAU CHEVROLET décapotable, gros moteur, transmission manuelle au plancher, besoin peinture. \$325. 777-0747. 36-102

VENTE PRIVEE

1963 FORD FALCON, 6 automatique, radio, parfait état, dois vendre pour régler succession. 233-9981. 36-105

1960 VAUXHALL, \$125; 1962 Vauxhall, \$195; 1961 Rambler, \$135; 1957 Plymouth, \$75; 1956 Morris familiale, \$110; 1960 Rambler, \$195; 1959 Ford, \$145; 1957 Mercury, \$125. 25 Brebeuf, Hull. 771-4976. 36-j.n.o.

1962 MERCURY Comet, 6, manuelle, \$350. 776-4115. 36-j.n.o.

1962 CHEVROLET Impala, décapotable, 8 automatique, 1 propriétaire, servo-direction, \$995, 52 Brebeuf, 776-4115. 36-j.n.o.

1962 METEOR Mercury, 6 cylindres, manuelle, \$350, 1961 Pontiac, 6, automatique, \$450. 776-4115. 36-j.n.o.

ECONOMISEZ des centaines de dollars cette semaine seulement à l'occasion de notre grande vente d'inventaire d'autos usagées. Choix de familiales, toits rigides, compactes, voitures sport, grosses automobiles, petites voitures 8 cylindres, 6 cylindres, 4 cylindres, faites votre choix, nous lavons; à compter de 1961 à 1967. Des versements qui conviennent à votre budget. Rappelez-vous que cette vente ne dure que cette semaine seulement. Ruben's Auto Sales, 598 Rideau, 232-7334. 36-106

1961 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$550. 1 propriétaire. 91-1-2 St. Henri, 777-1020. 36-j.n.o.

CHEVROLET 1961 Bel-Air, \$750. Demandez Claude, 777-3511. 36-103

1960 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$425. 777-1020. 36-j.n.o.

1959 PONTIAC, \$175, 1959 Ford, \$190, 1960 Vauxhall, \$175. 776-4115. 36-105

1962 MERCURY Meteor, 6, comme neuve, \$495. 777-1020. 36-j.n.o.

1962 CHEVY II, \$550, 771-4976, 25 Brebeuf, Hull. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET 6, très propre, \$495. 771-4976. 36-j.n.o.

1961 CHRYSLER Saratoga, bon état, \$525. — 776-4115. 36-j.n.o.

1962 VAUXHALL \$425. 771-4976, 25 Brebeuf, Hull. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET Bel Air, 4 portes, 6 ordinaire, bon état, \$395. 776-4115. 36-j.n.o.

BUICK 1958, comme neuve, 2 portes, toit rigide, \$295. 777-1020. 36-j.n.o.

1960 FALCON automatique, \$295. — 771-4976. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$500. 1 propriétaire. 91-1-2 St. Henri, 777-1020. 36-j.n.o.

CHEVROLET 1961 Bel-Air, \$750. Demandez Claude, 777-3511. 36-103

1960 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$425. 777-1020. 36-j.n.o.

1959 PONTIAC, \$175, 1959 Ford, \$190, 1960 Vauxhall, \$175. 776-4115. 36-105

1962 MERCURY Meteor, 6, comme neuve, \$495. 777-1020. 36-j.n.o.

1962 CHEVY II, \$550, 771-4976, 25 Brebeuf, Hull. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET 6, très propre, \$495. 771-4976. 36-j.n.o.

1961 CHRYSLER Saratoga, bon état, \$525. — 776-4115. 36-j.n.o.

1962 VAUXHALL \$425. 771-4976, 25 Brebeuf, Hull. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET Bel Air, 4 portes, 6 ordinaire, bon état, \$395. 776-4115. 36-j.n.o.

BUICK 1958, comme neuve, 2 portes, toit rigide, \$295. 777-1020. 36-j.n.o.

1960 FALCON automatique, \$295. — 771-4976. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$500. 1 propriétaire. 91-1-2 St. Henri, 777-1020. 36-j.n.o.

CHEVROLET 1961 Bel-Air, \$750. Demandez Claude, 777-3511. 36-103

1960 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$425. 777-1020. 36-j.n.o.

1959 PONTIAC, \$175, 1959 Ford, \$190, 1960 Vauxhall, \$175. 776-4115. 36-105

1962 MERCURY Meteor, 6, comme neuve, \$495. 777-1020. 36-j.n.o.

1962 CHEVY II, \$550, 771-4976, 25 Brebeuf, Hull. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET 6, très propre, \$495. 771-4976. 36-j.n.o.

1961 CHRYSLER Saratoga, bon état, \$525. — 776-4115. 36-j.n.o.

1962 VAUXHALL \$425. 771-4976, 25 Brebeuf, Hull. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET Bel Air, 4 portes, 6 ordinaire, bon état, \$395. 776-4115. 36-j.n.o.

BUICK 1958, comme neuve, 2 portes, toit rigide, \$295. 777-1020. 36-j.n.o.

1960 FALCON automatique, \$295. — 771-4976. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$500. 1 propriétaire. 91-1-2 St. Henri, 777-1020. 36-j.n.o.

CHEVROLET 1961 Bel-Air, \$750. Demandez Claude, 777-3511. 36-103

1960 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$425. 777-1020. 36-j.n.o.

1959 PONTIAC, \$175, 1959 Ford, \$190, 1960 Vauxhall, \$175. 776-4115. 36-105

1962 MERCURY Meteor, 6, comme neuve, \$495. 777-1020. 36-j.n.o.

1962 CHEVY II, \$550, 771-4976, 25 Brebeuf, Hull. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET 6, très propre, \$495. 771-4976. 36-j.n.o.

1961 CHRYSLER Saratoga, bon état, \$525. — 776-4115. 36-j.n.o.

1962 VAUXHALL \$425. 771-4976, 25 Brebeuf, Hull. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET Bel Air, 4 portes, 6 ordinaire, bon état, \$395. 776-4115. 36-j.n.o.

BUICK 1958, comme neuve, 2 portes, toit rigide, \$295. 777-1020. 36-j.n.o.

1960 FALCON automatique, \$295. — 771-4976. 36-j.n.o.

1961 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$500. 1 propriétaire. 91-1-2 St. Henri, 777-1020. 36-j.n.o.

CHEVROLET 1961 Bel-Air, \$750. Demandez Claude, 777-3511. 36-103

1960 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, \$425. 777-1020. 36-j.n.o.

1959 PONTIAC, \$175, 1

Écologie

La carrière de Chuvaleo pourrait être terminée

"Le Combat": de Gaulle annexe le Québec

FUNERAILLES MERCREDI

NOMS	DEPART DU CORTEGE	FUNERAILLES
LALONDE Mme Jacques (née Rose-Alice Lamarre)	Départ de la maison funéraire Lamarre et Fils, Alfred. Service religieux à 10h. en l'église paroissiale d'Alfred.	
CABANA M. Léopold	Départ de la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 7 Ave Fairmont, Ottawa. Service religieux à 9h. en l'église St-François d'Assise, Ottawa.	
CABANA M. Michel	Départ de la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 259 St-Patrice, Ottawa. Service religieux à 8h. en l'église St-Rémi.	
FOURNIER M. Edgar	Départ à 7h. 40 de la maison funéraire Beauchamp Ltée, 171 St-Laurent, Hull. Service religieux à 7h. 45 en l'église Notre-Dame de Grâce, Hull.	
DALY Mme Mary	Départ de la maison funéraire McEvoy-Shield, 235 Kent, Ottawa. Service religieux à 8h. en l'église St. Patrick. Libéra à 10h. à l'église St-Martin, Martindale, Que.	
ROY M. Lucien	Départ à 7h. 15 de la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 101 Notre-Dame, Hull. Service religieux à 7h. 30 en la Basilique des Très St-Rédempteur, Hull.	
BELANGER M. Godefroy	Départ à 2h. 50 de la maison funéraire Whissell et Gourd, St-André-Avellin. Service religieux à 3h. en l'église paroissiale.	
ROZON M. Alfred	Départ de la maison funéraire McConnery, Maniwaki. Service religieux en l'église de l'Assomption de Maniwaki.	

O'HEARA — David O'Hara (enfant), du 231, rue McPike, Buckingham, est décédé le lundi 24 juillet 1967, accidentellement, à l'âge de 12 ans. Outre son père et sa mère, M. et Mme Robert O'Hara (Marguerite Hill), il laisse 1 frère, Richard, 1 sœur, Kathleen. La dépouille repose à la maison funéraire Brunet, 115 MacLaren, Buckingham, d'où aura lieu le départ à 9 h. 45 le jeudi 27 juillet 1967 pour service à 10 heures en l'église Our Lady of Victory, Inhumation au cimetière paroissial. 60-103

QUELLETTE — Richard — Est décédé accidentellement le lundi 24 juillet 1967 à l'âge de 7 ans. Il était le fils de William Quellette et de Françoise Sabourin. Outre ses parents, il laisse dans le deuil 7 frères: André, Ernest, Jean-Claude, Jean-Guy, Michel, Pierre, Donald; 2 sœurs: Mme Roger Lamarre (Louise) et Claire. La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 259, rue St-Patrice, Ottawa, d'où aura lieu le départ le jeudi 27 juillet 1967 pour service à 3 heures en la Basilique, Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-103

PATRICE — M. Jean-Hubert, est décédé le dimanche 23 juillet, à l'âge de 56 ans. Il était l'époux de Jeannine Nadeau. Outre son épouse, il laisse 1 fille, Chantal; 2 frères: Roger et Maurice; 2 sœurs: Mmes Alcide Paquette (Fernande), René Beauchamp (Jeanne), Adrien Taillefer (Cécile), Francis Brûlé (Thérèse), Raymond Desrosiers (Julienne), Jacques Deslauriers (Madeleine), toutes d'Ottawa, Mme J. K. Kealy (Claire), de Burlington. La dépouille repose aux salons Racine, Robert et Gauthier, 260 Bessier, départ jeudi 27 juillet à 7h. 30 pour service à 8h. en l'église Notre-Dame-de-la-Guadeloupe, Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-103

ROUTHIER — M. Philippe Routhier, 63, rue Brébeuf, Ste-Rose-de-Lima (autrefois de Hull), est décédé dans un hôpital local le samedi 22 juillet à l'âge de 67 ans. Il était l'époux de feu Osaïte Fleury, il laisse 2 frères, Wilfrid, d'Angers, et Albert de Ste-Rose-de-Lima; 3 sœurs, Mmes Edouard Maisonneuve (Marie-Laure), de Timmins, Jules Maisonneuve (Leontine), et Mlle Antoinette Routhier, toutes deux de Ste-Rose-de-Lima. Les funérailles ont lieu le samedi 25 juillet à 7h. 30 en la maison funéraire Sylvio Blais, 185 ouest, boul. Maloney, Gatineau, pour l'église Notre-Dame-de-la-Glace, à 8h. 30, Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-102

ROY — M. Lucien Roy du 59 rue St-Henri, Hull, est décédé dans un hôpital local le samedi 22 juillet 1967 à l'âge de 68 ans. Outre son épouse Lucia St-Denis, il laisse 4 fils: Roger, Hull; Raymond et Maurice, Navan; André, Eastview; 2 filles: Mmes Maurice Paquette (Lucienne), Hull et A. Duhaime (Thérèse), Hull; 3 frères: Denis et Roger, Hull; ainsi que 29 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull, d'où aura lieu le départ à 7h. 15 le mercredi 26 juillet pour service à 7h. 30 en la basilique des Très-Saints, Hull, Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-102

VELLE — Mme Dieudonné Velle (née Louisiana Velle), de Lefavre, est décédée le lundi 24 juillet à l'âge de 84 ans. Elle laisse 5 fils: Donat, Ottawa, Hector, Park Rolland, de Lefavre; 4 filles: Mmes Arthur Gascon (Ida), J.-Donat Cadieux (Dora), Evelyn, et trois autres de Lefavre, Mme Alice Pilon, de L'Orignal; 2 sœurs: Mmes Rosana Leclair, de L'Orignal, Mme Albina Leclair, de Montréal. La dépouille repose à la salle municipale de Lefavre d'où aura lieu le départ le jeudi 27 juillet pour service à 10 heures en l'église St-Thomé, Inhumation au cimetière de Lamarre et Fils d'Alfred. 60-103

GRAVELLE — M. François-Xavier Gravelle, de Cornwall, est décédé subitement à l'Hôtel-Dieu de cet endroit le 24 juillet. Il était âgé de 81 ans. Né à St-Janvier, Qué., il demeurait présentement au 71, de la Première rue à Cornwall. Outre son épouse, née Marie-Claire, il laisse dans le deuil 3 garçons: Charles, de Sherbrooke, Lucien, de St-Jean et Louis, de Hull; 5 filles: Mmes René Bazinet (Mathilda); 1 frère: Clément Gravelle, de Cornwall; 1 sœur: Mme Ovide Bourgon (Bernadette), de St-Sidore. Résidant de St-Jean, il était pensionné de Courtauld mais était employé à l'Hôtel-Dieu. Il faisait partie du Tiers-Ordre. La dépouille est exposée aux salons Bonnevillèle. Les funérailles auront lieu en l'église de La Nativité à 10h. le 26 juillet. Il sera inhumé dans le cimetière paroissial. (Cornwall DNC)

HUPE — M. Emile Hupe, est décédé subitement à Clarence Creek, Ontario, le lundi 24 juillet 1967 à l'âge de 37 ans. Il était l'époux bien-aimé de Thérèse Page. Outre son épouse, il laisse ses parents, M. et Mme Albini Hupe (née Léona Bissonnette), de Rockland; 5 fils: Serge, Richard, Ronald, Pierre, Daniel; 1 fille, Joanne, tous à la maison; 4 frères, l'abbé Jean-Paul Hupe, aumônier Hôpital général, l'abbé Jacques Hupe, directeur pastoral de St-Joseph, Ottawa, Marcel et Robert, Clarence Creek; 1 sœur, Rev. Soeur Eveline Hupe, s.g.c. La dépouille repose aux salons Théo Brunet, 157 Laurier, Rockland. Funérailles jeudi, départ à 9h. 40 pour service à 10h. à l'église Ste-Félicité de Clarence Creek, Inhumation au cimetière paroissial. 60-102

LALONDE — Mme Jacques Lalonde (née Rose-Alice Lamarre), de Rouyn, est décédée subitement le samedi 22 juillet 1967 à l'âge de 48 ans. Outre son époux, elle laisse 1 fille, Denise, son père, M. Téséphore Lamarre, d'Alfred; 2 frères: Omer, de Montréal, Léon, en retraite, et René, funéraire, à Alfred; 4 sœurs, Mmes Rose-Alma et Berthe, d'Alfred, Mme Donat Lalonde, (Blanche), de Val d'Or; Mme David Marcus (Estelle), d'Ottawa. Service à Rouyn, le lundi 24 juillet à 11 heures. Le corps sera transporté à Alfred où il sera exposé à partir de 1h. p.m. le mardi 25 juillet à la maison funéraire Lamarre et Fils. Service le mercredi 26 juillet à 10h. Inhumation au cimetière paroissial. 60-102

ROZON — M. Alfred, est décédé à l'hôpital général d'Ottawa, le dimanche 23 juillet 1967, à l'âge de 73 ans et 6 mois. Il était l'époux de Desneiges Beiste qui lui survit. Il laisse également un fils, Sylvio; 3 filles: Mmes Henry Gorman (Gervaise), Maniwaki, Albert (fred) Blondin (Lilliane), Hull; 3 frères: Ferdinand, Blind River, William, Limbour, Odilon, Val d'Or; 5 sœurs: Mmes T. Ménard (Céline), W. Crites (Clotis), A. Paquette (Rose), O. Ménard (Aurélia), I. Morin (Antoinette), tous de Mont-Cerf, ainsi que 19 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire McConnery, Maniwaki. Service à l'église de l'Assomption le mercredi 26 juillet. Inhumation au cimetière de la paroisse. 60-102

CONWAY — M. et Mme Raymond Conway (Lucille Lacombe), de Chute-à-Blondeau, Ontario, sont heureux de faire part de la naissance d'un fils, baptisé Joseph, Raymond, Thomas. Le parrain et la marraine sont M. et Mme Dean Bangs (Rita Conway), oncle et tante de l'enfant. La jeune maman a porté son nouveau-né aux fonts baptismaux. L'enfant a été baptisé par son oncle, le R.P. Harold Conway. (Chute-à-Blondeau DNC)

L'avenir incertain
Samedi, avant l'opération, Ungerman a admis franchement qu'il n'y avait plus d'espoir pour Chuvaleo de remporter le championnat mondial. Il a également déclaré que c'était probablement le moment de penser sérieusement à l'opportunité de poursuivre une carrière qui finirait par faire de Chuvaleo un ballon d'exercice sur lequel de jeunes boxeurs tenteraient de se bâtir une réputation.

Chuvaleo n'a pas amassé de fortune au cours de sa carrière, mais il a tout de même gagné environ \$50,000 lors de son match contre Frazier. Il possède une maison et une voiture et il a l'intention d'ouvrir un bar-restaurant dans le quartier des affaires de Toronto.

Les résultats définitifs de l'opération ne seront pas connus avant trois semaines, mais ils n'ont probablement plus d'importance maintenant.

Malade depuis près de deux ans, il devait garder la chambre presque tout le temps, mais au dire de Mme Sandburg, il s'intéressait à la lecture et aux événements sur la scène de l'actualité, jusqu'au mois dernier.

Le jour de son 80e anniversaire, il avait prédit qu'il mourrait à un âge dont le chiffre pouvait se diviser par 11.

"C'est écrit dans le livre du destin", avait-il alors déclaré, en ajoutant "si je ne meurs pas à 88 ans, je vivrai jusqu'à 99 ans".

Il s'était trompé d'un an pour cette prédiction.

Cet écrivain, originaire de l'Illinois, s'était installé dans les montagnes de la Caroline du Nord en 1945, et c'est là qu'il avait écrit la majeure partie de la biographie d'Abraham Lincoln, considérée comme son oeuvre la plus importante.

Il ne s'était pas spécialisé dans une seule forme de littérature, et remporta des prix tant pour des écrits historiques que pour des poèmes. Il avait publié un roman, des nouvelles, une autobiographie, et fut rédacteur en chef d'une revue et d'un journal, et correspondant à l'étranger.

Son 85e anniversaire de naissance avait donné lieu à une grande réception à New York, marquant la parution de son dernier recueil de poèmes, "Honey and Salt".

Le président Kennedy avait dit un jour, en parlant de Sandburg, qu'il était "l'interprète des traditions de la nation". "Grâce à lui, nous connaissons mieux Lincoln, et nous apprenons à nous mieux connaître", de commenter le président.

Le premier ouvrage de Sandburg, "Chicago Poems", avait été publié en 1915. Mais déjà à cette époque, il commençait son gigantesque travail de recherche pour son oeuvre biographique sur Abraham Lincoln.

Carl Sandburg pensait mourir à 88 ou 99 ans

FLAT ROCK (PA) — Le poète Carl Sandburg, qui est mort samedi, à sa demeure, un petit ranch près de Flat Rock, en Caroline du Nord, avait célébré son 80e anniversaire le 5 janvier.

Malade depuis près de deux ans, il devait garder la chambre presque tout le temps, mais au dire de Mme Sandburg, il s'intéressait à la lecture et aux événements sur la scène de l'actualité, jusqu'au mois dernier.

Le jour de son 80e anniversaire, il avait prédit qu'il mourrait à un âge dont le chiffre pouvait se diviser par 11.

"C'est écrit dans le livre du destin", avait-il alors déclaré, en ajoutant "si je ne meurs pas à 88 ans, je vivrai jusqu'à 99 ans".

Il s'était trompé d'un an pour cette prédiction.

Cet écrivain, originaire de l'Illinois, s'était installé dans les montagnes de la Caroline du Nord en 1945, et c'est là qu'il avait écrit la majeure partie de la biographie d'Abraham Lincoln, considérée comme son oeuvre la plus importante.

Il ne s'était pas spécialisé dans une seule forme de littérature, et remporta des prix tant pour des écrits historiques que pour des poèmes. Il avait publié un roman, des nouvelles, une autobiographie, et fut rédacteur en chef d'une revue et d'un journal, et correspondant à l'étranger.

Son 85e anniversaire de naissance avait donné lieu à une grande réception à New York, marquant la parution de son dernier recueil de poèmes, "Honey and Salt".

Le président Kennedy avait dit un jour, en parlant de Sandburg, qu'il était "l'interprète des traditions de la nation". "Grâce à lui, nous connaissons mieux Lincoln, et nous apprenons à nous mieux connaître", de commenter le président.

Le premier ouvrage de Sandburg, "Chicago Poems", avait été publié en 1915. Mais déjà à cette époque, il commençait son gigantesque travail de recherche pour son oeuvre biographique sur Abraham Lincoln.

bien peu oublier que le Québec vivait dans l'orbite économique des États-Unis, avec leur régime de vie et que ses liens avec les capitalistes américains lui assurent un régime de vie présente confortable et un futur assuré, et qu'il — le Québec — attend toujours les investisseurs français."

Des chiens de race périssent dans un incendie

CARLSBAD SPRINGS (DNC) — Une cinquantaine de chiens de race ont péri, vers 2 h. 15 mardi matin, lorsqu'un incendie a complètement détruit le chenil qui les abritait.

Le chenil, propriété de M. Fernand Beaudoin, de Carlsbad Springs a pris feu après que la foudre l'ait atteint.

M. Beaudoin a vainement tenté de porter secours aux chiens mais a réussi à en faire sortir seulement deux. Il s'est coupé à une main en défonçant une porte les flammes et la fumée l'ont cependant empêché de pénétrer à l'intérieur.

Trois pièces d'équipement des pompiers du canton de Gloucester ont combattu l'élément.

Seul l'édifice était couvert par les assurances. Aucun estimé des pertes, pour les chiens, n'a encore été fait.

SKF
COUSSINETS A BILLES ou A ROULEAUX
En magasin à Ottawa chez
GENERAL BEARING SERVICE LTD
418 OUEST, AVE LAURIER 233-1101

L'ASSURANCE DU LECTEUR

Une exclusivité

DU JOURNAL LE DROIT

CHAQUE MEMBRE DE VOTRE FAMILLE EST PROTEGE
24 HEURES PAR JOUR CONTRE LES ACCIDENTS
ET LES MALADIES GRAVES

Une seule police à coût modique pour la protection d'une personne. Grâce à cette nouvelle police combinée pour le bénéfice des lecteurs du DROIT, il n'en coûte que 10 cents par semaine pour protéger une personne; elle paie des dépenses inattendues dans le cas de blessures, maladies graves ou mort.

Une seule police à un seul coût modique qui accorde des indemnités jusqu'à \$12,000 à chaque membre souscripteur.

La police augmente de \$2.50 à \$120.00 en valeur pendant 50 mois... passant de \$12,000 à \$18,000 sans frais supplémentaires. Pour commander votre police, complétez la formule ci-dessous et postez-la aujourd'hui. Pas de ficelle, ni de délai!

METTEZ A LA POSTE OU REMETTEZ AU PORTEUR

PROPOSITION D'ASSURANCE

A Continental Assurance Company, a/s JOURNAL "LE DROIT", 375, rue Rideau, OTTAWA 2, Ontario.

VEUILLEZ EMETTRE UNE POLICE INDIVIDUELLE (limite d'âge: 80 ans) à 10¢ par semaine

Première prime de 20¢ pour 2 semaines, puis subséquentement, 10¢ par semaine. Ci-inclus la prime des deux premières semaines, 20¢. Si cette proposition et la prime initiale ne sont pas mises à la poste, je désigne la personne qui perçoit l'argent de mon abonnement au journal comme mon messenger pour remettre ladite prime et mes primes de renouvellement à l'adresse ci-dessus. Il est entendu que si la proposition est acceptée, les garanties d'assurances demandées entrent en vigueur à la date de la police.

Je demande par les présentes la police d'assurance personnelle mondiale et universelle contre les accidents et les maladies graves émise par Continental Assurance Company en faveur des abonnés ordinaires de la livraison à domicile et des membres de leurs familles, lecteurs du "Droit", comme suit:

ECRIVEZ EN LETTRES MOULEES

Prénom nom de famille mois jour année

Nom DATE DE NAISSANCE

Adresse App. no Tél. **SIGNATURE DU PROPOSANT**

Municipalité Zone Province

Nom de la personne à qui les indemnités de cette assurance doivent être payées en cas de mort: (signez vous-même à la main)

Bénéficiaire Les polices individuelles sont renouvelables au gré de l'assuré et de la compagnie.

N.B. — Si le proposant est mineur cette proposition devra être signée par un parent ou un tuteur.

INDIQUEZ VOTRE DESIR DE SOUSCRIRE

On me livre déjà LE DROIT du lundi au samedi

Veuillez commencer à me livrer LE DROIT chaque jour

Je suis un membre de la famille du souscripteur

N'écrivez pas sur cette ligne

NOM DU SOUSCRIPTEUR Date de réception 196...

BELANGER — M. Godefroy Bélanger de Vassant, Abitibi, est décédé à Hull le 24 juillet, à l'âge de 73 ans. Il était le fils de feu Amédée Bélanger et feu Elisa Angriçon. Il laisse dans le deuil plusieurs neveux et nièces. La dépouille repose à la maison funéraire Whissell et Gourd de St-André-Avellin, d'où aura lieu le départ à 2h. 50 le mercredi 26 juillet pour service à 3h. en l'église paroissiale de St-André-Avellin. Inhumation au cimetière du même endroit. 60-102

CABANA — M. Michel Cabana est décédé le samedi 22 juillet 1967 à l'âge de 29 ans. Il était l'époux de Madeleine Labrie, il laisse sa mère, Mme Marguerite Cabana, 2 fils, Michel et Serge; 4 frères, Richard, Yvon, Jean-Claude, Denis; 3 sœurs, Mme Marie-Blanche Clairmont, Mme André Beaudry (Lise), Mlle Nicole. La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 259, rue St-Patrice, Ottawa, d'où aura lieu le départ le mercredi pour service à 8h. en l'église St-Rémi. Inhumation au cimetière de Pointe-Gatineau. 60-102

CABANA — M. Léopold Cabana est décédé le dimanche 23 juillet 1967 à l'âge de 51 ans. Outre son épouse, Rita Boudreau, il laisse 1 fils, Raouf; 1 sœur, Mme Arthur Léger (Rhaïa); 1 nièce, Mme Jean Morin. La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 7, rue Fairmont, Ottawa, d'où aura lieu le départ le mercredi pour service à 9 heures en l'église St-François-d'Assise. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-102

DALY — Mme Mary Daly, 17, avenue Barilyn, est décédée le dimanche 23 juillet 1967, dans un hôpital local, à l'âge de 87 ans. Elle était l'épouse de feu Joseph P. Daly et laisse trois fils, Philip, d'Almyer, Lawrence, de Toronto; 1 fille, Mme Howard Murray (Elizabeth), d'Ottawa; 1 sœur Mme William Timmins, de Stanley, Wisconsin. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires McEvoy Shields, 235, rue ent. Service mercredi matin en l'église St. Patrick's à 8 heures; libéra en l'église St. Martin de Martindale à 10 heures du matin. Inhumation au cimetière paroissial. 60-102

POTVIN — Mme Maxime (née Valada Lessard), est décédée le lundi 24 juillet 1967, à l'âge de 62 ans. Elle était l'épouse de feu Maxime Potvin. Elle laisse 4 fils: Léo, Emile, Jean-Paul, Ronald; 3 filles: Mmes Léo Lavette (Jeanne), Bernard Marion (Pierrette), Alfred Brousseau (Madeleine); 1 frère, Oscar; 2 sœurs: Mme Joseph Clément, Mme Hermas Bélanger (Corine), ainsi que 10 petits-enfants. La dépouille repose aux salons Racine, Robert et Gauthier, 300, rue Olmstead, Eastview d'où aura lieu le départ à 7h. 30 le jeudi 27 juillet pour service à 8h. en l'église Marie-Médiatrice d'Eastview. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-103

Avis légaux (53)

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE PAPINEAU
C.P. 337, MASSON
819-986-8511

APPEL D'OFFRES NO 801

Vestiaires, casiers en acier pour étudiants et étudiantes sur fer anode.

La Commission scolaire régionale Papineau recevra jusqu'à 9 heures (heure normale de l'Est), le 10 août 1967, au bureau de la commission, offres sous enveloppes scellées pour la fourniture de vestiaires et casiers en acier pour étudiants et étudiantes sur fer anode.

Chaque commissionnaire remettra son offre sur le formulaire préparé à cette fin par la Commission scolaire régionale auquel il joindra un chèque de garantie équivalent à au moins 5% du montant total de son offre. Ce chèque visé sera fait à l'ordre de la Commission scolaire régionale et tiré sur une banque canadienne ou une caisse populaire Desjardins. L'offre sera remise dans l'enveloppe fournie à cette fin par la Commission scolaire régionale Papineau.

Les soumissionnaires pourront se procurer plan, devis, cahier des charges et autre document à compter de 9 heures A.M. le 26 juillet 1967 auprès de l'acheteur de la Commission scolaire régionale, M. Rémi Lavergne, rue St-Jean-Baptiste, Masson.

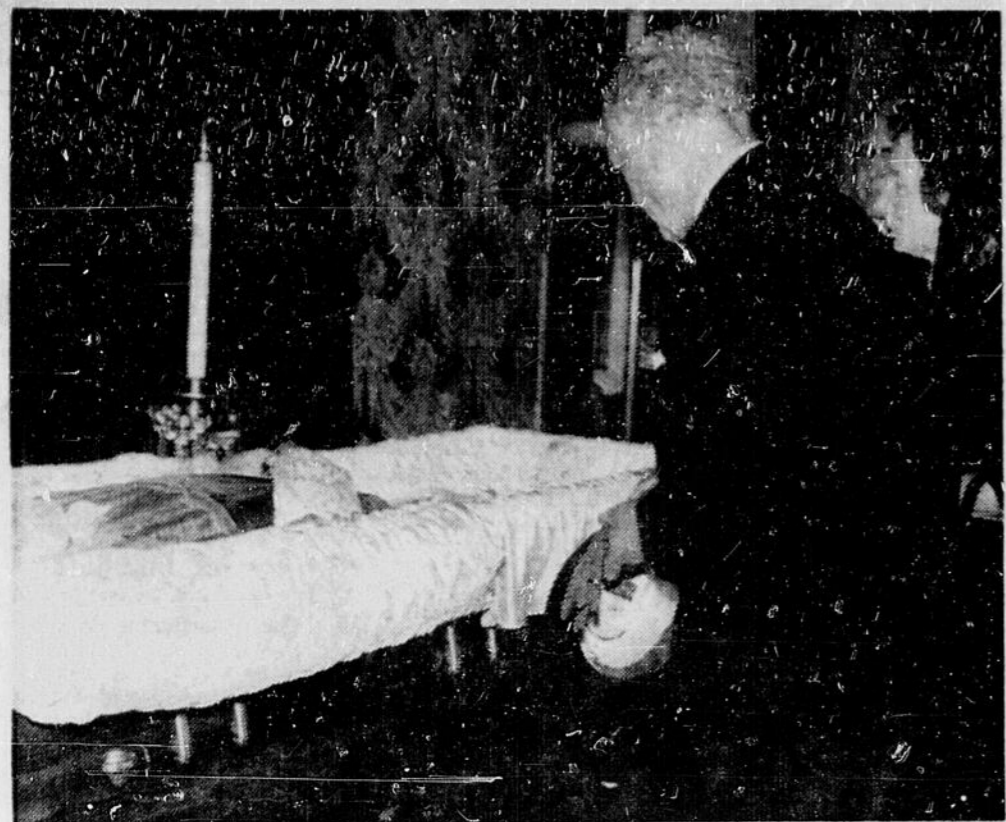
Les soumissionnaires sont invités à l'ouverture des offres en public qui aura lieu à 20 heures (heure normale de l'Est) le 10 août 1967, à l'école St-Laurent, Buckingham.

La Commission scolaire régionale ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes; elle se réserve également le droit d'accepter toutes soumissions en tout ou en partie.

Signé, M. Rémi Lavergne, (secrétaire-trésorier) 25 juillet 1967.

REMERCIEMENTS (59)

Mme Arthur Lepage désire remercier parents et amis qui lors du décès de M. Arthur Lepage, survenu le 27 mai dernier, lui ont témoigné des marques d'émotion, des marques de sympathie, des paroles de réconfort, de soutien et de l'assistance aux funérailles. Son épouse



LE CHANOÏNE GUINDON INHUME — Le service funéraire du chanoine Hermas Guindon a eu lieu à 2 heures de l'après-midi, lundi, en la cathédrale Notre-Dame d'Ottawa, chanté par Mgr Joseph Aurèle Plourde, archevêque d'Ottawa, assisté par le chapitre diocésain. Ordonné prêtre en 1945 par feu Mgr Alexandre Vachon, alors archevêque de la capitale, le chanoine Guindon, natif de Plaisance, au Québec, était âgé de 48 ans lors de sa mort, jeudi dernier. Nommé procureur diocésain en 1961, il était depuis plus de six ans chanoine titulaire de la basilique-cathédrale d'Ottawa. De plus, il était aumônier de la Garde du gouverneur général et chapelain de feu le gouverneur général Georges-P. Vanier. Dans la photo, nous voyons le gouverneur général Roland Michener et son épouse devant le cercueil du chanoine dans le salon de l'archevêché, où la dépouille était exposée. L'inhumation a eu lieu au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. (Photo Champlain Marcil)

Le comique Jack Benny a toujours 39 ans malgré ses 73 printemps

par Victor VICQ

Après l'ouverture, le légendaire comique Jack Benny fit son entrée par la gauche d'un pas nonchalant. L'auditoire lui accorda une ovation spontanée. Sans que Benny ait prononcé le moindre geste ou fait le moindre geste, il avait soulevé l'enthousiasme de la foule qui remplissait l'Expo-Théâtre à l'occasion de la première de huit spectacles dans le cadre du Festival mondial d'EXPO 67. Bien entendu, son loyal public applaudissait plus de cinquante ans de carrière, dont vingt-cinq comme étoile de la radio et quinze comme vedette à la télévision. Entre ces deux stages, il y avait plusieurs films et d'innombrables apparitions en public.

Les spectateurs applaudissaient à la fois une étoile brillante du comique, un personnage attachant et une légende vivante. Oui, c'est tout cela que représente Jack Benny.

De Gaulle et Benny
En regardant son auditoire, Jack Benny dit: «Vous paraissez plus jeune à la télévision. Je le mentionne en même temps que vous le pensez». L'auditoire avait ri à sa première remarque. Ce n'est pas tellement ce qu'il a dit que la façon qu'il l'a prononcé et le regard qui a apporté du relief à son commentaire. En somme, si Benny a su imposer un personnage, il a par le fait même su l'entourer d'un style personnel élevé au niveau d'art.

En parlant de sa venue à Montréal, Benny explique qu'un certain Pierre Dupuy m'a téléphoné, je crois qu'il a quelque chose à faire avec EXPO, puis poursuivit en avançant qu'il regrettait le fait que son engage-

ment coïncidait avec l'arrivée de Charles de Gaulle. «J'espère qu'il ne sera si je lui enlève sa publicité».

Il y a 17 ans La célèbre comique révéla qu'il avait déjà rempli un engagement à Montréal. C'était



au Forum, en 1950. «Oui, il y a déjà 17 ans. Je suis heureux de constater qu'on ait voulu me faire revenir si tôt après mon éclatant succès de 1950. Je suis content d'être ici et la Prudential Life davantage. Je ne vous dirai pas pour combien je suis assuré, toutefois, je mentionnerai que le jour où je disparaîtrai, «Prudential Life» en fera autant».

Un humoriste Comme il le souligne lui-même, Jack Benny n'est pas un raconteur de blagues ou d'histoires drôles. Les rires qu'il

provoque proviennent de ses dons innés d'humoriste polis par plus de cinquante ans de métier.

Jack Benny, qui s'appuie sur son personnage, c'est-à-dire ses 39 ans perpétuels, son avarice ridicule, ses talents improvisés de violoniste, raconte tout simplement les incidents de sa vie quotidienne. Il parle de sa femme Mary Bird (comme il vient de mentionner le président Johnson, le terme «Mary Bird» recoupe le rire), de leur quarantième anniversaire de mariage (plutôt difficile pour quelqu'un de 39 ans, mais enfin...) de son cadeau d'anniversaire, de leur nouvelle maison à Palm Beach et non à Sun City, un centre pour personnes à la retraite, etc.

Rien de bien compliqué, quoi. Mais si l'on analyse chaque séquence de ce bavardage à bâtons rompus, il y a un mécanisme sans fauler. Il raconte ces incidents pour leur valeur humoristique, bien entendu, mais sait créer des situations comiques en soi.

Un séjour à l'hôpital offre une source de rires à cause des lavements à 60 cents chacun.

«A trois par jour, cela fait 120. A vrai dire, il faut donner le \$2 au complet, car il y a le pourboire. Il y a de quoi vous ruiner. Après un certain temps, je n'osais même pas me pencher pour ramasser une chaussure. Et absolument pas question d'attacher mes souliers».

Si l'on analyse cette séquence, il y a trois rires superposés. Chaque rire est calculé pour entrer le précédent. Il s'agit de savoir exactement à quel instant placer le prochain mot. Jack Benny est passé maître dans ce genre d'échange. S'il n'est pas un humoriste à

l'état pur, Jack Benny n'en demeure pas moins un comique génial qu'il nous a fait plaisir d'applaudir.

Jack Benny s'est associé pour son engagement d'une semaine à Expo-Théâtre un jeune chanteur du nom de Jack Jones. Si ce jeune homme a peut-être commencé sa carrière en passant pour «le fils d'Allan Jones», le chanteur et l'ancienne étoile de l'écran, il vole maintenant de ses propres ailes.

Jack Jones est un grand gaillard. Il a hérité de son père une belle voix, certes, mais il offre des interprétations personnelles.

Son répertoire comprend des mélodies comme «Call Me Irresponsible», «This is All I Ask», «This Glorious Quest», «Running Wild», «Lovely Lady» et des extraits de «The Sound of Music». Il incorpore aussi une chanson de Michel Legrand tirée des «Parapluies de Cherbourg» et une autre qu'il emprunte à Jacques Brel dans une traduction de Rod McKean.

A un moment, Jack Jones chante «You're Going to Hear from Me». Oui, M. Jones, nous n'en doutons pas une seconde.

Jack Benny, qui joue du violon en fin de soirée, et Jack Jones sont à Expo-Théâtre jusqu'au samedi soir.

Noyade à Masson

MASSON — Un garçonnet d'Ottawa a perdu la vie, lundi soir, lorsqu'il a fait une chute d'un quai dans la rivière Outaouais, à Masson.

Le jeune Richard Ouellette, 7 ans, fils de M. et Mme William Ouellette, 145, rue Augusta, à Ottawa, se baladait à bicyclette sur le quai du traversier qui relie Masson à Cumberland, lorsqu'est survenue la tragédie, vers 6 h. 15 du soir.

Il appert que le garçonnet se serait heurté la tête sur le bord du quai en tombant et aurait succombé de blessures à la tête. Un bambin de 5 ans, Stephen McCaffrey, a aperçu le jeune Ouellette tomber et s'est empressé d'alerter sa tante. Celle-ci serait alors accourue et ne voyant aucune trace du garçonnet, a averti les passagers qui arrivaient alors sur le traversier.

Un groupe de jeunes gens ont aussitôt plongé à l'eau pour retrouver la victime. Quelques minutes plus tard, M. Roger Paul, de Pointe-Gatineau, a retrouvé le corps.



RICHARD OUELLETTE, 7 ans

De toute apparence, le jeune Ouellette respirait toujours lorsqu'il a été retiré des eaux. Deux dames de Masson, Mmes Jacqueline Ouimet et T. Mayer, ont pratiqué la respiration artificielle sur le garçonnet jusqu'à l'arrivée des ambulanciers. Le jeune Ouellette a été transporté à l'hôpital St-Michel de Buckingham où on n'a pu que constater le décès.

On ignore présentement si le coroner Jean Laurin ordonnera la tenue d'une enquête. Le chef de la Sureté de Masson, M. Jean-Paul Perrier, a dirigé l'enquête.

FREIMAN

EN VILLE et AU WESTGATE

VENTE DE BLANC de juillet



Draps de coton blanc "Trousseau"

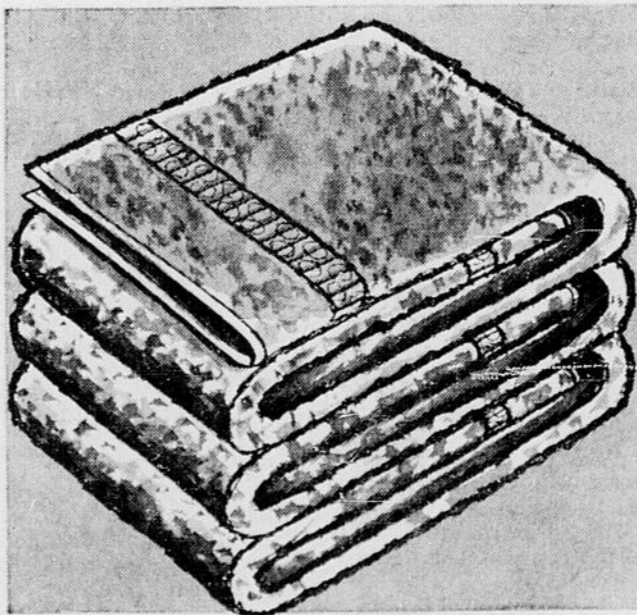
de marque *Tex-made*

Reprise d'une vente à succès! De robustes draps de coton blanc et les taies assorties présentement offerts à prix fort avantageux! Draps unis ou draps-housses, pour lits jumeaux et pour lits doubles et tous au même prix modique! Notez bien la longueur exceptionnelle des draps unis!

Draps unis, pour lits jumeaux; 72" x 104". Ord. 3.59 ch.
Draps unis, pour lits doubles; 81" x 104". Ord. 3.79 ch.
Draps-housses, pour lits jumeaux; 39" x 75". Ord. 3.59 ch.
Draps-housses, pour lits doubles; 54" x 75". Ord. 3.79 ch.

En vente à **2.99** ch.

Taies assorties. En vente à 1.39 la paire



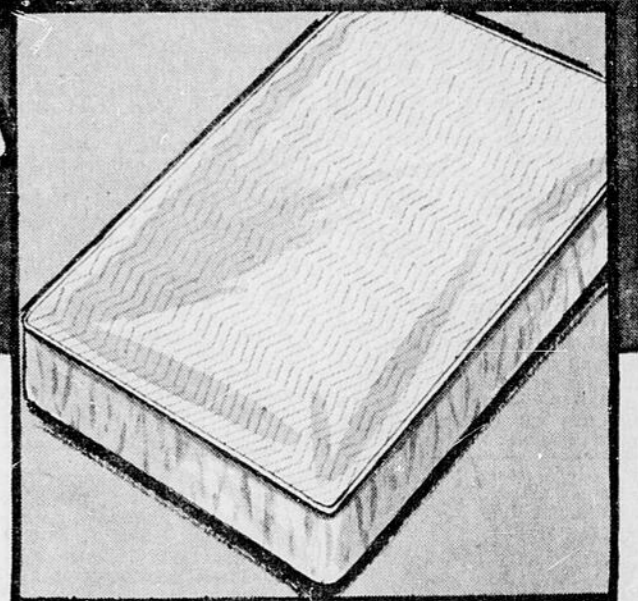
Serviettes de bain "Caldwell" en coton-éponge

Sous-types de séries plus chères **99c** ch.

Des serviettes de bain en coton-éponge épais, bien absorbant, qui ne comportent que de minimes imperfections ne pouvant en affecter la durée ou la beauté. Divers motifs imprimés très gais et teintes unies. 20" x 40" et 22" x 44".

Rayon de la toile et de la literie, quatrième étage chez Freiman en ville — Freiman-Westgate, au sous-sol
COMMANDEZ PAR TELEPHONE — Composez 232-6464

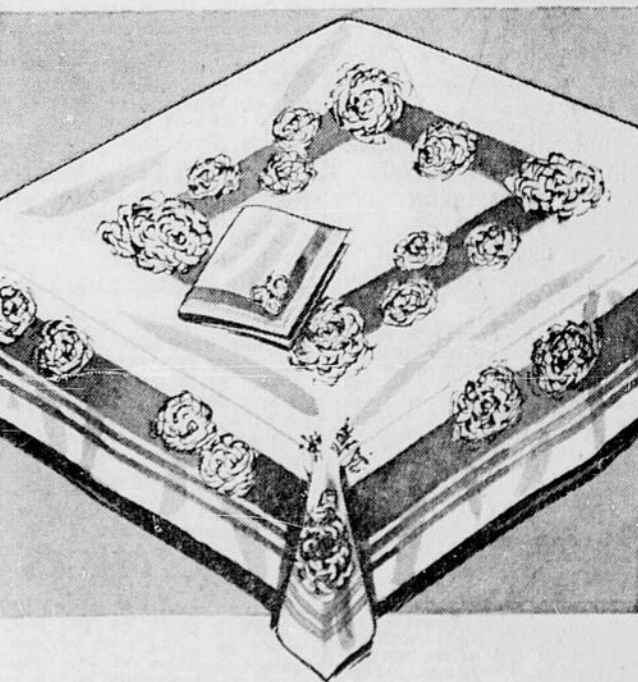
FREIMAN EN VILLE et WESTGATE • OUVERTS TOUTS LES JOURS et SAMEDI DE 9 H. 30 A.M. à 6 H. P.M. — VENDREDI DE 9 H. 30 A.M. à 9 H. P.M. — TOUTS LES ARTICLES ANNONCÉS AUX DEUX MAGASINS À MOINS D'AVIS CONTRAIRE — STATIONNEMENT FACILE AU PARKING CENTRE EN VILLE et AU WESTGATE



Couvre-matelas en coton piqué

Des couvre-matelas bien ajustés, en coton piqué, pour protéger les matelas contre la saleté et contre l'usure. Ajoutent à la souplesse! Blanc seulement.

POUR LITS JUMEAUX. Ordinairement 5.98. Vente, ch. **4.99**
POUR LITS TROIS QUARTS. Ordinairement 6.98. Vente, ch. **5.99**
POUR LITS DOUBLES. Ordinairement 6.98. Vente, ch. **5.99**



Ensembles de nappes en coton et rayonne damassée

Des nappes en superbe coton et rayonne damassée à motifs prestigieux et des serviettes assorties, présentement offertes aux prix avantageux de la vente de juillet! Choix de blanc, ivoire, or, rose ou turquoise... toutes lavables et bon teint. Présentées dans de magnifiques boîtes, pour vos cadeaux.

Nappe de 52" x 52" et 4 serviettes. Ordinairement 3.98. Vente l'ens. **2.99**
Nappe de 52" x 70" et 6 serviettes. Ordinairement 5.98. Vente l'ens. **3.99**
Nappe de 60" x 90" et 8 serviettes. Ordinairement 7.98. Vente l'ens. **6.99**

Il va se rendre à expo67



mais la meilleure façon d'y aller, de porte à porte, c'est par les

Colonial Lines

RAPIDE QUOTIDIEN DE L'EXPO

DIRECTEMENT JUSQU'À LA GRANDE PORTE DE L'EXPO

Seulement **\$6.75** aller et retour

Départs du terminus d'Ottawa à 8h. et 10h. du matin

Départs du terminus d'autobus de l'Expo à 7h., 8h., 9h., 10h., 11h. du soir et minuit.